




Min.: -3
Max.: 6

le QUOTIDIEN

Besoin d'un camion?



Denis Bourbeau
FICO
696-4444

12e année no 24

Chicoutimi, lundi 29 octobre 1984

40¢

140 pages

Pour le dépotoir du Saguenay

Saint-Honoré préconise le parc des Laurentides

page 3

Edith Harvey en 25km

Troisième position

page 36

Défaite de 8-6

Les Inuk déçoivent

page 27



Trois Félix pour Lavoie

page 6



POUR TOUS LES AGES — Quoi de mieux que de profiter d'une petite fête dans une garderie pour "embarquer" vraiment, qu'on soit enfant ou adulte? En fin de semaine, c'était justement fête à la Garderie populaire d'Alma. Fabienne Fortin et sa fille, Valérie, étaient sur place et ont allié l'occasion pour fêter un peu l'Halloween.

(Photo: Karl Tremblay)

Faits divers

Trois blessés

SAINT-LEON (NB) — Une collision frontale impliquant deux voitures a fait trois blessés légers, hier, à Saint-Léon, au Lac-Saint-Jean.

L'accident est survenu à 16h00 en face du 184 de la rue Principale à Saint-Léon.

Ce sont les policiers du poste d'Alma de la Sûreté du Québec qui ont été dépêchés sur les lieux. Les blessés ont été transportés à l'hôpital d'Alma.

Ecrasement d'un avion

QUEBEC (PC) — Un avion monomoteur s'est écrasé vers 18h00 samedi soir à proximité de Saint-Benoît de Beauce.

Les occupants de l'appareil, M. Jean-Guy Duval, 40 ans, de Saint-Jean-Port-Joli, et son frère Richard, 29 ans, de Saint-Aubert de l'Islet, ont été sérieusement blessés.

L'accident est survenu à la suite d'ennuis mécaniques, éprouvés peu après le décollage d'un aéroport privé de Saint-Benoît de Beauce, en direction de Saint-Jean-Port-Joli. L'appareil a pris feu en s'écrasant.

Une enquête a été ouverte par le ministère fédéral des Transports et la Sûreté du Québec.

Neuf morts accidentelles

MONTREAL (PC) — Au moins 9 personnes sont décédées de façon accidentelle, au Québec, ce week-end. Un homme a péri dans un incendie et la route a fait huit victimes, dont deux piétons.

Un jeune homme de 17 ans, Luc Chalifour, de Grondines, est mort vers minuit samedi soir lors d'une collision frontale entre deux véhicules. L'accident est survenu sur la route 363 à Deschambeault, dans Portneuf.

Mario Guimont, âgé de 34 ans, de Lauzon, a perdu la vie samedi soir vers 21h30 sur l'autoroute 20, à la hauteur de Saint-Vallier de Bellechasse. Il a perdu la maîtrise de son véhicule qui est allé heurter un garde-fou et a pris feu.

Un homme est décédé tôt samedi matin dans une collision entre deux véhicules survenue à Sherbrooke. La victime est Claude McClure, âgé de 20 ans. Carol Quirion, âgé de 42 ans, de

Saint-Elzéar de Beauce, a été tué dans un accident impliquant trois véhicules sur le boulevard Kennedy, à Saint-Joseph de Beauce. L'accident survenu samedi à 19h30 a aussi fait huit blessés. L'automobile de la victime a embouti un camion-remorque en panne avant d'aller heurter un autre véhicule qui venait en sens inverse.

A Montréal, un homme de 39 ans a péri dans l'incendie de sa maison vers 5h samedi matin, dans le quartier Saint-Henri. Le feu aurait pris naissance à cause d'une cigarette.

Un accident d'automobile a fait un mort et deux blessés vers 7h00 samedi matin à Saint-Hugues, à environ soixante kilomètres à l'ouest de Montréal. La victime est Gilles Nadeau, âgé de 20 ans, de Montréal.

Un piéton, Placide Bélanger, 54 ans, de Ferme-Neuve, près de Mont-Laurier, a perdu la vie vendredi soir vers 19h30 lorsqu'il a été happé par une voiture.

Une fillette de 10 ans, Nicole Saint-Yves, de St-Léon a été heurtée vendredi soir par une voiture après que le conducteur eut perdu la maîtrise de son véhicule.

Un automobiliste, dont l'identité n'est pas encore connue, a perdu la vie dimanche matin sur l'autoroute 20 à la hauteur de Lachine, à l'ouest de Montréal, après que son véhicule eut percuté un pilier de ciment.

Naufrage

ST-JEAN, T.-N. (PC) — Les six membres de la goélette Norma and Gladys ont abandonné tôt dimanche leur navire environ deux heures avant qu'il ne fasse naufrage dans la baie Placentia.

Ce navire, d'une valeur historique, se dirigeait samedi vers Saint-Jean pour y être réparé lorsque sa pompe de cale a brisé. L'équipage a alors lancé un appel de détresse.

Un hélicoptère de l'Escouade de recherche et secours 103, basée à Gander, de même qu'un bateau de ravitaillement de plate-forme pétrolière et un autre navire de secours, le Wallace R., ont répondu à l'appel.

Le Norma and Gladys, un ancien navire de pêche, a servi de musée flottant et représentait la province de Terre-Neuve dans diverses manifestations maritimes, avant d'être vendu l'an dernier par le gouvernement provincial. Le nouveau propriétaire, la compagnie Sail Labrador, entendait l'utiliser à compter de l'été prochain pour des voyages de tourisme le long de la côte du Labrador.

Alerte à la bombe

Farce grotesque

QUEBEC (PC) — Deux policiers de la SQ dépêchés à Alma ont passé trois heures au cours de la nuit de samedi à dimanche à inspecter minutieusement une camionnette qu'ils croyaient piégée, mais aucun engin explosif n'a finalement été découvert.

Il était environ trois heures, dimanche matin, lorsqu'une soixantaine de citoyens évacués de leur domicile ont obtenu la permission de rentrer chez eux.

L'affaire avait débuté dans la matinée de samedi, lorsque le propriétaire du véhicule en question a découvert un message l'avertissant qu'une bombe se trouvait à l'intérieur de la camionnette. Ce n'est toutefois qu'en début de soirée que la Sûreté municipale d'Alma a été alertée.

Les policiers ont pris l'alerte d'autant plus au sérieux que le chef Omer "Boursouf" Gagnon, de la bande de motards El Conquistadores, avait été tué quelques jours plus tôt dans des circonstances semblables.

Un périmètre de sécurité de quelque 300 mètres a été établie, suivie de l'évacuation de toutes les résidences.

Il était aux environs de minuit lorsque des spécialistes en désamorçage de Québec et de Chicoutimi ont entrepris leur inspection minutieuse du véhicule. On devait finalement, au terme de quelques heures de recherches infructueuses, en venir à la conclusion que le message trouvé sur la banquette par le propriétaire n'était rien d'autre que l'oeuvre d'un mauvais plaisantin.

Retour de l'été indien

Belle surprise

MONTREAL (PC) — L'été des Indiens est subitement réapparu hier dans le sud du Québec et de l'Ontario, tandis que l'hiver frappait à la porte dans l'Ouest du pays.

La région de Montréal a enregistré une température record de 24 degrés de plus que la marque de 22, établie en 1971. A Québec, le record a également été battu, la température atteignant 22 degrés.

Pendant ce temps, les habitants de la région de Winnipeg, au Manitoba, tentaient tant bien que mal de se remettre d'une violente tempête, accompagnée de vents de 60 kilomètres à l'heure, qui a laissé samedi 20 centimètres de neige.

A Prince Georges, en Colombie-Britannique, la température a atteint en matinée un froid glacial de 22 degrés sous zéro. L'ancien record de froid dans cette région pour un 28 octobre, soit -14 degré, avait été établi en 1956.

La clémence du temps dans l'ouest du Québec et en Ontario est attribuable à une masse d'air chaud en provenance du sud

des Etats-Unis.

Les températures devaient cependant revenir à la normale

dès lundi. Un minimum de quatre était prévu pour la nuit dernière.

Pas possible



HALLOWEEN — Les soirées d'Halloween sont généralement très courues; ce fut le cas pour celle qui se déroulait samedi soir au Vol de nuit, une discothèque de Chicoutimi. L'histoire ne dit pas si ce costume a obtenu le titre de plus beau de la veillée, mais on serait porté à croire qu'il a fort bien attiré l'attention.

Météo



Min.: -3
Max.: 6

Situation générale: Une importante dépression juste au nord de la Baie James a apporté une masse d'air chaud et humide sur tout l'ouest du Québec hier. Les températures ont été supérieures aux moyennes saisonnières dans ces régions fracassant certains records de maximum de températures.

Montréal et Québec, par exemple, ont atteint respectivement 24 et 22 degrés soit de 2 à 3 degrés au-dessus de leurs records.

Le bas du fleuve est cependant resté pluvieux et frais, le front chaud ne l'ayant pas atteint encore.

Un front froid en Abitibi hier après-midi traversera rapidement la province lundi donnant des averses de pluie et de neige sur son passage et amenant les températures au-dessous des normales.

Lac-St-Jean, Saguenay, Mauricie, Réserve des Laurentides, Baie-Comeau: ensolleillé avec fréquents passages nuageux. Min.: 0 à -3. Max.: 4 à 6. Précipitations: 20 p.c. Mardi: ciel variable.

Marée

CHICOUTIMI — La marée sera haute à 06h05 (4m0) et basse à 12h55 (0m9). Elle sera à nouveau haute à 18h25 (4m8) et basse à 02h05 (0m9).

LA BAIÉ — La marée sera basse à 11h45 (1m0) et haute à 18h00 (5m2). Elle sera à nouveau basse à 00h50 (1m0).

Sommaire Loto

Arts	19
Bandes dessinées	20
Décès	25
Détente	26
Horoscope	20
Petites annonces	22 à 25
Télévision	18

Bonne chance à tous les parieurs

La rédaction.

Saguenay..... 545-4474
Lac-Saint-Jean-Est (Alma)..... 668-6977
Lac-Saint-Jean-Ouest (Dolbeau)..... 276-1889



La Dame de Cœur
LINGERIE ET VETEMENTS DE BASE

CHEZ LESSARD SUR LA COTE
405, RACINE EST — CHICOUTIMI 696-3383



FELICITATIONS — Le maire Gabriel Fortin a tenu à féliciter le nouveau venu de la table du conseil, Normand Drolet, élu hier dans le district d'Isle-Maligne.

Election municipale

Normand Drolet élu

ALMA (NB) - Normand Drolet a été élu, hier, conseiller du district d'Isle-Maligne à la table du conseil d'Alma, en remplacement du démissionnaire Gaétan Bouchard qui n'a pas complété la première année de son mandat.

M. Drolet l'a remporté par une confortable majorité sur ses deux adversaires, Marc-André Deschêne et Antonin Collard, recueillant plus de la moitié des 1,200 votes exprimés sur une possibilité de 1,650.

Pendant la campagne, il avait eu l'occasion de se prononcer en faveur de la mise en place d'un système de transport en commun pour les gens d'Isle-Maligne, secteur assez éloigné des centres d'activités d'Alma.

Plus spécifiquement, il s'était engagé envers les citoyens du secteur Talbot, qu'il jugeait passablement délaissés, notamment en ma-

tière de rénovation urbaine.

Ayant oeuvré pendant plusieurs années comme bénévole au sein de diverses organisations sportives et communautaires d'Isle-Maligne, Normand Drolet a également l'intention d'utiliser son mandat pour doter son quartier de meilleurs équipements de loisirs.

Ailleurs

Les élections d'hier soir étaient un avant-goût de ce qui va se passer dimanche prochain, alors qu'une trentaine de municipalités des quatre MRC du Saguenay-Lac-Saint-Jean seront le théâtre d'élections tantôt à la mairie, tantôt à des postes de conseillers.

Celles qui retiennent le plus l'attention vont se passer à La Baie et Roberval, cette dernière voyant la lutte se faire à tous les postes.

Le maire sortant, Joseph-

Arthur Tremblay, affronte un de ses anciens conseillers, A. Guy Laroche. Comme à la mairie, les six postes de conseillers se disputent à deux candidats.

A Ville de La Baie, le dépouillement du vote, dimanche prochain, permettra de vérifier la pertinence des propos de l'ex-maire Laurier Simard, qui a prédit une lutte à deux entre lui et l'ancien conseiller Gérard-Raymond Morin, malgré la présence de deux autres candidats.

Dans ce cas, les adversaires auront l'occasion de gagner ou de perdre des points demain, lors d'un débat radiodiffusé sur les ondes de CJMT.

Sur les huit postes de conseillers, six seulement seront attribués à la suite du scrutin, car Gérard Laffond et Julien Tremblay ont été réélus sans opposition dans leurs quartiers respectifs.

Enfouissement sanitaire

La municipalité de Saint-Honoré s'insurge

SAINT-HONORE (NB) - Consciente que le choix pour le prochain site d'enfouissement sanitaire du Haut-Saguenay fera des mécontents dans la municipalité hôte, Saint-Honoré croit que l'on devrait se tourner vers un endroit isolé des agglomérations urbaines.

Quelques jours avant le dé-

autres", affirme le représentant de Saint-Honoré au sein du comité de l'enfouissement sanitaire, le conseiller Normand Gagné.

"Au delà des études écologiques et agricoles, nous voulons que le débat tourne maintenant autour de la qualité de la vie.

qui se trouve à trois mètres en dessous.

De tels problèmes, estiment les dirigeants de Saint-Honoré, vont se répéter ailleurs, quelle que soit la municipalité choisie. Les objections de Shipshaw, qui était également envisagée pour accueillir le site, le prouvent.

Un endroit éloigné, comme par exemple les abords du parc des Laurentides, éviterait ces désagréments. Concernant les coûts du transport, Normand Gagné croit que cela ne sera pas plus cher: "Au pis-aller, il faudra payer le surplus; le bien-être de la population en vaut la peine; sinon, il faudra nous tourner vers la technologie en envisageant la mise en fonction d'incinérateurs à déchets."

Démarches en cours

Voyant que les démarches entreprises auprès de la MRC n'avaient rien donné, Saint-Honoré a soumis, en août dernier, un dossier à la CPTAQ, démontrant que le site projeté sur son territoire signifie la destruction de terres à fort potentiel agricole.

Des lettres d'appui provenant de l'Union des producteurs agricoles et du Syndicat



OBJECTIONS — Le conseiller de Saint-Honoré, Normand Gagné, est le porte-parole de sa municipalité dans le dossier de l'enfouissement sanitaire du Haut-Saguenay.

des producteurs de pommes de terres viennent alimenter le document, ainsi qu'une pétition signée par 125 résidents de la rue de l'Hôtel-de-Ville, par où doivent passer les camions de déchets.

Si la Commission pour la protection des terres agri-

coles du Québec prend une décision qui lui est défavorable et que les autres membres de la corporation restent insensibles à ses représentations, Saint-Honoré promet d'entreprendre d'autres moyens d'action, dont elle préfère garder le secret.



Normand
Boivin

pot du rapport de la Commission pour la protection des terres agricoles du Québec (CPTAQ) devant déterminer si elle héritera des poubelles des 12 municipalités membres de la corporation de l'enfouissement sanitaire du Haut-Saguenay. Saint-Honoré propose une troisième solution: les abords du parc des Laurentides.

Qualité de vie

"Nous savons, en tant que municipalité, que nous faisons partie du problème; comme les 11 autres, nous avons des ordures à éliminer. Cependant, nous ne sommes pas plus intéressés à les recevoir qu'à les donner aux

Un dépotoir à moins d'un kilomètre d'une population de plus de 3,000 habitants n'a rien d'attrayant", poursuit M. Gagné.

Comme il a déjà été démontré dans une étude soumise à la MRC du Fjord, si la CPTAQ juge que le terrain de 400 acres à l'ouest de Saint-Honoré est adéquat, les conséquences seront: une augmentation inacceptable du trafic lourd à l'intérieur des rues de la municipalité, des odeurs nauséabondes dans le village à cause des vents dominants du nord-ouest, et les dangers de pollution de la nappe phréatique

CLUB VIDEO

PHOTO
dix
quatre

Kodak
Video
Cassettes

Aucune limite de quantité
GARANTIE 1 AN

UNE GRATUITE

\$9.99

ch.

Achetez en 3 et obtenez un coupon
pour une cassette gratuite par la
poste.



VHS
OU
BETA

CHICOUTIMI
365, Ste-Anne - 543-9473
Place du Saguenay -
543-2535
LA BAIE
524, rue Bagot -
544-7712
ARVIDA
Carré Davis - 548-2250

ALMA
487, Sacré-Coeur ouest -
668-2162
Plaza I, Alma - 662-7930
DOLBEAU
Galerie des Erables -
276-6185
CHIBOUGAMAU
3e Rue - 748-7249
ST-FELICIAN
1187, Sacré-Coeur -
679-5449

Avec un parti municipal

Marc Simard refuse les liens

ROBERVAL (JG) - Si Marc Simard réussit le 4 novembre à déloger au siège no 2 la conseillère sortante France



Jacques
Girard

Guay, il entend "siéger au plafond", pourrions-nous dire, en reprenant la phrase célèbre du député Lamartine.

A l'instar de ce grand nom des lettres françaises, cet enseignant au cégep, âgé de 41 ans, refuse de s'attacher à un

parti quelconque dont l'existence et le fonctionnement "ne respectent pas les individus et les citoyens". Poussé

par un goût et un désir de s'impliquer, il privilégie plutôt la confrontation entre les élus dans le but d'être vraiment les représentants de la population.

D'ailleurs, dans ce sens-là, "ce siège au plafond" est

lourd de conséquences. Cette position exige, insiste Simard, d'impliquer davantage la population dans la vie municipale. Pour ce faire, il faut certes être à son écoute, mais lui fournir les moyens de s'impliquer en commençant par une bonne information.

Son explication couvre tout le réseau des ramifications entre les citoyens et l'administration municipale d'abord et les élus. Pour lui, il est indispensable de pouvoir recueillir les besoins de la population en mettant sur pied des moyens appropriés.

Ce que recherche Simard, c'est une administration transparente en quelque sorte.

Et cette préoccupation dépasse les limites de la municipalité de Roberval. Elle les transcende. Au cours de l'entrevue accordée au Quotidien, Marc Simard a été clair à ce sujet. Il désire créer "un climat de collaboration régionale" susceptible de mettre un terme aux luttes de clochers stériles comme la "guerre" des aéroports, le cas du bateau la Tournée, le problème des hôpitaux, etc..

Cette vision régionale résulte de son implication dans divers organismes d'envergure justement régionale comme le CRSSS, le défunt conseil d'administration du cégep régional, le CISC, etc. tout en ayant été dans plu-

sieurs organismes dans son milieu immédiat.

A ce sujet-là, ce résidant de l'ancienne paroisse entend certes mettre sur la table du conseil les problèmes particuliers à ce secteur de la municipalité. Préoccupé par la qualité de la vie, l'environnement, le candidat Simard, fortement épaulé par son épouse et son jeune rejeton de 3 ans, est content d'avoir donné libre cours à son désir de s'impliquer en annonçant sa candidature.

Certes, il est convaincu que le siège numéro 2 est moins douillet que son beau grand fauteuil. Disponible, il est paré comme on dit.

Rentabilité et efficacité

Bouchard veut plus pour les aéroports

MONTREAL (PC) — Le nouveau ministre d'Etat aux Transports, M. Benoît Bouchard, souhaite au cours de son mandat améliorer la rentabilité et l'efficacité des aéroports au Canada.

Dans une entrevue publiée hier par le quotidien de Québec, le Soleil, le ministre soutient qu'une plus grande rationalisation du transport aérien au pays pourrait sensiblement aider la croissance de l'économie canadienne, surtout dans les régions éloignées.

Le nouveau député de la circonscription de Roberval aux Communes, qui vient de termi-

ner une tournée québécoise au cours de laquelle il a pris contact avec les divers intervenants du secteur des transports, a par ailleurs laissé entendre que certaines routes ferroviaires desservies par Via Rail au Québec pourraient éventuellement être abandonnées, faute de passagers.

Le ministre d'Etat s'est en outre déclaré heureux, compte tenu de la "Situation économique catastrophique laissée en héritage par l'ex-premier ministre Trudeau", que les intervenants rencontrés en tournée n'aient pas systématiquement revendiqué une augmentation des investissements fédéraux

dans le domaine des transports. concernant le développement de la voie maritime du fleuve Saint-Laurent, certains intervenants ont exprimé leurs inquiétudes face à l'entrée en vigueur, prévue pour le 31 mars 1985, d'une nouvelle loi sur les conférences maritimes. On craint que la législation n'encourage la formation de cartels et ne diminue la position concurrentielle des petites entreprises régionales.

M. Bouchard a également promis que le gouvernement conservateur aborderait avec prudence les questions liées au dossier complexe de la réglementation.



LE MINISTRE... Benoît Bouchard.

Grévistes de la faim

Les contradictions sont trop nombreuses



PROBLEME — Pour le ministre Jean Garon, l'affaire des ex-grévistes de la faim risque de revenir sur le tapis.

4 — LE QUOTIDIEN, lundi 29 octobre 1984

QUEBEC (PC) — La commission parlementaire qui a entendu il y a près de trois semaines les sept ex-grévistes de la faim de Saint-Cyrille de Wendover aura été un exercice inutile si la lumière n'est pas faite sur les nombreuses contradictions apparues au cours des témoignages entendus.

Après deux jours d'audiences publiques au début du mois où ont témoigné sous serment les sept grévistes, le président de l'Office du crédit agricole du Québec (OACQ), M. Camille Moreau, l'Union des producteurs agricoles et le mi-

nistre de l'Agriculture Jean Garon, la commission s'est réunie la semaine dernière à huis clos.

Les députés du Parti libéral ont alors soutenu que d'autres personnes devaient être entendues pour déterminer qui dit vrai.

Du côté gouvernemental, on a fait valoir que le mandat que s'était donné la commission consistait à entendre les témoins précités, ce qui a été fait.

Les parties ont finalement demandé à Me Robert Saint-Louis, employé par la commission, de présenter une synthèse des témoi-

gnages à la fin de cette semaine pour que la commission puisse en débattre à sa prochaine réunion du 4 novembre.

Si la commission mettait alors un terme à ses travaux, le député libéral de Maskinongé Yvon Picotte menace le gouvernement de rendre public des renseignements qui mineraient la crédibilité de quelques personnes. "Qu'arriverait-il si les agriculteurs du Québec, à partir de là, ne faisaient plus confiance au président de l'OCAQ?"

Le critique de l'opposi-

tion sur les questions agricoles a en réserve beaucoup de munitions fondées sur un relevé serré des contradictions entre les témoins et dans le témoignage de M. Moreau.

Le président de l'OCAQ avait été violemment pris à partie par les grévistes de la faim, qu'il a ensuite traité de mafiosi et de terroristes. Certains aspects du travail de l'OCAQ ont été critiqués par l'UPA mais le ministre Garon avait qualifié Me Moreau d'"un des cinq meilleurs fonctionnaires" parmi les 3,000 de son ministère.

Heures de commerce en Ontario

Plus de fermeture le dimanche

QUEBEC (PC) — Des commerçants qui ne sont pas de religion chrétienne pourront désormais en Ontario ouvrir leur commerce le dimanche, vient de statuer un tribunal ontarien.

Dans un jugement qui aura certes des répercussions au Québec, la Cour d'appel de l'Ontario vient de déclarer inconstitutionnelle une loi de cette province qui interdit l'ouverture d'un commerce le dimanche.

Des commerçants juifs ou membres de l'Eglise adventiste du 7e jour ont contesté avec succès la Retai-

led Buiseness Holidays Act devant les tribunaux ontariens, estimant qu'elle était discriminatoire au point de vue de la religion.

S'appuyant sur la Charte des droits de la personne, la Cour d'appel leur a donné raison: le dimanche est une fête chrétienne et des lois interdisant les activités commerciales ce jour-là sont discriminatoires pour les commerçants qui sont de religion non chrétienne, ont statué les juges.

Les juifs, les adventistes du 7e jour et les membres de l'Eglise

universelle de Dieu considèrent que le samedi est le jour hebdomadaire de congé et que le dimanche est un jour ordinaire.

De même, pour les musulmans, c'est le vendredi qui est jour de fête.

Par ailleurs, autant la Charte fédérale que la Charte québécoise des droits de la personne interdisent la discrimination basée sur la religion.

Au Québec

La loi 59, adoptée par l'Assemblée nationale du Québec le 20 juin 1984, contient des provisions identiques à la loi ontarienne qui vient

d'être déclarée inconstitutionnelle.

La loi 59 interdit en effet à un établissement commercial d'ouvrir le dimanche, sauf pour quelques cas exceptionnels.

Les exceptions qui ne sont pas soumises à la loi sont entre autres les tabagies, les dépanneurs, les pharmacies, les postes d'essence et les restaurants.

Un article de la loi

québécoise, l'article 5.3, pourrait en principe satisfaire ceux dont la religion fixe au samedi le jour de congé. Cet article permet en effet d'ouvrir le dimanche si on est fermé le samedi. Mais deux conditions sont requises: il faut au préalable obtenir la permission du ministre et l'établissement commercial ne doit pas avoir plus de trois employés en ser-

vice.

Le porte-parole de l'opposition libérale à l'Assemblée nationale sur les questions de justice, le député de D'Arcy-McGee, M. Herbert Marx, a l'intention de demander au ministre de l'Industrie et du Commerce Rodrigue Biron de suspendre l'application de cette loi et de saisir la Cour d'appel du Québec du dossier pour obtenir

un avis.

D'après M. Marx, une trentaine de commerçants de la région de Montréal de religion non chrétienne seraient ainsi empêchés de faire fonctionner leur commerce le dimanche parce qu'ils embauchent plus de trois employés.

Selon le député, la liberté de religion n'est pas une chose théorique.

VOUS POUVEZ VOUS PROCURER NOS SPECIALITES DIRECTEMENT A NOTRE BOULANGERIE

<p>PAINS RAISINS LE MERCREDI</p> <p>PAIN DE BLE ENTIER MAINTENANT DISPONIBLE A COMPTER DU MARDI</p> <ul style="list-style-type: none"> • SERVICE A DOMICILE • RESTAURANT 	<p>PAINS INDIVIDUELS POUR HOTEL ET RESTAURANT</p> <p>BRIOCHES LUNDI ET MARDI</p> <ul style="list-style-type: none"> • HOTEL • INSTITUTIONS
--	--



**Boulangerie
Morin Inc.**

447, rue Hôtel-Dieu, Chicoutimi
Tél.: 543-4839

Heures d'ouverture: lundi, mardi, mercredi de 7h00 à 18h00. Jeudi et vendredi de 7h00 à 20h30 et samedi de 9h00 à 14h00.

<p>François Deslauriers 545-0639</p>	<p>Gilles Doré 549-6072</p>	<p>Marie Tremblay 545-3366</p>
---	--	---

Pour tous vos besoins d'assurance-vie, auto, résidentiel, locataire, commercial, responsabilité, voyage, consultez-nous en toute confiance.

AD


LES ASSURANCES

Deslauriers, Doré, et Ass. Inc.

ASSURANCES GENERALES ASSURANCES-VIE

443 est, rue Racine (suite 101) Chicoutimi





Chicoutimi
La ville en tête!

**AUX CONTRIBUABLES ET AUX
CITOYENS DES SECTEURS
MURDOCK ET DE PLACE DU
ROYAUME
(QUARTIER NO 5)**

LE CONSEIL MUNICIPAL DE CHICOUTIMI SIEGERA EN
LA PAROISSE NOTRE-DAME-DU-ROYAUME
(CENTRE-DIEU).

**LUNDI, LE
29 OCTOBRE 1984
A 19h00**

TOUS SONT INVITES.

La ville tient à remercier particulièrement le curé de la paroisse Notre-Dame-du-Royaume, M. l'abbé Edouard Ville-neuve, pour son dévouement et son amabilité de faciliter la tenue de cette rencontre avec les citoyens des secteurs.

*Un placement averti
en vaut deux!*

**Nos représentants: des
spécialistes des régimes
de retraite**

Enregistrés ou non, les régimes de retraite de La Laurentienne, mutuelle d'Assurance constituent la réponse à vos besoins!

Nos taux sont très avantageux:
jusqu'à **12,50%**

**Nos représentants peuvent aussi
vous aider**

- en assurance-vie
- en planification financière et successorale
- en placements



Jean-Guy Maltais
Rés.: 545-6960



Léon Gagnon
Bur.: 668-6101



Léon Lavoie
Rés.: 543-0856



Yves Boivin
Rés.: 545-2220



Pierre Simard
Bur.: 668-6101



Jean-Marie Tremblay
Rés.: 696-2774



Marcel Tremblay
Rés.: 549-2852



Réal Deschênes
Rés.: 543-8260



**LA LAURENTIENNE
MUTUELLE D'ASSURANCE**

345, des Saguenéens Chicoutimi, G7H 6K9
Tél.: 549-6970

510, rue Collard Ouest
Alma, G8B 5V6
Tél.: 668-6101

Daniel Lavoie rafle tout

MONTREAL (PC) — Grâce surtout à son succès Tension Attention, le chanteur, auteur et compositeur Daniel Lavoie a été dimanche soir le grand gagnant de la soirée de l'ADISQ.

Lavoie a mérité trois Félix pour la chanson de l'année, l'interprète masculin (vote populaire) et celui du meilleur 33-tours d'auteur.

Pour sa part, en plus de remporter deux Félix (microsilicon le plus vendu avec Les chemins de ma maison en plus d'interprète féminine), Céline Dion a eu l'honneur d'une imitation lors de ce sixième gala de l'Association du disque et de l'industrie du spectacle québécois.

Durant la partie variétés de la cérémonie, transmise en direct par la télévision de Radio-Canada, le fantaisiste André-Philippe Gagnon a offert une parodie courte et réussie de la chanteuse de 16 ans qui se trouvait à ce moment-là à Paris. En 1983, Mlle Dion avait reçu pas moins de quatre Félix.

Comme au Forum

En fin de spectacle, un trophée hommage a été décerné au groupe Beau Dommage, qui avait donné vendredi et samedi deux tours de chant d'adieu.

Comme au Forum les soirs précédents, Michel Rivard et ses amis de la fameuse formation de jadis ont fait reprendre par le public les paroles du Phoque en Alaska.

Le spectacle a eu lieu devant environ 2,000 personnes (la plupart associées au monde du disque) à l'Expo-Théâtre, près du port de Montréal.

La réaction la plus joyeuse a été ressentie quand Ding et Dong (Claude Meunier et Serge Thériault) ont reçu le Félix du meilleur spectacle d'humour.

Le maître des cérémonies était Jean-Pierre Ferland, qui fut lui-même présenté par la journaliste Michèle Virolly, de Radio-Canada.

Le meilleur spectacle chansons et musique fut celui de Robert Charlebois. L'artiste s'étant le plus illustré a été le groupe rock Men Without Hats, déjà honoré l'an dernier pour leur hit Safety Dance, très remarqué aux USA.

Malgré les reproches

René Simard, protégé du producteur Guy Cloutier qui a reproché récemment à l'ADISQ de l'ignorer, a reçu le trophée pour le 45-tours le plus vendu.

Sa jeune soeur Nathalie était candidate pour le disque d'enfants de l'année mais la statuette dont le nom honore Félix Leclerc a été attribuée à Claire Pimparé pour le 33-tours d'exercices physiques Moi et Fafouin.

Tout s'est déroulé sans anicroche cette fois, contrairement à l'an dernier alors que le parolier Luc Plamondon, devant un auditoire télé de plus de deux millions de personnes, avait dénoncé les producteurs en général et l'ADISQ en particulier pour le manque à gagner des auteurs-compositeurs.

Comme pour l'exorciser - et aussi pour saluer son talent - les responsables de la soirée l'avaient invité à présenter un trophée. Après avoir fait une petite allusion à l'an dernier, Plamondon s'est exécuté de bonne grâce.

L'un des annonceurs de l'émission était le gouvernement du Québec et le ministre des Affaires culturelles Clément Richard est allé recevoir sur scène, au nom de l'Orchestre symphonique de Montréal, le Félix du microsilicon classique de



Daniel Lavoie.

l'année.

Vote populaire

Trois Félix étaient attribués par le public (au moyen de bulletins de vote imprimés dans des quotidiens) aux interprètes féminine et masculin ainsi qu'à la révélation de l'année.

Céline Dion fut la révélation féminine tandis que Daniel Lavoie décrochait le même trophée du côté masculin.

Pour revenir aux catégories où le choix appartient à un collège électoral de 2,600 spécialistes (producteurs, marchands de disques, chroniqueurs), la meilleure émission vidéo fut celle de Neige et Graffiti, réalisée par Pathonic, une compagnie associée à Télé-Métropole.

Le pianiste André Gagnon a pour sa part reçu le Félix du meilleur microsilicon instrumental pour Impressions.

Le quatuor Uzeb a réussi quelque chose de rare pour un groupe de jazz, décrochant les Félix du disque de jazz et celui du groupe de l'année.

Le duo Jerry et Jo'Anne a été couronné dans la catégorie du country et western, le groupe Trans X pour le meilleur microsilicon de dance music et Corey Hart (présentement en Australie) pour celui de la catégorie rock.

Elle bat Céline

Pour le Félix du meilleur disque 33-tours populaire, Véronique Béliveau a causé une certaine surprise lorsqu'elle l'a emporté sur Céline Dion avec son album Transit.

Le choix populaire de la révélation de l'année a d'une manière réponde aux critiques voulant que les candidats soient surtout des vétérans: la gagnante fut en effet la jeune Martine Chevrier.

Les retouilles...

— Deux expéditions, l'une américaine, l'autre britannique, ont conquis séparément deux sommets de l'Himalaya au cours du mois d'octobre, a annoncé hier le ministère népalais du Tourisme. L'expédition américaine qui a conquis le Mont Himalchuli (7,893 mètres) le 22 octobre dernier était composée de trois hommes: John Yager, 38 ans, un technicien médical de Seattle, Richard Jackson, 34 ans, guide de montagne à Aspen, au Colorado, et Daniel Langmade, 28 ans, un homme d'affaires de l'Arizona.

— Le chef de l'Etat bolivien, le président Hernan Siles Zuazo, 72 ans, présente des signes de faiblesse préoccupants au troisième jour de sa grève de la faim, a indiqué hier un porte-parole du palais présidentiel à La Paz. La décision du chef de l'Etat bolivien, soulignent les observateurs à La Paz, émeut paradoxalement plus à l'étranger qu'en Bolivie où le seul soutien qu'elle ait reçu émane des partis liés au pouvoir.

— La Fédération québécoise des infirmières et infirmiers (FQII) presse ses membres de boycotter le scrutin sur la hausse des cotisations qui doit avoir lieu prochainement dans la région de Montréal. La FQII juge trop restrictif le scrutin organisé par l'Ordre des infirmières et infirmiers du Québec (OIIQ), dans la mesure où il exclut de la consultation 20,000 travailleuses de l'extérieur de la région métropolitaine.

— Me Guy Des Rivières, de Québec, a remporté hier soir le grand prix de l'Exposition philatélique nationale Canada 84, avec une collection extraordinaire de lettres datant du régime français, ainsi que les marques postales de tous les bureaux ouverts avant 1851, sur la route Québec-Montréal.

— Les participants au Forum sur l'avenir de la fonction publique ont dressé en fin de semaine, à Québec, une liste d'objectifs qui, selon eux, devraient être réalisés pour améliorer la qualité de vie et de travail parmi les fonctionnaires. Le colloque était organisé par le Syndicat des professionnels du gouvernement du Québec (SPGQ). Plus de 300 membres et invités y ont assisté.

— Le pape Jean-Paul II a demandé hier matin à la foule des fidèles réunis sur la Place Saint-Pierre de prier pour le père Popieluszko, et pour que la Pologne retrouve la paix et l'ordre. "Prions pour le père Jerzy Popieluszko et remercions tous ceux qui, à Rome, en Italie et dans le monde entier nous rejoignent dans ces prières", a déclaré le souverain pontife, qui s'exprimait en polonais.

— Un colloque sur l'accès à l'égalité en matière d'emploi pour les femmes débutait hier à Montréal. Organisé par la Fédération des travailleurs du Québec (FTQ), la rencontre a pour thème: L'égalité, source de changements. Jusqu'à mardi, les 400 participants tenteront de définir une stratégie syndicale en vue de négocier des programmes d'accès à l'égalité pour les femmes sur le marché du travail.

— Les 350 employés de l'entrepôt Mérite des Epiciers-Unis Métro-Richelieu, situé à Rivière-des-Prairies, sont retournés au travail hier soir. Les syndiqués se sont prononcés samedi dans une proportion de 66 pour cent en faveur de l'entente de principe intervenue plus tôt cette semaine entre les négociateurs patronaux et syndicaux. Les employés de l'entrepôt étaient sans contrat de travail depuis septembre 1983.

— Le premier ministre et président du Parti libéral démocrate japonais (PLD) au pouvoir, M. Yasuhiro Nakasone, a été reconduit hier dans ses fonctions à la tête du PLD, à l'issue de deux jours d'intenses tractations entre les principaux dirigeants du parti.

Colloque des femmes

Chercher des solutions

MONTREAL (PC) — Les femmes de la Fédération des travailleurs du Québec (FTQ) ont décidé de "chercher des solutions, non des coupables" à la discrimination dont elles sont victimes sur le marché du travail.

Plus de 300 d'entre elles prennent part depuis dimanche à Montréal au premier colloque sur les programmes d'accès à l'égalité dans l'emploi à être tenu au Québec.

Venant d'une centrale syndicale qui, il y a à peine quelques années, n'avait pas ou peu de comités de condition féminine, la démarche fait l'effet d'un "pas de géant", d'un "moment historique".

Piqueuses à la machine, téléphonistes, cuisinières.

les syndiquées de la FTQ sont venues de tous les coins du Québec pour prendre part à ce colloque de trois jours au cours duquel elles referont le bilan de leurs conditions de travail, des ghettos d'emploi peu payants auxquels elles sont confinées et discuteront des moyens à mettre de l'avant pour améliorer leur situation.

Elles étudieront plus particulièrement la question des programmes d'accès à l'égalité dont la création sera bientôt rendue possible par l'entrée en vigueur, prévue pour avril, de l'article 15.2 de la Charte des droits et libertés.

Ces programmes dépassent la simple "égalité des chances dans l'embauche".

Ils prévoient des conditions préférentielles d'embauche des femmes, d'une façon temporaire, jusqu'à ce que le déséquilibre existant soit rétabli.

La FTQ a accepté le principe de tels programmes lors de son dernier congrès national dans la mesure où les syndicats seraient intimement liés à leurs négociations.

Selon la présidente du comité de condition féminine de la FTQ, Mme Carol Robertson, il s'agit maintenant pour les syndiqués de se pencher sur la question et de définir des programmes adaptés à leurs besoins et à leur milieu.

"Certains commencent à peine à réaliser que les femmes travaillent pour les

mêmes raisons que les hommes: subvenir à leurs besoins. Il y a encore du chemin à faire mais le dialogue est ouvert."

Cette année, pour la première fois, le nombre de femmes participant aux cours de formation offerts par la centrale est proportionnel à leur représentation (30 pour cent des membres).

Cette présence est un signe tangible, selon la responsable de la condition féminine à la FTQ, Mme Carole Gingras-Larivière, que les femmes prennent de plus en plus leur place à l'intérieur de la centrale, même si un seul des 11 membres du conseil de la FTQ est une femme.

Avec l'Union nationale

Béliveau pense même au pouvoir

MONTREAL(PC)— Même si son parti est aux prises avec une dette de \$150,000 et

n'a pas vendu de cartes de membre depuis trois ans, le chef de l'Union nationale

Jean-Marc Béliveau est optimiste en raison des résultats d'un sondage de la firme

Sorecom qui lui accordait à la mi-septembre 18 pour cent de la faveur po-

pulaire.

Pour ce parti qui n'a pas été au pouvoir depuis 1970, ce résultat est le plus élevé depuis 1976 et représente un gain de 11 pour cent depuis le dernier sondage du mois de mai. Selon le sondage, cette progression a été effectuée aux dépens du Parti libéral, qui a perdu 11 points, pour se retrouver avec 58 pour cent d'appuis, alors que le Parti québécois conserve 23 pour cent.

Les politiciens des trois partis provin-

ciaux estiment que l'élection de 58 députés conservateurs au Québec a joué en faveur de l'Union nationale. Les dirigeants libéraux et péquistes soutiennent cependant que l'engouement pour ce parti sera de courte durée.

Tout comme M. Béliveau, le vice-président de Sorecom René Pelletier souligne que selon les résultats du sondage, près de 900,000 Québécois cherchent un parti qui défendra leurs idées, qu'ils

soient modérément conservateurs ou très à droite.

"Selon moi, il s'agit de personnes qui n'aiment plus le Parti québécois ou qui ne se sont jamais identifiés avec (le chef libéral) Robert Bourassa", croit-il.

Pour M. Pelletier et d'autres spécialistes en politique, l'Union nationale a deux atouts: sa foi en l'autonomie provinciale et ses solutions de droite aux problèmes sociaux.

Le chef de l'UN lorgne Arthabaska

PRINCEVILLE (PC) — Le chef de l'Union nationale, Me Jean-Marc Béliveau, a réitéré son désir de se présenter lors des prochaines élections provinciales dans le comté d'Arthabaska et ce, quels que soient ses rivaux.

"C'est ici que sont mes racines. La cause la plus extraordinaire que l'on peut me confier, c'est celle de défendre les intérêts d'Arthabaska", d'affirmer Me Béliveau à la centaine de partisans de l'association unioniste locale, venus l'entendre à l'occasion d'un souper bénéfice.

"Dites aux gens d'Arthabaska que jamais je n'oublierai cette région qui a été si longtemps méconnue par l'ensemble des pouvoirs, qui a été oubliée complètement, où l'on a pas mis l'essentiel qu'il fallait pour que nous retrouvions ici une activité économique à la mesure de sa population", a déclaré celui qui est le chef de l'UN depuis 1981.

Favorable à un débat Me Béliveau a par ailleurs invité le chef libéral, M. Robert Bourassa, à lui faire face dans le cadre d'un débat. "Je suis prêt à l'affronter sur n'importe quelle question et à n'importe quel endroit. Je vais tout faire pour

provoquer un tel débat", a-t-il affirmé, en rappelant que ce genre d'exercice avait permis au premier ministre Brian Mulroney de prendre le pas sur son adversaire libéral John Turner.

"Avec un bon débat sur l'ensemble des questions, le peuple québécois pourra

mieux nous juger", de dire le chef de l'UN, qui aimerait bien, d'ailleurs, affronter M. Bourassa dans Arthabaska lors des prochaines élections.

Projet de marine marchande

M. Béliveau croit en outre que la solution des problèmes économiques du Québec réside dans la mise en marche de

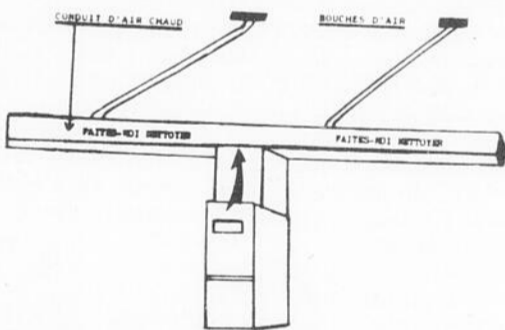
méga-projets, comme celui de la Baie James.

Il entend d'ailleurs dévoiler au cours des prochains jours un projet de marine marchande, destiné à tirer profit du potentiel industriel du fleuve Saint-Laurent par lequel circulent actuellement 67 millions de tonnes de marchandises de toutes sortes.

REDUISEZ LA POUSSIERE CAUSEE PAR VOTRE SYSTEME DE CHAUFFAGE VOILA CE QUE VOUS OFFRE LA COMPAGNIE DE NETTOYAGE "PROVAC"

Un nettoyage de conduits de ventilation:
— Système à air chaud (huile, électricité, gaz naturel)
— Système à air climatisé
— Evacuation de sécheuse
— Ventilateur de cuisine.

POURQUOI:
— Augmenter le rendement (réduire le coût du chauffage)
— Augmenter la circulation d'air (meilleure distribution de la chaleur)
— Réduire les risques d'incendie
— Diminuer considérablement la poussière dans votre maison (60%)



METHODE CONNUE AU CANADA DEPUIS 25 ANS
Service résidentiel, commercial et industriel partout au Saguenay-Lac-St-Jean.
N.B.: Inspection visuelle du client après un nettoyage.

PROVAC 1251, rue Bégin Chicoutimi
TEL.: 549-1981 (Permis no: 111486)



Notre hôte Mme Bé

Je vous invite à notre BOUFFE DE HOMARD

restaurant-bar

Mercredi, le
14 novembre 1984
de 18h00 à 22h00

115, Racine est,
Chicoutimi, P.Q.
Tél.: 696-2000

La Fondue

Nous acceptons les cartes: VISA - MASTER CARD - AMERICAN EXPRESS - CARTE BLANCHE et COMPTE-MAISON.

MENU

- Homard à volonté
- Bisque de homard
- Vol au vent au homard
- Accras de homard
- Coquilles Thermodor
- Salades variées
- Hors d'oeuvres et desserts assortis
- Une demi-bouteille de vin par personne.

PRIX D'ADMISSION:

\$50⁰⁰ par personne

RESERVEZ MAINTENANT, QUANTITE LIMITEE

ET AVEC VOUS, *La Fondue* C'EST PAS PAREIL...



Jean-Claude Savard
co-proprétaire



Claude Tremblay
co-proprétaire

GRAVURE TROPHEES

IDENTIFICATION



MICHAUD INC. ESTAMPES

148, Salaberry, Chicoutimi

FAIRE-PARTS - CARTES D'AFFAIRES - DECALQUES

- Trophées
- Plaques-souvenir
- Gravure
- Estampes
- Dateurs
- Sceaux légaux
- Plaquettes d'identification
- Numéroteurs
- Tableaux scolaires
- Stickers

543-2107

Pour vos assurances...
... une force régionale



LA BAIE:

MARCELLIN LAVOIE & FILS LTEE
1353, 5e Ave
Tél.: 544-2821

JONQUIERE:

COTE, CANTIN, GAGNON, TREMBLAY INC.
2463, St-Dominique
Tél.: 542-7575

CHICOUTIMI:

LAJOIE, LABERGE, BOIVIN & ASSOCIES INC.
31 ouest, Racine
Tél.: 549-9925

ALMA:

TREMBLAY ASSURANCE LTEE
575, boul. Dequen Nord
Tél.: 662-6413 Téléx 051-36291

Le Parti québécois continue à cafouiller

La politique familiale promise par le Parti québécois et tant attendue par les organismes familiaux du Québec n'est pas pour aujourd'hui ni pour demain. Au mieux, après une longue et interminable consultation, pouvons-nous nous attendre à un rapport résumant treize forum régionaux qui seront tenus entre le 15 décembre et le 7 avril, dans autant de villes du Québec, suivis d'audiences privées pour entendre les organismes familiaux et para-familiaux à dimension nationale.

Ce rapport dont la rédaction devrait être terminée l'automne prochain constituera en quelque sorte le Livre blanc sur une politique familiale d'ensemble, un plan d'action qui va conduire à des mesures concrètes de la part de



Charles J. Gouvin

divers ministères, comme celui de la Condition féminine par exemple, et qui ont des responsabilités pouvant influencer la vie familiale.

Le forum organisé dans notre région aura lieu les 16 et 17 mars prochains à Chicoutimi. Le comité qui viendra entendre les organismes du Saguenay-Lac-Saint-Jean sera présidé par M. Maurice Champagne-Gilbert qui sera accompagné par deux personnes, Christiane Bérubé-Gagné et Nicole Boily.

Le Livre vert déposé la semaine dernière par le ministre Laurin et qui s'intitule "Pour les familles québécoises", est un exposé de la situation familiale dans le contexte actuel et ne contient aucune mesure concrète pouvant indiquer que le gouvernement a fait des choix pour établir une véritable politique familiale que tout le monde souhaite. On n'y décèle aucun sentiment d'urgence, mais un grand souci de connaître au préalable les opinions de la population "dans toute sa diversité et sa pluralité", comme le dit le ministre. Le gouvernement ne consent à prendre aucune mesure que ce soit pour améliorer la situation familiale avant que chacun n'ait eu l'opportunité d'indiquer quels sont les choix de société qu'il privilégie. Entre temps, bien sûr, il y aura eu une élection provinciale, peut-être référendaire, dans laquelle le débat sur une véritable politique familiale aura été noyé. Et rien n'est moins certain que le gouvernement qui entreprend une consultation sur le sujet sera celui qui pourra éventuellement appliquer les recommandations du rapport sur la politique familiale, si ce rapport est évidemment produit avant les prochaines élections.

Comme on le constate, le ministre ou plutôt l'exécutif du gouvernement qui a dû très certainement être consulté, a choisi une bien longue démarche pour élaborer sa politique familiale. Il faudrait, selon le ministre connaître au préalable les choix de société. N'est-ce pas le propre d'un parti politique qui est sensé représenter les groupes les plus importants de cette société justement de faire ces choix et d'appliquer les mesures législatives susceptibles de représenter une véritable politique que ce soit dans un domaine ou dans un autre? Il faut donc constater la pauvreté de la doctrine péquiste qui doit inspirer le gouvernement, ce ministère qui s'est donné comme mission de soustraire à tout jamais le Québec de toute hégémonie, mais un ministère qui avoue aujourd'hui son incapacité à prendre des mesures pour sauver la famille québécoise du marasme.

Il aurait été bien plus simple de créer immédiatement un ministère de la Famille, comme tout le monde semble le souhaiter pour appliquer sans délai les principales mesures qui sont suggérées au gouvernement par les organismes familiaux dont on ne peut douter du sérieux et de la compétence, quitte à poursuivre des consultations pour préciser les autres besoins les plus criants des cellules de base de notre société.

Enfin, le ministre compte sur l'amélioration de l'environnement, "le bien-vivre" et l'instauration du bonheur au sein des familles pour favoriser les naissances et augmenter la vitalité de nos familles qui est tombée sous le seuil de remplacement. C'est là faire preuve de bien peu de soucis pour la pérennité d'une nation dont on veut assurer la souveraineté. Il y a là avant tout, une question de survie et non pas seulement de survivance, mais de subsistance. Aussi le ministre des Finances devrait-il immédiatement soulager nos familles les plus dans le besoin des lourds impôts qui les frappent.

8 — LE QUOTIDIEN, lundi 29 octobre 1984



Au fil du temps

La télé nous fait des clins d'oeil

Les mois d'octobre et de novembre sont consacrés au grand cérémonial de la compilation des cotes d'écoute, à la télévision, partout en Amérique du Nord. C'est à ce moment crucial que le grand officiant, le Business Bureau of Measurement (BBM), effectue un sondage auprès des téléspectateurs, afin de tracer le profil de popularité des stations de télévision, affiliées aux grands réseaux.

Pas surprenant, dès lors, que l'on se retrouve à ce temps-ci de l'année, pauvres téléviseurs que nous sommes, dans la triste situation de choisir entre plusieurs soirées à la maison, à s'empiffrer d'images en conserve, ou une sortie au gymnase ou chez des amis. Car, avec les sondages du BBM, viennent également les émissions, les films et les spectacles les plus intéressants. Les réseaux nous font la cour pour mieux nous oublier par la suite.

Ceci dit, que nous offre-t-on, cette année? Ni plus ni moins que du réchauffé, si on fait exception, cependant, de deux

nouveautés qui risquent de se tirer dans les pattes, tout au long de la prochaine saison. D'un côté, Radio-Québec s'encanaille et tâte du spectacle populaire, en remisant au tiroir quelques pseudo intellectuels de cafés enfumés, qui aiment



bien nous endormir de leurs propos vaseux, à certaines heures de grande écoute. C'est ainsi que Michel Jasmin a fait son apparition à "l'autre télévision". Son gros concurrent, René Simard, est à TVA. Déjà les dieux montréalais de la critique ont descendu en flammes Michel Jasmin et portent aux nues René Simard.

Vue d'ici, la bataille ne mérite guère qu'on s'y attarde, puisque l'émission de Jasmin nous sera présentée en différé.

En lieu et place de ce variété, le lundi à 20h30, Radio-Québec régional nous propose deux films de grands cinéastes. Un prix de consolation intéressant... sauf qu'il faut se payer, avant la projection et entre les deux films, le blabla inutile de deux animateurs qui jouent aux spécialistes. M'enfin... si c'est là le prix qu'il faut consentir pour du bon cinéma autant se faire une raison et aller au p'tit coin pendant que ces types nous expliquent, pauvres ignares et incultes que nous sommes, ce qu'il faut comprendre.

La télé québécoise aurait besoin d'un sérieux coup de peigne mais les coiffeurs sont rares. Faut bien faire avec ce que l'on a. En attendant, surveillons la guerre que se livreront bientôt les partisans des téléromans et les amateurs de hockey, car il semble y avoir un gros conflit d'horaire qui se pointe droit devant, entre les drames de cuisinette et la sacro-sainte patinoire. Ça pourrait, enfin, devenir intéressant au petit écran québécois.

le QUOTIDIEN
DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

Édité et imprimé par:
Imprimerie Le Progrès du Saguenay
Division groupe UNIMEDIA INC.
1051, boul. Talbot — Chicoutimi
G7H 5C1 — Tél.: 545-4474



Dépôt légal
Bibliothèque nationale du Québec
Courrier de la
deuxième classe (no 32131)
Abonnement ABC
Audition 4e trimestre
31,908 abonnés

Editeur: Jean-Guy Faucher
Président-directeur général: Gaston Vachon
Contrôleur: Jacques Larouche
Directeur de la rédaction: Bertrand Genest
Directeur de l'information: Carol Néron
Editorialiste en chef: Bertrand Tremblay
Chef des nouvelles: André Rainville
Responsable de la section des arts et de la famille: Christiane Laforge
Responsable de la section des sports: Pierre Felice
Directeur des ventes: Jean Tremblay
Directeur de la circulation: Jean-Louis Lavole
Directeur de la distribution: Jean Béland
Représentant publicité nationale: Robert Bissonnette
Tél.: MtL: 844-5005

Le B.T. devient une menace grandissante

par Louise Desautels

A peine 35 000 hectares en 1983... 300 000 en 1984... et plus de 1 500 000 prévus pour 1985: *Bacillus thuringiensis* (B.T.) gagne rapidement du terrain au Québec. D'année en année, on traite avec cet insecticide biologique une proportion toujours plus grande de nos forêts infestées par la tordeuse des bourgeons de l'épinette.

Devant cette percée, d'éventuels investisseurs dressent l'oreille, intéressés par les perspectives de marché que représente notre agriculture, grande consommatrice d'insecticides chimiques. L'idée d'implanter au Québec une industrie productrice de B.T. prend forme. La Société générale de financement (SGF), un organisme provincial d'investissement et de gestion, lorgne du côté des trois multinationales qui possèdent déjà de telles usines aux États-Unis: Sandoz, Solvay et Abbott: elle cherche un partenaire expérimenté. "Il est impensable de créer de toute pièce une nouvelle industrie de B.T.", explique Jean Cabana, microbiologiste au ministère de l'Énergie et des Ressources. On mettrait des années à rattraper l'expertise des grandes compagnies qui en fabriquent déjà".

En effet, depuis 20 ans, tant en France qu'aux États-Unis, au Japon ou en URSS, on perfectionne la production de B.T. Tout l'art réside dans le choix d'une bactérie de départ idéale, dans l'amélioration du milieu de culture et du procédé de fermentation, ainsi que dans la préparation du produit final, prêt à être utilisé.

Découvert en 1911 dans la province de Thuringe en Allemagne, le microbe responsable d'une maladie qui affectait alors les chenilles de cette région a été nommé *Bacillus thuringiensis*. On a compris plus tard son mécanisme d'action et ses possibilités d'application.

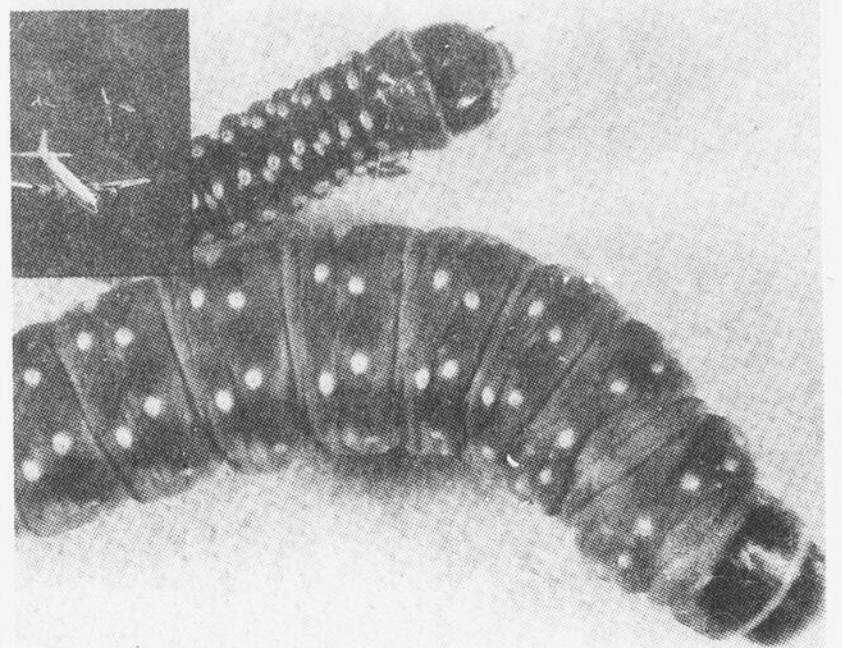
A l'instar de plusieurs bactéries, le B.T. possède un mécanisme de survie en milieu adverse: la formation d'une spore, véritable cellule au repos, capable de donner un nouvel individu dès que les conditions extérieures s'améliorent. Lors de la formation de cette spore, le B.T. produit des cristaux contenant une toxine nocive spécifiquement pour les larves de lépidoptères (papillons). Par exemple, une fois que la tordeuse a consommé une aiguille de sapin imprégnée de B.T., les cristaux se dissolvent dans son

intestin et en paralysent la paroi. L'insecte cesse alors de se nourrir et devient vulnérable à diverses formes de maladies. Sa mort survient de trois à cinq jours après l'ingestion.

Il existe 14 variétés distinctes de B.T. et chacune peut présenter un millier de groupes différents. Les propriétés toxiques varient sensiblement parmi ces multiples catégories. C'est à l'industrie de sélectionner la souche la mieux adaptée à l'usage auquel on destine l'insecticide.

Il faut ensuite procéder à la culture des bactéries choisies. Des éléments nutritifs parfaitement adaptés sont nécessaires, de même qu'une stérilisation du milieu de culture, de façon à éviter toute contamination. Les conditions de fermentation doivent favoriser la production de spores et de cristaux qui sont ensuite isolés par centrifugation ou évaporation. On élimine ainsi 75 pour cent de poids. Puis on ajoute aux spores et cristaux des diluants, adhésifs ou émulsifiants, selon les besoins.

Les différentes étapes qui mènent au produit fini constituent autant de variables sur lesquelles joue chaque fabricant, au gré des découvertes issues de la recherche. Cette re-



cherche est bien sûr soumise à la concurrence industrielle, d'où la difficulté pour une nouvelle entreprise indépendante de percer les secrets d'une production à grande échelle.

Actuellement, selon Jean Cabana, les multinationales cherchent à développer, grâce à la manipulation génétique, un B.T. produisant des cristaux

sans pour autant donner de spores. Cela diminuerait considérablement le poids et le volume de l'insecticide tout en lui conservant ses propriétés toxiques. On essaie aussi d'obtenir un B.T. dont la toxine s'attaquerait soit à plusieurs genres d'insectes à la fois, soit à un seul mais avec une rapidité d'action accrue.

Les cadres répondent

Les cadres de services des commissions locales d'Arvida, Jonquière et Les-Deux-Rives veulent resituer le débat actuel sur la restructuration scolaire dans sa vraie dimension. En effet, peu importe l'option retenue par les Conseils des Commissaires actuels, ce n'est que sur la grandeur du territoire qu'il pourra exister une différence, les deux hypothèses obligeant de toute façon l'intégration du niveau primaire et du niveau secondaire.

La nouvelle loi aura en outre l'effet de faire disparaître les quatre entités juridiques actuelles pour les remplacer par trois nouvelles ou une seule, selon l'option de grandeur de territoire que les Conseils des Commissaires auront choisie.

Pour les cadres de services et les gérants des commissions scolaires locales, il ne fait pas de doute qu'une structure couvrant un territoire plus restreint a plus de chances de répondre aux besoins de la population, les

décisions étant plus rapprochées des usagers et de la base, c'est pourquoi ils optent carrément pour qu'il y ait trois commissions scolaires intégrées pour dispenser l'enseignement primaire et secondaire sur un territoire qui couvre actuellement six municipalités et une partie du Conseil de comté.

Chacun de ces trois territoires comporterait suffisamment de clientèle pour structurer les divers enseignements de façon à répondre aux besoins de la population et ils incitent les Conseils des Commissaires à exercer le mandat décisionnel que la population leur a confié et leur suggèrent l'intégration en trois commissions scolaires, afin que tous les intervenants puissent se mettre à l'oeuvre le plus tôt possible pour prévoir l'organisation pédagogique qui résultera de la décision.

Les cadres de services et les gérants des Commissions scolaires d'Arvida, Jonquière et Les-Deux-Rives.

Directrices et directeurs protestent

Après avoir lu et entendu une foule de personnes et de groupes, pour toutes sortes de raisons plus ou moins avouées, tenter d'influencer une décision fondamentale pour l'avenir des écoles du territoire actuel de la Commission scolaire régionale Lapointe, les directrices et directeurs de la Commission scolaire de Jonquière ne peuvent plus taire leur point de vue sur le sujet.

Au-delà des préoccupations corporatistes ou politiques, notre volonté est de conserver le plus possible à l'école primaire sa proximité avec les structures administratives et décisionnelles.

Avec l'intégration, l'école élémentaire en particulier, de même que l'école secondaire à notre avis, seraient plus en mesure de faire valoir leur point de vue et la dynamique des communications du bas vers le haut comme celle de l'intérieur vers l'extérieur et vice versa.

L'intégration permettrait de conserver une

spontanéité, une efficacité, une rapidité impossible à obtenir dans une commission scolaire fusionnée dont les dimensions exigeraient nécessairement une plus forte hiérarchisation.

Plusieurs autres raisons appuient notre option, c'est-à-dire l'intégration des commissions scolaires.

Une commission scolaire où l'exercice de la communication demeurerait possible tant pour l'échange de l'information que pour l'interaction entre les décideurs et

les applicateurs de ces mêmes décisions.

Une commission scolaire où les intervenants auprès des enfants pourront encore s'exprimer devant ceux qui ont les pouvoirs de décider sans passer à travers une hiérarchie déformante des messages acheminés.

Une commission scolaire où le sentiment d'appartenance pourra plus facilement subsister et se développer.

Une commission scolaire où les intervenants pourront

s'entendre sur des valeurs communes à promouvoir.

Une commission scolaire où le partage des problèmes et des préoccupations de l'élémentaire et du secondaire auront plus de chances d'être mis en commun autour d'une même table, les convives y étant moins nombreux (table de gestion des directrices et directeurs).

Bref, une structure où l'enfant conserverait les meilleurs garanties d'être le premier servi et de demeurer la première

préoccupation de tous les intervenants de l'éducation.

Tout autre argument d'ordre administratif, corporatiste ou politique peut être justifiable mais, à notre avis, ne fait pas le poids devant la préalable constituée des arguments précédemment énoncés.

Les directrices et directeurs de la Commission scolaire de Jonquière,

Pierrette Beaulieu,
Pascal Fortin,
Paul Audet.

Des drôles d'élections

Il se déroule de drôles d'élections dans le quartier No. 7 à Ville de La Baie. Le conseiller, M. Michel Bergeron, fait présentement face à trois adversaires. Je trouve curieux que trois candidats veulent sa place, car il a fait un très beau travail.

Il faut reconnaître, que les réalisations du conseiller Bergeron dépassent tout ce que nous avons vu et vécu dans le quartier depuis de nom-

breuses années, spécialement dans le Chemin St-Jean où je demeure depuis toujours.

Je voudrais vous rappeler que du temps d'un ancien conseiller dont le fils se présente aujourd'hui, trois requêtes lui avaient été adressées pour l'amélioration du Chemin St-Jean, l'un des plus vieux de la ville. Pendant onze ans, qu'il siégea au Conseil, rien

en fût fait. Dans son premier mandat, le conseiller Bergeron a réussi à faire avancer ce dossier. La réparation du Chemin St-Jean (anciennement rue du Pont et actuellement rue St-Jean) sera faite dans les prochains mois. Bien d'autres dossiers semblables ont retenu son attention.

Résidents du Chemin St-Jean, réveillez-vous pour une fois qu'on a un bon homme! Gardons-le!

Il s'agit de mon opinion personnelle et je voulais la soumettre à l'attention de la population du quartier No. 7. Merci de m'avoir prêté vos pages pour ce témoignage.

Philippe—Auguste
Lalancette
anciennement du
1211, rue St-Jean
actuellement, 31915,
Chemin St-Antoine
Ville de La Baie
Tél.: 544-6454

Contrôle de la publicité

Les Conservateurs procèdent à un balayage de tous les responsables

OTTAWA (PC)—Le gouvernement conservateur a congédié trois libéraux à la direction de l'agence de contrôle de la publicité gouvernementale pour les remplacer par un conservateur.

C'est ce qu'a déclaré le ministre fédéral des Approvisionnement et Services Harvie Andre, responsable de cette agence connue sous le nom de Groupe de gestion de la publicité.

Les conservateurs ont mis fin plus tôt ce mois-ci à l'engagement du président de l'agence, M. Peter Zarry et de deux membres du personnel, Michael Roman et Jerry Beckerman, pour en confier la supervision intérimaire à M. Robert Byron.

M. Roman a dirigé au printemps dernier la campagne de l'ex-ministre de l'Emploi John Roberts pour le leadership du Parti libéral, tandis que M. Beckerman a appuyé M. Roberts en tant que délégué au congrès du Parti libéral en juin.

Les conservateurs ont critiqué à cette époque le double rôle de M. Roman ainsi que la position de M. Zarry, soutenant qu'il s'agissait d'un ami personnel du ministre Roberts.

Critères politiques

M. Zarry a avoué en entrevue que le Groupe obéissait à des critères politiques lorsqu'il accordait des contrats de publicité gouvernementale. Il a toutefois ajouté que lorsque le choix d'une firme était fait, l'Agence contrôlait étroitement la qualité des messages publicitaires.

"La partie politique représentait deux pour cent des opérations, soit le choix d'agences de publicité, mais il s'agissait certainement de la partie la plus importante", a expliqué M. Zarry.

MM. Zarry, Roman et Beckerman ont tous trois déjà déclaré en entrevue

qu'ils préoyaient la fin prochaine de leur contrat.

Le superviseur intérimaire, M. Robert Byron, a travaillé pour les conserva-

teurs durant la campagne électorale.

Le Groupe de gestion de la publicité a été créé en 1979 par le gouvernement conservateur de Joe

Clark. Il a pour tâche de superviser l'ensemble de la publicité gouvernementale, à l'exception de celle de l'ex-Centre d'information sur l'u-

nité canadienne.

Un attaché du ministre Andre a cependant indiqué que la structure et le rôle du Groupe devront être redéfinis par le cabi-

net au cours du mois prochain.

Un budget de \$60 millions est consacré annuellement à la publicité du gouvernement canadien.



Harvie André.

Nouveau

SPORTSMAN

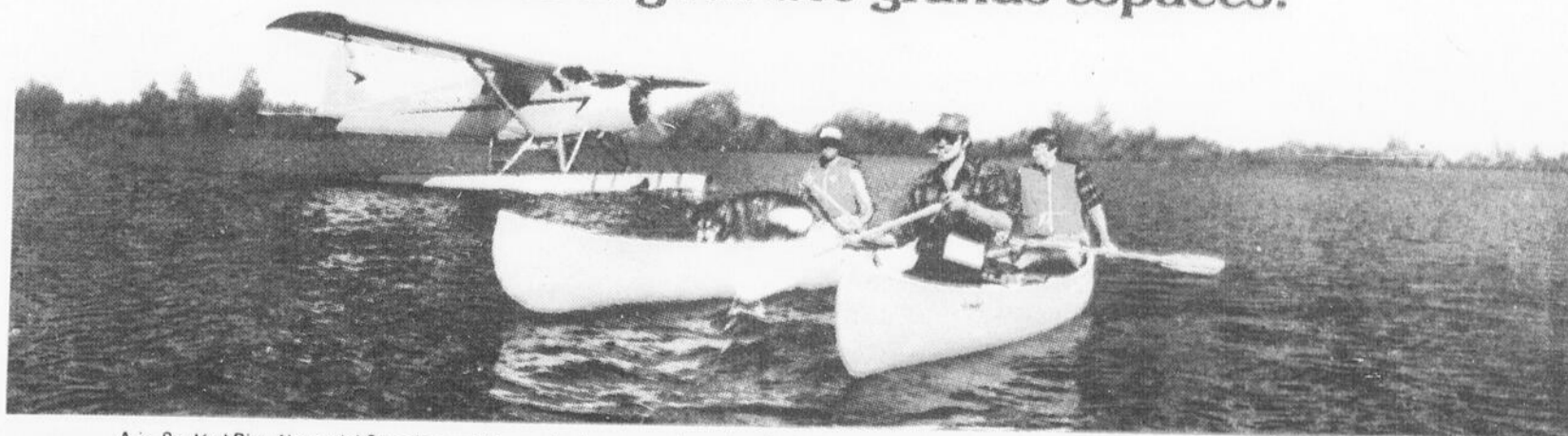
LÉGÈRE NATURELLE

UN MEILLEUR GOÛT, NATURELLEMENT!



Découvrez ce mélange unique des meilleurs tabacs Virginie du Canada, garantis purs et naturels pour vous donner un goût riche et corsé.

Savourez le goût des grands espaces.



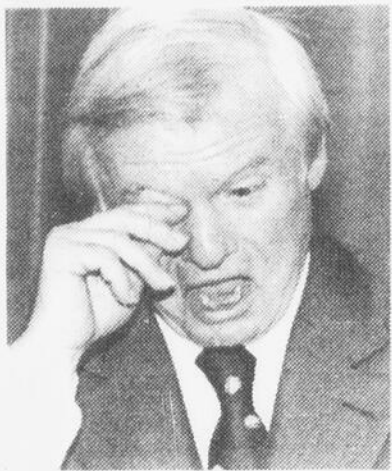
Avis: Santé et Bien-être social Canada considère que le danger pour la santé croît avec l'usage - éviter d'inhaler. Moyenne par cigarette - "goudron" 14 mg, nic. 1.1 mg.

Succession de Bill Davis

Course beaucoup plus calme que prévue

TORONTO (PC)—La course à la direction du Parti conservateur ontarien s'annonçait âpre et serrée, mais elle se déroule de façon beaucoup plus calme que prévue, avec jusqu'ici seulement deux concurrents.

Seuls le ministre de l'Industrie et du Commerce Frank Mil-



Bill Davis.

ler et celui de l'Agriculture Dennis Timbrell sont officiellement candidats, trois semaines après que le premier ministre de l'Ontario William Davis ait annoncé son intention de se retirer. Le trésorier du parti Larry Grossman pourrait toutefois annoncer cette semaine son entrée dans la course. Le congrès au leadership aura lieu les 24, 25 et 26 janvier prochains.

Mais plusieurs autres candidats potentiels - comme les ministres de l'Environnement An-

dy Brandt et de l'Éducation Bette Stephenson -évaluent lentement la situation. La plupart des candidats potentiels refusent de s'engager dans la lutte à moins d'être convaincus de leur chance de l'emporter.

Ainsi, le procureur général Roy McMurtry et l'homme d'affaires de Chatham Darcy McKeough ne se sont pas encore prononcés, même s'ils sont tous deux perçus comme des candidats sérieux, advenant leur participation. Les deux hommes évaluent présentement le soutien en leur faveur dans les 125 circonscriptions ontariennes.

M. McMurtry, âgé de 52 ans, bénéficie de l'appui de M. Norm Atkins, le stratège de l'organisation électorale de M. Davis. Il doit prendre sa décision tôt cette semaine, alors que M. McKeough le fera d'ici le week-end. M. McMurtry sonde sérieusement le terrain avant de s'engager, car MM. Grossman et Timbrell, tous deux de Toronto, seront difficiles à battre.

Même s'il était intéressé par le poste, le ministre des Ressources naturelles Alan Pope n'a pas perdu de temps avant de prendre sa décision. Il a indiqué la semaine dernière, à la surprise des membres de l'Assemblée législative, qu'il ne poserait pas sa candidature, des sondages privés indiquant que ses chances étaient minces.

Le ministre de la Justice Gor-

don Walker, de London, de même que le ministre de l'Habitation Claude Bennett, de Ottawa, ont tous deux abandonné leurs espoirs devant le manque d'appuis, même s'ils auraient pu profiter d'appuis dans les régions.

Affinités sociales-démocrates

Le PQ et le NPD flirtent

OTTAWA (PC)— Le Nouveau Parti démocratique (NPD) pourrait tenter de rallier les sympathisants du Parti québécois aux affinités sociales-démocrates, ayant perdu leur intérêt dans la cause de l'indépendance, afin de s'implanter davantage au Québec, a déclaré dimanche, M. Ed Broadbent.

A l'issue d'une réunion de deux jours du Conseil fédéral du parti, le chef néo-démocrate a estimé que les Québécois "songent moins à l'indépendance qu'il y a quelques années".

"Selon moi, ceux d'entre nous qui croient en un Canada social-démocrate et fédéraliste disposent ainsi de meilleures chances au Québec".

Sur recommandation de M. Broadbent, le conseil, qui forme l'entité administrative du parti, a donc adopté une stratégie en quatre volets, destinée à permettre au NPD de capitaliser sur ses derniers

Le ministre des Affaires intergouvernementales Tom Wells étudie la situation, alors que celui de la Consommation Robert Elgie n'a pas encore écarté la possibilité de s'impliquer.

Selon le leader néo-

succès électoraux et former, après les prochaines élections fédérales, prévues pour 1988, l'opposition officielle aux Communes.

Les propositions formulées au cours du week-end touchaient l'expansion des assises du NPD au Québec, les finances du parti, les préparatifs en vue des prochaines élections, une attitude critique face aux politiques du gouvernement, afin de conserver le dynamisme du parti, et la mise sur pied d'une véritable alternative de gauche aux conservateurs.

Electorat québécois

Le conseil a également convenu d'instaurer un comité présidé par M. Broadbent, afin d'élaborer les façons de courtiser l'électorat québécois. Le NPD entend profiter de l'écrasante défaite libérale dans la province, lors des élections du 4 septembre.

démocrate ontarien Bob Rae, la retraite de M. Bill Davis en janvier prochain pourrait causer des problèmes au sein du Parti conservateur de la province, car il estime que les Tories n'ont aucun candidat qui puisse assurer sa succession.

M. Broadbent a cependant repoussé l'idée que le NPD tente de créer des liens avec les partis provinciaux. Mais il a promis de se rendre plus souvent au Québec, ajoutant que certains députés parlant le français étaient intéressés à faire de même.

Le conseil a également décidé que le secrétaire adjoint au niveau fédéral Dennis Young, remplacera par intérim, à compter du 1er janvier, l'administrateur en chef du parti Gerry Caplan, avant qu'un nouveau titulaire soit nommé, probablement au printemps. Ce dernier a annoncé au début du mois qu'il quitterait son poste.

M. Broadbent, qui dirige le NPD depuis 1975, a refusé de répondre à une question concernant son avenir en tant que chef, ajoutant qu'il se soumettra à l'évaluation de son leadership lors du prochain congrès du parti.

«Pour nous, c'est vital.»

«Je suis président de Déménagement Ste-Foy depuis huit ans. Je suis diplômé en marketing et je pense connaître l'importance de la publicité. Pour ma compagnie, il n'y a pas de meilleur véhicule publicitaire que l'annuaire Pages Jaunes. Une annonce de grand format m'a permis de faire connaître les services que nous offrons, tout en donnant l'image d'une compagnie solide auprès de notre clientèle.»

Louis Dussault
Président, Déménagement Ste-Foy
Québec

PAGES JAUNES

PAR TÉLÉ-DIRECT



Le Gala Distinction 84

CJMT 1420

QUI MERITERA
LA DISTINCTION
'84?

progrès
dimanche

le QUOTIDIEN

AFFAIRES
Distinction
Jacques Gagnon



1 GASTON BLACKBURN
(Marché Métro), Roberval



2 RENAUD LEGAULT
(Laboratoires Myrtill)



3 RENE BRASSARD
(Domicilex)



4 PIERRE LAJOIE
(LMBDS SIDAM)



5 BENOIT ALLARD
(Ateliers Benoît Allard)

POLITIQUE
Distinction
Roch Boivin



1 GILLES MARCEAU
(Jonquière)



2 FRANCIS DUFOUR
(Jonquière)



3 ALINE ST-AMAND
(Jonquière)



4 MARC-ANDRE BEDARD
(Chicoutimi)



5 ULRIC BLACKBURN
(Chicoutimi)

BENEVOLAT
Distinction
Edmond Savard



1 LYSA FORTIN
(Amicale des sourds)



2 JEAN-YVES SIMARD
(Sauvetage Région 02)



3 MARTHE VAILLANCOURT
(Comité femmes battues)



4 MAURICE OUELLETTE
(Société St-Vincent-de-Paul Chic.)



5 RACHELLE BARRETTE-TURGEON
(Centre Mieux-Etre de Jonquière)

SPORTS
Distinction
Julien Gagnon



1 CHRISTINE COSSETTE
(Natation)



2 ALEXANDRA BARRE
(Olympiques kayak)



3 SONIA TARDIF
(Champ. can. racquetball)



4 SERGE TREPANIER
(Joueur de hockey Inuk)



5 JUSTIN ROCHEFORT
(Inst. québécois de l'année
patinage de vitesse)

CULTURE
Distinction
René Bergeron



1 DANIELLE DUBE
(Prix Robert Cliche)



2 COLETTE BROCHU
(Jonquière en chanson)



3 FRANCOISE DESBIENS
(Auditorium Dufour)



4 JEAN-CLAUDE LAROUCHE
(Editeur)



5 GILBERT LEVESQUE
(Musée Louis-Hémon)

LE BLEUET D'OR



1 MARIO TREMBLAY
(Joueur de hockey)



2 REJEAN TREMBLAY
(Chroniqueur sportif)



3 MARIE TIFO
(Comédienne)



4 DIANE GAUDET
(Criminologue/direction des prisons)



5 GEORGES-HENRI LEVESQUE
(Sociologue, philosophe, Fond.
sciences sociales)

A GAGNER:

1er
PRIX



Une croisière dans les Caraïbes
sur la Royale Caribbean
1 SEMAINE, 2 PERSONNES
1ère CLASSE

Comprenant: taxe d'aéroport, transport Mon-
tréal-Miami par Air Canada et \$500.00 en argent
de poche. Le voyage pourra s'effectuer entre la
période du 1er mai '85 au 15 décembre '85.
D'UNE VALEUR DE:

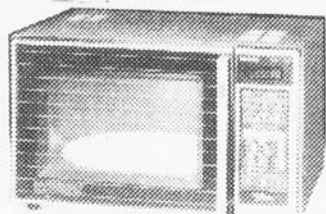
\$6,000

**VOYAGES
TOURING**



Place du
Royaume
Chicoutimi
545-4060

2ème
PRIX



Four micro-ondes
Panasonic

Convexion avec auto-senseur "Ge-
nius" NE-9930-C, dimension 3.
D'UNE VALEUR DE:

\$1,349⁹⁵

**gf gagnon
FRERES**

Règlements de participation disponibles à la Maison de la presse

MON VOTE EST: (Placer le numéro seulement de la photo correspondante dans
chacune des catégories)

AFFAIRES:

POLITIQUE:

BENEVOLAT:

SPORTS:

CULTURE:

LE BLEUET D'OR:

NOM: _____

ADRESSE: _____

TEL.: _____

Faire parvenir à: CJMT 1420, "Gala Distinction '84", 1200, Rte 170, Chicoutimi, G7H 1T1.

Une
commandite



MOLSON BRADOR LA PLUS QUE BIÈRE

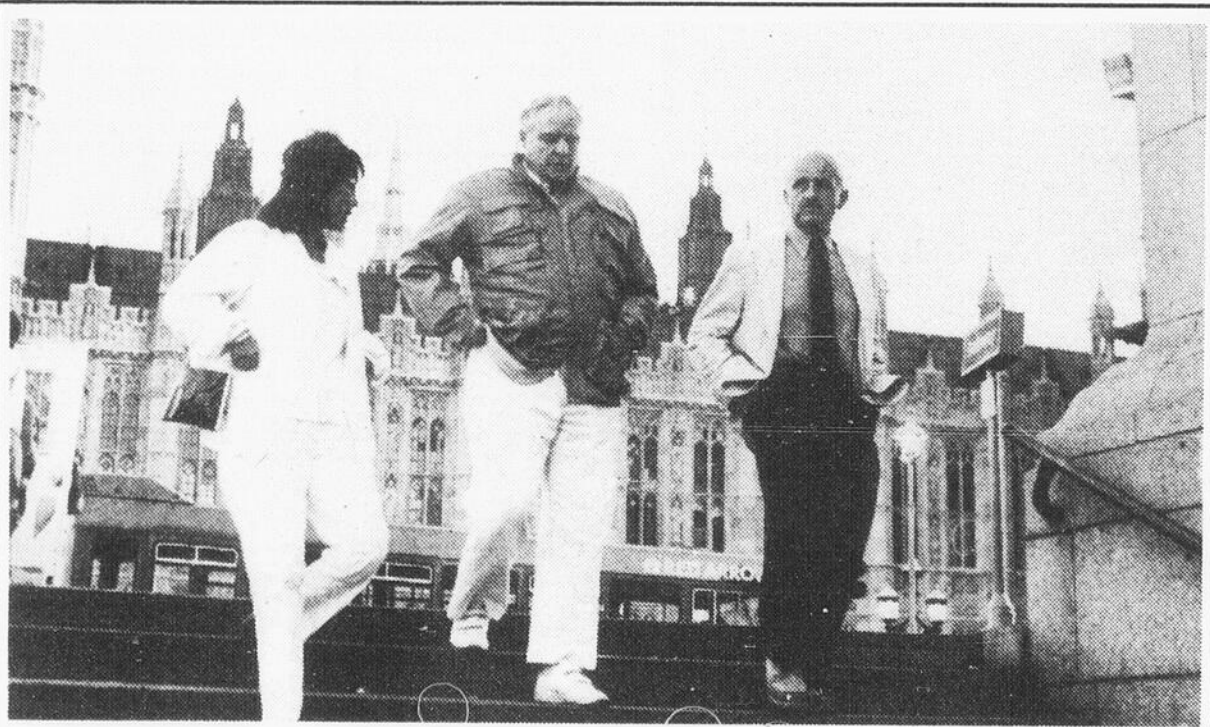


Prix d'excellence PME 1984

Le Prix d'excellence PME fut décerné cette année du directeur de l'équipe de la succursale du 106, rue Racine est à Chicoutimi. Ce prix convoité est attribué à chaque année par la direction du Québec de la Banque Royale pour souligner les efforts déployés par le personnel des succursales à promouvoir des services bancaires reliés à l'essor de la PME québécoise.

Pour souligner cet événement, Rolland Bernard est venu présenter à la succursale un trophée ainsi qu'une plaque de bronze.

Vous remarquerez sur la photo, sur la première rangée René Labrecque, Jacques Lapierre, Johanne Bouchard, Réjane Fong ainsi que Rolland Bernard, vice-président des services commerciaux, district Québec-Est. Sur la seconde rangée: Pierre Perron, Ginette McLelland, André Duhaime ainsi que Jean-Guy Girard.



Le reconnaissez-vous?

Il fut l'un des plus célèbres comédiens ces dernières années. Il s'agit de Marlon Brando qui se fait plus discret depuis qu'il a tourné Superman et Apocalypse Now. Probablement parce qu'à l'instar de Elvis Presley, il souffre de boulimie et ne peut donc s'arrêter de manger. Il pèse maintenant près de 250 livres. Mais Brando ne mène cependant pas la vie éreintante du roi du rock et les potineurs d'Hollywood rapportent que sa santé s'améliore. Brando songe

même à un retour fracassant (sans méchant jeu de mots...) à l'écran. Il a fait son entrée, il y a quelques jours à Londres, après une période sabbatique passée sous les tropiques avec son amie japonaise Yachio Tsubaki, que l'on voit ici. A droite, c'est le réalisateur Michael Winner qui n'éprouve présentement qu'un seul ennui: Brando est l'acteur le plus cher au monde, car il exige plusieurs millions de dollars pour parfois quelques secondes de tournage.



Madame l'attachée de presse

Le député de Roberval et ministre d'état aux transports, Benoît Bouchard, a du flair. Il a choisi la fille de l'ancien premier ministre Jean-Jacques Bertrand, Louise, comme attachée de presse. Ce n'est d'ailleurs pas une novice puisqu'elle assumait, durant plusieurs années, le même travail pour deux successeurs de son célèbre père, Maurice Bellemare et Rodrigue Biron, alors chefs de l'Union nationale. Celle qui maintiendra les relations entre la presse et le ministre Bouchard est aussi la fille d'une députée conservatrice, Gabrielle Bertrand, de Brome-Missisquoi.

Un bercethon

Il y aura un bercethon, le 3 novembre prochain, au sous-sol de l'église Christ-Roi de Chicoutimi, au profit des gens du troisième âge. Des berceuses bénévoles vous accueilleront sur place, au son de la musique, et les dons reçus serviront à différentes activités au cours de l'année. Pour information, 549-5377. Voilà une occasion d'aider les aînés.



En conférence

Le nouveau député fédéral de Jonquière, Jean-Pierre Blackburn, sera ce soir devant le Club Lions, où il répondra aux questions des membres. L'activité est prévue pour 18h00, à l'hôtel Jean Dequen du secteur Arvida.

Et la confidentialité?

L'association québécoise des archivistes médicales tient, jusqu'au 3 novembre, une semaine de sensibilisation à la confidentialité. Les principaux buts de cette campagne sont de souligner l'importance du secret professionnel, de sensibiliser les intervenants, informer le bénéficiaire de son droit d'accès à l'information, et enfin sensibiliser les établissements, associations et organismes sur cette problématique.

En somme, toute la population est concernée par cette question et cette semaine y est justement consacrée par les archivistes médicales.

Les maisons coûteront plus cher

Même si vous estimez avoir payé cher pour acquérir votre propriété, réjouissez-vous, car le prix des maisons va subir une hausse brutale d'au moins 20 pour cent, avec l'abandon des programmes gouvernementaux d'encouragement à la propriété. Ainsi, le remboursement mensuel d'une maison dont l'hypothèque est de \$50,000 à 13 pour cent durant 25 ans, se chiffre présentement à \$418 (\$688 en incluant le chauffage, l'électricité, les assurances et les taxes foncières), comparativement à \$551 (\$821 au total) dès janvier prochain.

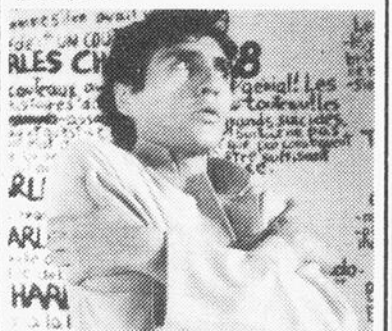
Ah cette intégration

Le temps est à la discussion de la fusion et de l'intégration, sur le territoire Lapointe, dans le secteur des commissions scolaires. epuis déjà un mois que ça brasse fort, car la date décisive du 31 arrive à grands pas. Les organismes du milieu ont pour la plupart fait connaître leur position dans ce dossier et ce soir, c'est au tour du conseil municipal de Shipshaw.

Vraiment, le travail des commissaires ne sera pas facilité, avec toutes ces prises de position, ces émotions qui circulent sur le sujet. Le moins que l'on puisse dire, c'est qu'il n'y aura pas que des heureux... même pour un soir de l'Halloween...

100 par 60

Une petite erreur s'est glissée dans un texte du correspondant du Quotidien dans le secteur Roberval, Jacques Girard, vendredi dernier. Parlant du nouveau local des Chevaliers de Colomb de l'endroit, Jacques parlait de dimensions de 100 par 160, alors qu'il s'agit plutôt de 100 par 60 pieds. Voilà qui ramène à des proportions plus justes. Par ailleurs, au sujet de la marge de crédit, il aurait plutôt fallu lire \$125,000, au lieu de \$100,000.



A la Maison carrée

La troupe de théâtre "Les têtes heureuses" présente, depuis la semaine dernière, leur plus récente production à la Maison carrée de la rue Tessier de Chicoutimi. "Provincetown Playhouse" est l'histoire d'une bande de trois comédiens qui veulent présenter, un soir de juillet 1919, un événement théâtral pour attester de leur génie. Mais tout n'est pas aussi simple, et pour le savoir, il suffira de regarder la pièce, à l'affiche les jeudis, vendredis et samedis, jusqu'au 17 novembre. C'est une pièce à voir, où il y a du suspense, de l'action et, évidemment, du théâtre.

Autobus palestinien

Un groupe revendique l'attentat

JERUSALEM (AFP) — Les auteurs de la lettre trouvée sur les lieux de l'attaque à la roquette, hier après-midi à Jérusalem, contre un autobus palestinien revendiquent, outre cette action terroriste, la responsabilité d'un attentat perpétré en septembre dernier à Jérusalem-est, apprenait-on hier soir de sources policières israéliennes.

Selon les mêmes sources,

dans cette lettre manuscrite signée Les Vengeurs, les auteurs de l'attaque à la roquette d'hier après-midi à Jérusalem - qui a fait, rappelle-t-on, un mort âgé de 20 ans et huit blessés - indiquent qu'ils ont lancé une grenade dans un petit restaurant arabe d'une rue située dans l'enceinte de la vieille ville de Jérusalem, le 22 septembre dernier.

Cet attentat avait fait, rap-

pelle-t-on, quatre blessés, dont un grave. Aucune organisation n'avait, à l'époque, revendiqué cette attaque et la police avait évoqué alors la possibilité d'un "acte d'origine criminelle".

Toutefois, des témoins avaient fait état d'un ou deux hommes coiffés de kippas (calottes que portent les Juifs religieux) s'enfuyant après l'attentat vers le quartier juif de la

vieille ville.

Les auteurs de la lettre annoncent également qu'ils ont l'intention d'organiser d'autres attentats contre la population arabe, le gouvernement israélien, selon eux, n'utilisant pas "la manière forte" contre ceux qui versent "le sang juif".

Les auteurs de la lettre exigent en outre l'application

de la peine de mort au déséquilibré palestinien qui a tué la semaine dernière un couple d'Israéliens près du camp de Daishe (près de Bethléem) et contre "tous ceux qui s'attaquent aux Juifs". Ils demandent également la libération des membres du réseau terroriste anti-arabe actuellement jugés à Jérusalem.

Toute la chance à Ronald Reagan

BUENOS AIRES (AFP) — En vertu de l'astrologie aztèque, Walter Mondale, né sous le signe du singe, n'est pas en mesure de vaincre Ronald Reagan, du signe du jaguar, aux prochaines élections présidentielles, a affirmé hier le célèbre astrologue argentin Waffman.

Selon l'astrologie aztèque, Ronald Reagan, né le 6 février 1911, appartient

en effet au signe du jaguar et son concurrent, né le 5 janvier 1928, à celui du singe.

Waffman, de son vrai nom Roberto Mondello, astrologue de grand renom dans toute l'Amérique hispanophone, avait prédit la victoire de Jimmy Carter (signe du lézard) sur Gerald Ford (crocodile), mais aussi l'assassinat des frères Kennedy, la victoire de François Mitterrand

en France, la conquête de la lune par les Américains et la séparation des Beatles.

**AUBIN
FILLION
BRISSON
& CÔTÉ
AVOCATS**

GÉRALD AUBIN LL. L. CR.
ERIC BRISSON LL. L.
DANIEL CÔTÉ LL. L.
RICHARD POTRAS LL. B.

ANDRÉ FILLION LL. L.
ALAIN CÔTÉ LL. L.
DORIS THIBEAULT LL. B.
DANIEL GAGNON LL. B.

98 Racine est. Chicoutimi, Q.C. G7H 1R2
TÉL. (418) 543-0786

1262, de l'Avenue, Ville de la Baie, C7B 1R4
TÉL. (418) 544-6845

Nolin

ENCADREMENTS NOLIN ENR.

- Laminage
- Encadrement
- Reproduction
- Matériel d'artistes

362, du Havre
Chicoutimi — Tél.: 545-7028

NOTRE BUT... DIMINUER VOS IMPOTS

• ABRI FISCAL • CATEGORIE 31 • CONDOMINIUMS • FLORIDE

La compagnie GUY PARÉ & ASSOCIÉS INC. se spécialise, depuis plusieurs années, dans la formation de clubs de placement en copropriété divisée et indivise dans les immeubles de catégorie 31, immeubles conventionnels et condominiums.

Nous avons réalisé un volume de transactions qui dépasse les \$150,000,000 (cent cinquante millions) et nous sommes maintenant parmi les plus grands dans ce domaine au Québec.

Si vous désirez faire de votre investissement "un excellent placement", faites-le avec des gens qui ont fait

leurs preuves, une équipe responsable qui possède une réputation à la mesure de son potentiel.

Nous avons maintenant des bureaux à Montréal, en Floride, et notre siège social est situé à Place Iberville III, 2960, boul. Laurier, Suite 200, Sainte-Foy, G1V 4S1.

Demandez notre documentation gratuite et venez rencontrer nos conseillers en placement.

Je désire recevoir des renseignements complémentaires d'un de vos conseillers.

Nom: _____

Adresse: _____

Code postal: _____

Téléphone: _____ Rés.: _____

Bureau: _____

Retournez à: **Guy Paré & Associés Inc.**

2960, boul. Laurier, Suite 200,
Sainte-Foy, (Québec) - G1V 4S1.

DISTRIBIL

DISTRIBUTRICES
AUTOMATIQUES
DE TOUS GENRES




VENTE ET
SERVICE

SPECIALITES:
cigarettes et café

TEL.: 548-6979

NOUVEAU

**DENTUROLOGISTE
A ST-FELICIEN**



M. Daniel Côté, d.d., a le plaisir d'annoncer à sa distinguée clientèle son association avec M. Claude Létourneau, d.d.

**CLAUDE
LETOURNEAU
d.d.**

Clinique située au
607, boul. Auclair, St-Félicien

Pour rendez-vous:
679-4024

A CHRL 910

**DE 13 A 16 HEURES
DU LUNDI AU VENDREDI**

**LA MUSIQUE
LA PLUS DOUCE
VIENT PASSER
L'APRES-MIDI**



**LA RADIO QUI CHANTE
ET QUI PARLE**

avec
**Louis
Arcand**

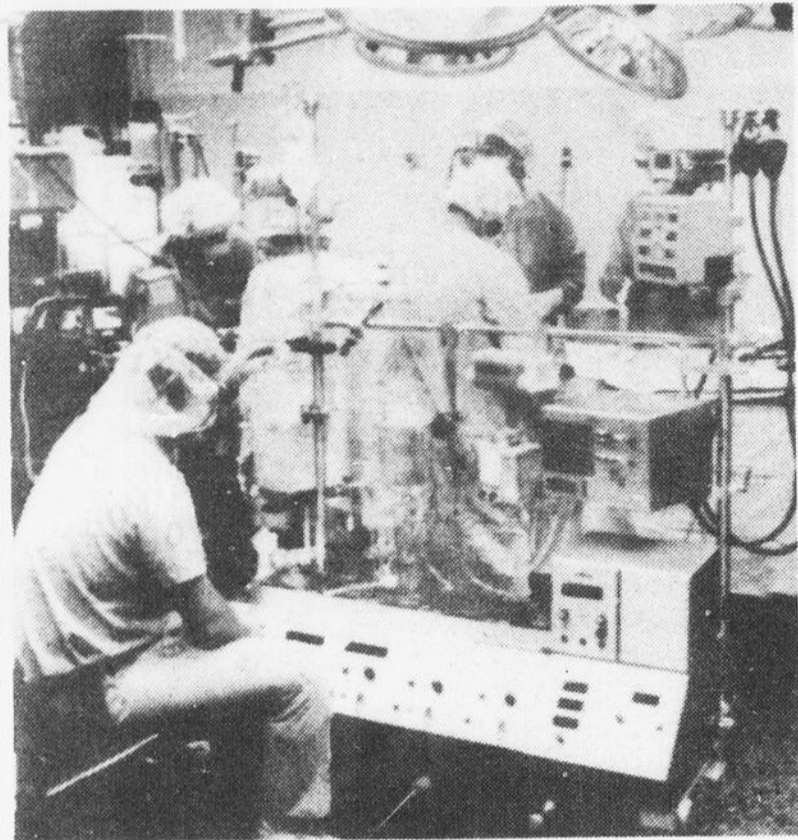
Bébé au coeur de babouin

L'opération n'a pas réussi chez l'adulte

PARIS (AFP) — En greffant un coeur de jeune babouin à un bébé de 14 jours les chirurgiens américains de Loma Linda viennent de relancer

une technique déjà utilisée sans succès chez l'adulte.

Mais aucun coeur humain d'enfant n'était disponible pour sauver cette petite fille,



OPERATION — L'opération qui a permis de remplacer le coeur d'un bébé de quatorze jours par celui d'un babouin a déjà été pratiquée chez un adulte, mais sans succès.

(Laserphoto PC)

surnommée bébé Fae, dont le cas était désespéré, a expliqué l'équipe du centre médical de l'université de Loma Linda où cette première a été réalisée sous la direction du Dr Leonard Bailey.

Bébé Fae souffrait d'une hypoplasie cardiaque, une malformation avec développement insuffisant du coeur, et avait déjà failli mourir à six jours.

Dans le cadre des transplantations, on sait que l'homme a déjà tendance à rejeter les organes étrangers et c'est pour cette raison que des médicaments anti-rejets sont utilisés. Certains comme la cyclosporine ont d'ailleurs permis une lutte beaucoup plus efficace contre cette intolérance au sein de l'espèce humaine mais il n'est pas du tout dit que les traitements actuels seraient capables d'empêcher un rejet inter-espèces.

Or l'homme, en dépit d'une lointaine parenté, n'a jusqu'alors guère supporté le singe, tout du moins ses organes (les greffes de coeur et rein de singe l'ont montré). Le cas de la plus jeune transplantée cardiaque, Hollie Roffey, décédée après avoir été greffée avec un coeur humain à l'âge de 10 jours avait suscité des réserves dans la communauté médicale.

Une greffe de coeur de singe sur un bébé humain constitue un pas encore plus audacieux des chirurgiens.

Gagner du temps

Les spécialistes français interrogés pensent à priori qu'il s'agit là d'une greffe temporaire, une opération pour gagner du temps.

Cependant, ajoutent certains, les comportements immunitaires des tous jeunes organismes seraient différents de ceux de l'adulte permettant d'espérer de moindres phénomènes de rejet et c'est bien sur la jeunesse du donneur et du receveur que reposerait le pari de Loma Linda.

L'équipe américaine a eu recours au babouin parce que son coeur est similaire au coeur humain, a indiqué le Dr Bailey mais aussi parce que le babouin existe en grande quantité. Des singes comme le chimpanzé, l'orang-outan ou le gorille aurait été de meilleurs donneurs selon lui mais moins disponibles.

Chez l'adulte, on avait tenté sans grand succès de greffer un coeur de singe: en 1964, aux Etats-Unis, le Dr James D. Hardy greffait le coeur d'un chimpanzé sur un malade qui ne survécut que quelques heures. Le Dr Christian Bar-

nard, pionnier des transplantations cardiaques, a connu les mêmes déboires en greffant en 1977 des coeurs de singes sur des humains. Il renonçait après deux échecs à ces tentatives. En Grande-Bretagne, une tentative aurait également été faite sans meilleurs résultats, indique-t-on à Loma Linda.

Depuis la première greffe du coeur en 1967 par M. Barnard, il y a eu de grands progrès dans la transplantation. Certains pourtant ne leur voyaient guère d'avenir, les premiers résultats furent, il est vrai, modestes.

Maintenant, rappelle le Dr Carpentier chef de service de chirurgie cardio-vasculaire à l'hôpital Broussais de Paris on obtient avec ces greffes 70 p.c. de survie en cinq ans.

Moins bien supportées

Mais s'il ne condamne pas à priori la tentative de l'équipe de Loma Linda dont il connaît le sérieux, il souligne que les greffes inter-espèces sont moins bien supportées par les receveurs.

Si le rôle des précurseurs peut être finalement reconnu, des opérations, surtout comme celle de Loma Linda, peuvent toujours apparaître prématurées.

Mort du père Popieluszko

Walesa incite le peuple polonais à rester calme

VARSOVIE (AFP) — Le prix Nobel de la paix Lech Walesa a appelé hier les Polonais au calme après les aveux d'un des trois policiers ravisseurs du père Jerzy Popieluszko, 37 ans, qui a affirmé avoir tué le prêtre de ses propres mains.

L'ancien président du syndicat dissous Solidarité n'a pas voulu se prononcer sur le sort du père Popieluszko, enlevé le 19 octobre dans la région de Torun (nord). Chacun de nous a ses propres suppositions après les informations communiquées samedi soir par le ministre de l'Intérieur, le général Czeslaw Kiszczak, a-t-il simplement déclaré.

Samedi soir, au cours d'une allocution télévisée, le général Kiszczak avait annoncé les aveux du capitaine Grzegorz Piotrowski, 33 ans, mais en ajoutant aussitôt qu'aucun indice n'avait pu être retrouvé à l'endroit désigné comme le lieu de l'assassinat. De plus, l'un des complices de Piotrowski — deux de ses subordonnés au ministère de l'Intérieur — a affirmé avoir laissé le prêtre vivant dans un fau-

bourg de Torun, selon le général Kiszczak, qui a appelé les Polonais à participer aux recherches pour retrouver le père Popieluszko s'il est encore vivant.

C'est sur le plan politique que Lech Walesa s'est placé en prenant exceptionnellement la parole au cours de la messe dominicale à Gdansk. Ne manifestez ni aujourd'hui, ni dans la semaine qui vient, a-t-il dit devant plus de 10.000 fidèles réunis à l'église Sainte-Brigitte, en qualifiant l'affaire Popieluszko de provocation inscrite dans le cadre d'une lutte pour le pouvoir en Pologne.

Saloperie

Quelqu'un nous a fait, à nous tous, depuis le premier ministre (le général Jaruzelski) jusqu'à l'homme de la rue, une saloperie. Et il aurait voulu que nous devenions sans réfléchir de la chair à canon (...) pour permettre des changements ministériels, a-t-il lancé avant d'affirmer: nous ne nous laisserons pas manipuler et nous n'allons pas nous mêler aux luttes pour le pouvoir, car nous n'avons jamais voulu le prendre.

Lech Walesa, notent les observateurs, a ainsi implicitement accredité la thèse du complot contre le général Jaruzelski, dont les partisans de Solidarité auraient pu, à leur corps défendant, devenir le bras armé.

Le numéro un polonais avait lui-même avancé cette thèse de la déstabilisation du régime devant le comité central du Parti communiste, vendredi dernier, quand il avait dénoncé l'enlèvement du père Popieluszko en le qualifiant d'acte de banditisme portant atteinte à la politique de notre parti et à sa direction.

En indiquant, samedi, que rien ne se mettait pour l'heure de parler de complications dans l'enlèvement du prêtre, le général Kiszczak n'en a pas moins indiqué que l'enquête répondrait à la question de savoir si quelqu'un a inspiré et protégé ses auteurs.

Dimanche matin, les églises de Varsovie étaient décorées de grandes photos du père Popieluszko, avec parfois, comme à l'église Saint-Martin, une banderole d'espoir.



HOMMAGES — La mort du père Jerzy Popieluszko a jeté l'émoi parmi la population polonaise qui ne comprend pas le geste criminel qui a été posé à l'endroit de cet homme. Depuis l'annonce officielle de sa mort, de nombreux hommages publics lui ont été rendus comme nous le démontre cette photo alors qu'un inconnu vient déposer des fleurs près de la photo du saint martyr.

(Laserphoto PC)

Malgré les sondages

Mondale est toujours confiant

WASHINGTON (AFP) — A neuf jours des présidentielles du 6 novembre, les démocrates assuraient hier qu'une victoire de Walter Mondale était toujours possible et l'entourage du président Reagan se gardait de tout triomphalisme en dépit de sondages confirmant la très nette avance du candidat républicain.

Aux termes du dernier sondage réalisé conjointement par la chaîne de télévision CBS et le New York Times, le président devance son adversaire démocrate de 19 points, avec 56 pour cent des intentions de vote contre 37 pour cent à M. Mondale.

Selon une autre étude, diffusée dimanche par la chaîne NBC, 33 Etats sont déjà acquis au président Reagan (lui permettant de disposer de 32 votes électoraux - il en faut 270 pour être élu), cependant que huit autres penchent en sa faveur (avec 88 votes électoraux).

M. Mondale ne serait certain de l'emporter que dans le district de Columbia (qui dispose de trois votes électoraux) et aurait encore une chance dans neuf autres Etats (représentant 117 votes électoraux).

Pour autant, les républicains n'entendent pas manifester d'excès de confiance, a assuré prudemment dimanche à la télévision le secrétaire général de la Maison-Blanche, M. James Baker, qui s'est re-



Le candidat démocrate Walter Mondale.

fusé à prédire un raz-de-marée électoral en faveur de M. Reagan.

Le président fait campagne comme s'il était à un point derrière M. Mondale dans les sondages, a poursuivi M. Baker.

Démocrates

Dans le camp démocrate, on se refuse à baisser les bras. M. Mondale va de réunion électorale en réunion électorale - il était ce week-end en Californie - assurant que ce ne sont pas les sondages qui votent, mais le peuple.

Le directeur de sa campagne, M. James Johnson, affirmait dimanche que l'ancien vice-président pouvait gagner les élections. Walter Mon-

dale pense qu'il peut gagner, il progresse et fait campagne avec un regain d'efficacité, a poursuivi M. Johnson.

Les démocrates ont reçu dimanche le soutien du New York Times, qui s'est dé-

claré en faveur de M. Mondale.

Dans un éditorial fleuve, intitulé Mondale président, l'influent quotidien new-yorkais justifie sa prise de position en reprochant notam-

ment à M. Reagan d'avoir suivi une politique étrangère dangereuse et estimant le candidat démocrate plus à même de mener à bien les négociations avec l'URSS sur le désarmement nucléaire.

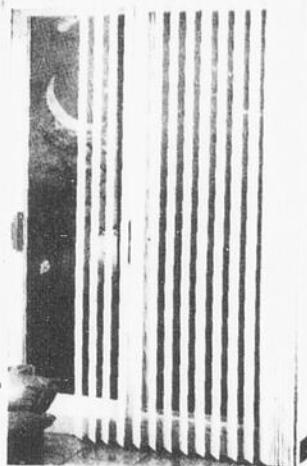
TOILES VERTICALES CHICOUTIMI SEULEMENT

Tissus, P.V.C. Toutes grandeurs en magasin pour livraison immédiate. Peu importe la grandeur.

DES RABAIS DE

50% à 60%

APPORTEZ VOS MESURES



Chambre de commerce de Chicoutimi

DINER-CONFERENCE

CONFERENCIER INVITE

Claude Beauchamps

Editorialiste et président du journal des affaires

ENDROIT: AUBERGE DES GOUVERNEURS

DATE: MERCREDI, 7 NOVEMBRE 1984

HEURE: 12h00

Prix 15\$ par personne

Pour réservations:

543-5941

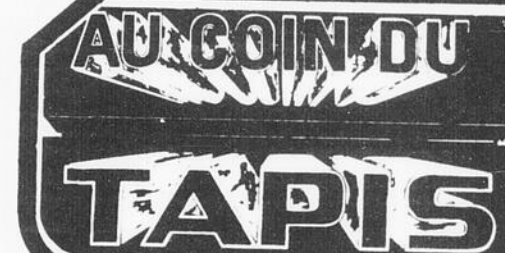


La Quotidienne		Semaine du 22-10-84					
	L	M	M	J	V	S	
3	258	504	298	401	406	531	
4	0878	0021	2288	4441	4236	8782	

Lotto 6/49		Prochain GROS LOT		3,200,000.00\$	
Date	27-10-84	1	16	25	36
		39	42		
6/6	0	1,673,662.10\$		5	
5/6+	4	158,068.10\$			
5/6	141	3,429.10\$			
4/6	9,289	100.10\$			
3/6	192,960	10.00\$		12,552,998.00\$	

Super Loto		1984786		4 GROS LOTS	
Date	28/10/84	1932244		1 000 000\$	
Lots de 100 000\$	Numéros non décomposables	2774648		chacun	
		1214938			
381A034					
282B411					
543A908					
079A651					
608A653					

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste de numéros gagnants et la liste officielle, cette dernière a priorité.



1740, boul. Talbot,
Chicoutimi, Québec,
G7H 5B4, 549-6240

SUPER CONCOURS ORANGINEZ-VOUS

A GAGNER 10 VOYAGES A MIAMI

De Baguville
Du 24 au 29 janvier 1985

Une collaboration de
CJMT 1420
le QUOTIDIEN
AGENCE DE VOYAGES GILBERT



LES BREUVAGES DU FJORD LTEE
2655, boul. du Royaume
— Jonquière
Téls: bur., 548-3018;
ent., 548-1311

POUR PARTICIPER REMPLIR LE COUPON ET FAITES-LE PARVENIR, ACCOMPAGNE DE 4 CAPSULES D'ORANGINA A:

CJMT 1420
"Concours Oranginez-vous"
1200, Route 170 Chicoutimi, Qc G7H 1T1

NOM.....
ADRESSE.....
TEL.:

NOTRE SPECIALITE
LES PORTES DE GARAGE
DEPOSITAIRE GARAGA ET THERMACORE

Portes de garages Saguenay Enr.
Tél.: 543-6318
570, boul. Saguenay, CHICOUTIMI

Votre horaire télé

Lundi,
29 octobre

<p>5h30 WPTZ — MORNING STRETCH. WVNY — JIM BAKKER. 6h00 CFCF — ROMPER ROOM AND FRIENDS. WPTZ — THE GREAT SPACE COASTERS. 6h30 CFCF — CANADA A.M. WPTZ — NEWS. WVNY — THE JIMMY SWAGGART SHOW. 7h00 WPTZ — TODAY. WVNY — GOOD MORNING AMERICA. 7h30 CFER — BONJOUR... 7h30. 8h30 CFER — PHYSI-RYTHME. 9h00 CJPM - CFER — BONJOUR MATIN. CKRS — ROBIN-FUSEE. CFCF — GOOD MORNING WORKOUT. WPTZ — THE PHIL DONAHUE SHOW. WVNY — HAPPY DAYS AGAIN. 9h05 CBJET — THOUGHT FOR TODAY. 9h10 CBJET — GOOD MORNING. 9h20 CBFT — FARIBOLES. 9h30 CKRS — FARIBOLES. CBJET — THE MUPPET SHOW. CFCF — WHAT'S COOKING. TVFQ — LE VILLAGE DANS LES NUAGES. WVNY — MY THREE SONS. 9h45 CKRS - CBFT — A VOTRE RYTHME. 9h50 TVFQ — L'ACADEMIE DES NEUF. 10h00 CJPM - CFER — AU FEMININ. CKRS - CBFT — PASSE-PARTOUT. CBJET — CURIOUS GEORGE. CFCF — GUESS WHAT. R.-Q. — LE MARCHE AUX IMAGES. WPTZ — THE FACTS OF LIFE. Natalie découvre que Blair a jeté un coup d'oeil dans son journal intime. Ses parents ayant décidé de divorcer, Molly refuse d'accompagner son père en vacances. WVNY — THE LOVE BOAT. Première de deux parties. — Un jeune chanteur est plutôt embarrassé lorsqu'il découvre que toute sa famille est à bord du navire. Un producteur de disques s'éprend de la soeur du chanteur et ne se soucie guère qu'elle soit fiancée. Le chanteur prévoit de nouveaux problèmes lorsqu'une femme écrivain s'intéresse à son grand-père. Deux passagers entretiennent une liaison à l'insu de leurs conjoints. Le capitaine doit partager sa chambre avec des membres de l'équipage dont les quartiers ont été inondés. 10h15 CBJET — THE FRIENDLY GIANT. 10h30 CKRS - CBFT — FELIX ET CIBOULETTE. CBJET — MR. DRESSUP. CFCF — DEFINITION. TVFQ — LA BOUTEILLE A LA MER. WPTZ — SALE OF THE CENTURY.</p>	<p>10h45 CKRS - CBFT — TAPE-TAMBOUR. 11h00 CJPM - CFER — LES CHAMPIGNOLES. CKRS — AVIS DE RECHERCHE. CBFT — RIEN QUE POUR VOUS. CBJET — SESAME STREET. CFCF — THE NEW YOU. R.-Q. — QUEBEC SCHOOL TELECAST. TVFQ — DES CHIFFRES ET DES LETTRES. WPTZ — WHEEL OF FORTUNE. WVNY — TRIVIA TRAP. 11h20 TVFQ — ATOUT PIC. 11h30 CJPM — LA BANDE A NIMEE. CFER — A LA CARTE. CKRS — GENS DU MIDI. CBFT — CASPER. CFCF — THE RALPH LOCKWOOD SHOW. TVFQ — BONJOUR, BON APPETIT. WPTZ — SCRABBLE. WVNY — FAMILY FEUD. 12h00 CJPM — MIDI-NOUVELLES. CKRS — AU FIL DE L'ACTUALITE. CBFT — PREMIERE EDITION. CBJET — NEWS. CFCF — THE FLINTSTONES. R.-Q. — TELE-UNIVERSITE. "Le corps humain: l'homme naît nu". TVFQ — SI J'AI BONNE MEMOIRE. WPTZ — LOVE CONNECTION. WVNY — RYAN'S HOPE. 12h10 CBJET — MIDDAY. 12h15 CJPM - CFER — CINE-QUIZ. "Confidences sur l'oreiller" (Pillow Talk) (4) — E.-U. 1959. Comédie de M. Gordon avec Doris Day, Rock Hudson et Tony Randall. — Une idylle s'ébauche entre un chansonnier et une décoratrice qui partagent la même ligne téléphonique. — Traitement amusant d'un sujet conventionnel. Mise en scène alerte. Interprétation solide. (2h15). 12h20 CRFT — TELEX ARTS. 12h30 CKRS - CBFT — ALLO BOU BOU CBJET — PARENTING. CFCF — PULSE 12.30. WPTZ — SEARCH FOR TOMORROW. WVNY — LOVING. 13h00 CBJET - WVNY — ALL MY CHILDREN. CFCF — THE DON HARRON SHOW. R.-Q. — QUEBEC SCHOOL TELECAST. WPTZ — DAYS OF OUR LIVES. 13h15 TVFQ — THALASSA. 13h30 CKRS - CBFT — AU JOUR LE JOUR. R.-Q. — LE MARCHE AUX IMAGES. 14h00 CBJET — DALLAS. L'ancienne secrétaire de Jock est de retour à Dallas et la famille voit d'un mauvais oeil l'intérêt que ce dernier semble lui porter. CFCF - WPTZ — ANOTHER WORLD.</p>	<p>TVFQ — AUTO-MOTO. WVNY — ONE LIFE TO LIVE. 14h30 CJPM - CFER — FORUM. CKRS - CBFT — CINEMA. "Un micro dans le nez" (The Spy with a Cold Nose) (5) — G.-B. 1966. Comédie de D. Petrie avec Lionel Jeffries, Laurence Harvey et Daliah Lavi. — Les services secrets placent un microphone dans la peau d'un chien offert au premier ministre de l'U.R.S.S. — Assez drôle dans l'ensemble. Mise en scène inégale. Bonne prestation comique de Jeffries. (90 min.). TVFQ — TELEFOOT. 15h00 CBJET — CORONATION STREET. CFCF - WVNY — GENERAL HOSPITAL. R.-Q. — A CAUSE DES MOTS. WPTZ — TOM AND JERRY AND FRIENDS. 15h30 CJPM - CFER — DROLE DE MONDE. CBJET — ALL IN THE FAMILY. Gloria croit qu'elle n'est plus attirante et que son mari ne l'aime plus parce qu'elle est enceinte. R.-Q. — SUZANNE LEVESQUE EN DIRECT. TVFQ — LE THEATRE DE BOUVARD. 16h00 CJPM — LA BANDE A NIMEE. CFER — L'HEURE DE LA BONNE HUMEUR. CKRS - CBFT — BOBINO. CBJET — DO IT FOR YOURSELF. CFCF — SOAP. Jodie a des remords d'avoir fait l'amour avec Carol. Danny tente de convaincre Mary de pardonner à Burt. Le shérif Tinkler arrête Chester pour des manoeuvres financières illégales. Au procès de Jessica, le jury délibère. WPTZ — THE DUKES OF HAZZARD. "Carnival of Thrills". Première de deux parties avec John Schneider, Tom Wopat, Don Stroud, Robin Mattson et Richard Jensen. — Bo risque sa vie à un carnaval en exécutant un numéro extrêmement dangereux. WVNY — SCOOBY-DOO. 16h30 CJPM — LES SATELLIPOPETTES. CKRS - CBFT — LES SCHTROUMPFS. CBJET — THE ELEPHANT SHOW. CFCF — TAKE A BREAK WITH MATTHEW COPE. TVFQ — LE VILLAGE DANS LES NUAGES. WVNY — GILLIGAN'S ISLAND. Un plombe de Gilligan capte les ondes radiophoniques et chacun veut écouter son poste préféré. 16h35 CFCF — FAMILY FEUD. 16h50 TVFQ — L'ACADEMIE DES NEUF. 17h00 CJPM - CFER — MONTREAL, EN DIRECT. CKRS — CINEMA DE 17 HEURES. A communiquer. CBFT — QUINCY. Quincy enquête sur le suicide d'un octogénaire qui était maltraité par son genre. CBJET — VIDEO HITS. CFCF — THE PRICE IS RIGHT. R.-Q. — ARRIMAGE. WPTZ — JEOPARDY. WVNY — WKRP IN CINCINNATI.</p>	<p>17h30 CBJET — THREE'S COMPANY. Le trio croit que Furley veut se suicider à cause d'une femme. R.-Q. — HEIDI. TVFQ — LE JOURNAL. WPTZ — M*A*S*H. Blessé pour la quatrième fois, un soldat fait une confidence à Hawkeye et Frank, qui est au courant, demande à Henry que le soldat soit dégradé. WVNY — THREE'S COMPANY. 18h00 CJPM — STUDIO SIX. CFER — AUJOURD'HUI 18H. CBFT — CE SOIR. CBJET — NEWSWATCH. CFCF — PULSE. R.-Q. — PASSE-PARTOUT. TVFQ — LA BOUTEILLE A LA MER. WPTZ — NEWS. WVNY — NEWSCENTER 22. 18h30 CJPM - CFER — ODISSEE. CBFT — LES NOUVELLES DU SPORT. R.-Q. — TELESERVICE PLUS. TVFQ — DES CHIFFRES ET DES LETTRES WVNY — ABC NEWS. 18h35 CBFT — AVIS DE RECHERCHE. 18h50 TVFQ — ATOUT PIC. 19h00 CJPM - CFER — LES MOINEAU ET LES PINSON. Avec Fernand Gignac, Rita Lafontaine, Gisèle Dufour, Gabriel Gascou et Yvan Benoit. — Maître Pinson fait part à son fils de ses appréhensions au sujet de l'amitié qui existe entre Marie-Hélène et Donat Beaupré. Pierre-Paul fait la connaissance de monsieur Beaupré. CBFT — TROUVEZ L'ERREUR. CBJET — COUNTRY REPORT. CFCF — ENTERTAINMENT TONIGHT. TVFQ — BONJOUR, BON APPETIT. WPTZ — WHEEL OF FORTUNE. WVNY — BARNEY MILLER. Première de deux parties. — Fish disparaît mystérieusement le jour même de sa retraite alors que tout le monde tente de refréner les ardeurs d'un groupe de citoyens. 19h30 CJPM - CFER — CINEMA PRESENTATION SPECIALE. "Tarzan, l'homme-singe" (Tarzan, the Ape-Man) (6) — E.-U. 1981. Aventures de J. Derek avec Bo Derek, Richard Harris et Miles O'Keefe. — Au cours d'une expédition dans une région inexplorée d'Afrique, une jeune femme aventureuse rencontre un homme-singe. — Vision erronée de la légende de Tarzan. Mise en scène improvisée. Interprétation facile. (2h30). CKRS - CBFT — HOCKEY. Ligue nationale. De Montréal, les Nordiques de Québec vs les Canadiens. (2h30 appr.). CBJET — TOO CLOSE FOR COMFORT. "And Baby Makes Two", avec Ted Knight, Nancy Dussault, Deborah Van Valkenburgh, JM J. Bullock et Alan McRae. — Henry est très inquiet lorsque Jackie annonce qu'elle aimerait bien que son ami Bill soit le père de son enfant. CFCF — CIRCUS. R.-Q. — ACTION-DEBAT. TVFQ — SI J'AI BONNE MEMOIRE.</p>	<p>WPTZ — M*A*S*H. Tous les membres de l'unité sont dérangés dans leurs activités par une violente tempête. WVNY — THE BENNY HILL SHOW. 20h00 CBJET — HANGIN'IN. "Conflict of Interest", avec Lally Cadeau, David Eisner, Ruth Springford, Deborah Packer et Richard Blackburn. — La cliente de Mike est une jeune adolescente qui déteste l'amie de son père, Kate. Un voisin de Kate tente de devenir son meilleur ami. CFCF — LIVE IT UP. Comparaison de porte-bébés; des aliments naturels; des conseils pour photographier les animaux domestiques; les pilules "Contact C"; la chanteuse Jane Siberry. R.-Q. — NOURRIR LE QUEBEC. WPTZ — TV'S BLOOPERS AND PRACTICAL JOKES. WVNY — CALL TO GLORY. Avec Craig T. Nelson, Cindy Pickett, Elizabeth Shue, Gail Youngs et J.D. Cannon. — Un journaliste faisant un reportage sur les pilotes d'essai s'interroge sur les talents de Sarnac lorsque des résultats de tests sur un système de radar sont peu concluants. 20h30 CBJET — DANGER BAY. "Hot Cargo", avec Donnelly Rhodes, Chris Crabb, Deborah Wakeham et Ocean Hellman. — Lorsque Jonah risque de perdre la vue après avoir été exposé à des déchets toxiques que laisse échapper un baril, Doc et Hurt se mettent à la recherche des personnes qui ont illégalement jeté ce baril à la mer. CFCF — BIZARRE. R.-Q. — VARIETES MICHEL JASMIN. 20h50 TVFQ — THALASSA. 21h00 CBJET — KATE & ALLIE. Avec Susan Saint James, Jane Curtin, Allison Smith, Jack Gilpin et Lara Teeter. — Allie adopte une attitude cynique lorsque Kate hérite d'une breloque porte-bonheur d'une tante excentrique. CFCF — CASS MALLOY. Avec Caroline McWilliams, George Wyner, Dianne Kay, Murphy Dunne et Amanda Wyss. — Une femme, mère de trois enfants, devient shérif lorsqu'elle est choisie pour succéder à son mari mort prématurément. — Pilote d'une éventuelle série. WPTZ — MONDAY MOVIE. "Shattered Vows" — E.-U. 1984. Drame de J. Bender avec Valerie Bertinelli, David Morse et Patricia Neal. — Une jeune religieuse s'éprend d'un prêtre. (2h). WVNY — FOOTBALL. Ligue nationale. De San Diego, les Seahawks de Seattle vs les Chargers. (3h appr.). 21h30 CBJET — NEWHART. Avec Bob Newhart, Mary Frann, Peter Scolari, William Lanteau et Thomas Hill. — Dick participe à sa première chasse aux canards et Michael se fait un plaisir d'enregistrer sur vidéo cette excursion. CFCF — MISS CANADA PAGEANT. Anim.: Jim Perry et Dominique Dufour. — De Toronto, 38e reprise annuelle de ce concours de beauté auquel participent 42 concurrentes. (90 min. appr.). EN DIRECT. 21h35 TVFQ — AUTO MOTO. 22h00 CJPM - CFER — DYNASTIE. "Une petite vie de couple", avec John Forsythe, Linda Evens, Bo Hopkins, Dale Robertson et Pamela Bellwood. — Accablé de problèmes, Blake passe sa colère sur Krystle lorsqu'il découvre qu'elle fait usage de pilules contraceptives. Matthew a des problèmes avec Claudia et avec Blake. CKRS - CBFT — LE TELEJOURNAL. CBJET — THE NATIONAL. R.-Q. — NOVA. "Un ennemi mortel". — Description générale des maladies cardio-vasculaires qui sont actuellement la plus importante cause de décès au Canada. REPRISE. TVFQ — TELEFOOT. 22h20 CBJET — THE JOURNAL. 22h25 CKRS - CBFT — LE POINT. 23h00 CJPM - CFER — LES NOUVELLES TVA. CKRS - CBFT — LA METEO. CBJET — NEWSWATCH. CFCF - WPTZ — NEWS. R.-Q. — TELESERVICE PLUS. TVFQ — LE THEATRE DE BOUVARD. 23h05 CKRS - CBFT — LES NOUVELLES DU SPORT. 23h10 TVFQ — LE JOURNAL. 23h15 CKRS — AU FIL DE L'ACTUALITE. CBFT — TELEX ARTS. 23h20 CBJET — THE NATIONAL UPDATE. CFCF — PULSE. 23h25 CJPM — LE DIX VOUS INFORME. CFER — AUJOURD'HUI. CKRS — TROUVEZ L'ERREUR. CBFT — LE MUTANT. Première de six parties avec Jacques Dacqmine, Fanny Ardant et Nicolas Pignon. — En quoi le secret de la naissance de Saül Masson peut-il influencer sur la paix mondiale. CBJET — BARNEY MILLER. La station tient table ouverte mais seuls quelques clochards affamés se présentent. Un psychiatre se demande s'il doit révéler l'identité d'un de ses patients soupçonné d'avoir allumé un incendie criminel. 23h30 CJPM - CFER — SPORTS ET METEO. WPTZ — THE TONIGHT SHOW. Anim.: Joan Rivers. Inv.: Twiggy, Joe Piscopo et Drew Barrymore. 23h45 CJPM - CFER — CINEMA DE FIN DE SOIREE. "Le téléphone rouge" (5) — Fr. 1968. Drame d'espionnage de E. Périer avec George Chakiris, Marie Dubois et Charles Boyer. — Un agent double conçoit un projet audacieux pour faire se rencontrer les deux chefs de services secrets rivaux. (90 min. appr.). 23h55 CKRS — CINEMA D'HIER. "Docteur Jekyll et Monsieur Hyde" (Dr. Jekyll and Mr. Hyde) (4) — E.-U. 1941. Drame fantastique de V. Fleming avec Spencer Tracy, Ingrid Bergman et Lana Turner. — A la suite d'expériences scientifiques, un médecin se transforme en un être pervers. — Adaptation soignée du roman de R.L. Stevenson. Mise en scène somptueuse. Excellents interprètes. (2h25 appr.). CBJET — CBC LATE NIGHT. "I'm a Fugitive" (3) — E.-U. 1932. Drame social de M. Le Roy avec Paul Muni, Glenda Farrell et Edward Ellis. — Mêlé involontairement à un vol, un homme est condamné à une vie de bagnard. — Critique sociale traitée avec vigueur. Construction dramatique solide. Interprétation exceptionnelle de P. Muni. (1h50 appr.).</p>
---	--	---	---	---

Développement de photo et réimpression 1 heure.

1 HEURE

Films photocouleurs
Caméra Expert 35 MM
24 poses
3/\$4.95



CAMERA EXPERT

Complexe Gagnon Frères et 28, Racine est, Chicoutimi
696-4224 549-7991



Peinture de \$2.5 millions

Découverte mystérieuse

NEW YORK (AP) — Une peinture murale de six mètres sur neuf provenant du Normandie, que l'on croyait perdue lors de l'incendie du navire pendant la Seconde Guerre mondiale, a été découverte et mise en vente \$2.5 millions.

Thomas Hoving écrit dans le numéro d'octobre du magazine "Connoisseur" que le chef-d'oeuvre

de Jean Dupas et Jean Dunand a été découvert dans la collection éclectique d'une famille européenne "discrète".

La peinture est intitulée "Aube, les quatre vents et la mer". Elle ornait le mur entre le salon et le fumoir du paquebot.

Le navire avait été arraisonné par les Etats-Unis pour servir de transport de

troupes cinq jours mais, alors que les cours, il avait brûlé et après Pearl Harbor travaux étaient en avait sombré à quai.

Ouverture



DORIS



MICHEL

D'UN
**NOUVEAU
SALON
DE
COIFFURE
POUR
DAMES**

Doris et Michel invitent leur distinguée clientèle ainsi que la population en général, à venir les rencontrer à leur nouveau salon de coiffure à partir du 6 novembre 1984. Nous vous offrons un service personnalisé de grande qualité.

Que ce soit pour une coupe, un modeling, une coloration ou tout simplement pour une consultation, nous vous ferons un grand plaisir de vous servir.

De plus, madame Lisette Ouellet, conseillère coloriste, sera à votre disposition tous les mercredis pour l'harmonie des vêtements et du maquillage selon votre saison.

Pour un service personnalisé

Au Brin de Folie

460, des Saguenéens
(Tout près de Place du Royaume)

POUR RENDEZ-VOUS:
545-6824

GAGNANTE — La chanteuse québécoise France Joli a remporté, hier, le grand prix du Festival mondial de la chanson populaire qui se tenait à Tokyo; elle a ainsi empoché pas moins de \$13,000 en argent américain.
(Photolaser PC)

Orgues Hammond
et pianos

**Studio Willis
au Complexe
Gagnon Frères**

400, Racine est
2ième étage
Chicoutimi - 549-8132



Yvan Lacasse

CFGT RADIO 127

à coeur de semaine!

**BON PIED,
BON OEIL**

AVEC
MARIO LAROUCHE
De 6h00 à 10h00

NOMINATION



THERESE MOISAN
C.D'A.ASS.

Le bureau d'assurances Raymond Vaillancourt Ltée avise sa clientèle que THERESE MOISAN détenteur du titre de courtier d'assurances associé est maintenant au service de sa clientèle présente et future.

**RAYMOND
VAILLANCOURT**
LTÉE

ASSURANCES GÉNÉRALES

1997, Davis
Jonquière — 548-7171

le QUOTIDIEN

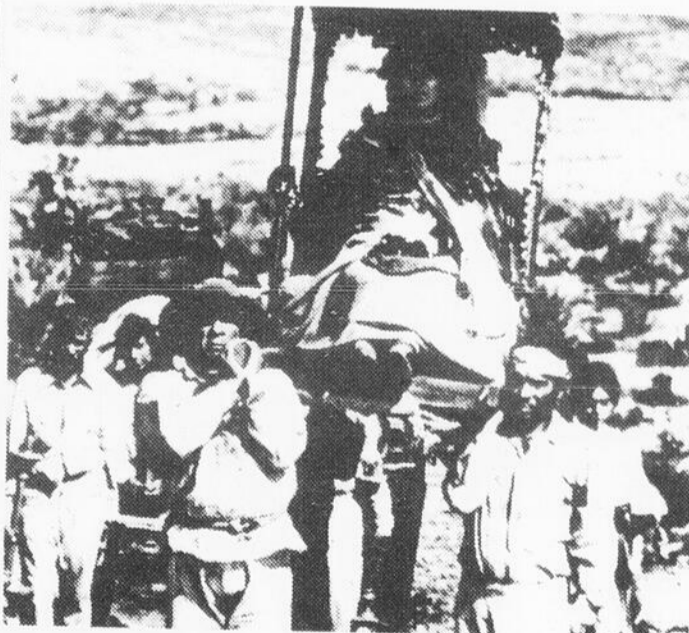
et

CJAB
FM Stereo 94,5

en
collaboration
avec

**Radio
Québec**
régionale

Le Quotidien du Saguenay-Lac-St-Jean et CJAB-FM, en collaboration avec Radio-Québec régionale, vous présentent, ce soir, à 20h30, "En Programme Double".



"Erendira", un drame de moeurs réalisé en 1983 par Ruy Guerra et mettant en vedette Irène Papas, Claudia Ohana, Michael Lonsdale et Rufus.



En complément de programme, à 22h15, "Le Chaïnon Manquant", une comédie satirique du réalisateur Picha. Ce dessin animé fut réalisé en 1979.

A ne pas manquer à l'antenne de l'Autre Télévision
ce soir, à compter de 20h30.

SCAMP



BLONDINETTE



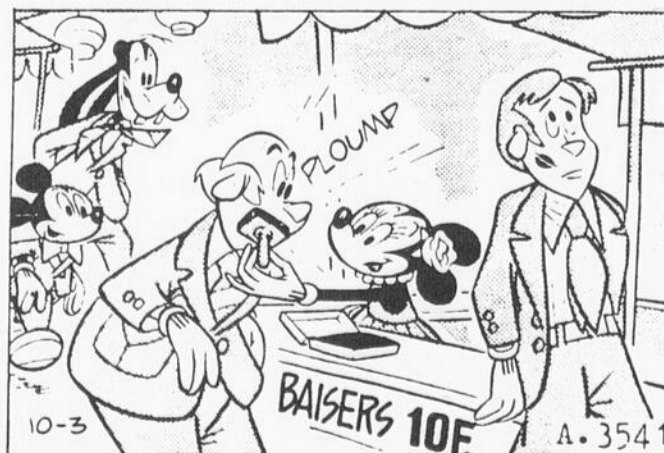
DONALD



L'AGENT CORRIGAN



SOURIS MIQUETTE



Horoscope

HOROSCOPE du lundi 29 octobre 1984

Le conjonction Mercure-Saturne vous permettra de faire régner plus d'harmonie autour de vous. Vous serez plus serein, plus compréhensif et vous pourrez venir en aide aux personnes qui vous le demanderont. Vous serez compréhensif et de bon conseil. Chance avec 37 et 22.

ANNIVERSAIRES: Ne dramatisez pas de petits incidents, ayez toujours le sens de l'humour et tout vous paraîtra plus facile à vivre.

NAISSANCES: Les enfants nés ce jour seront fins, spirituels et brillants. Ils auront beaucoup d'esprit de répartition et seront à l'aise avec beaucoup de monde autour d'eux.

BELIER (21 mars - 20 avril) Profession: Les personnes formant votre milieu de travail ne seront pas mieux disposées à votre égard, voyez diplomate. **Affection:** Cherchez à gagner l'estime d'un cœur que vous convoitez. **Santé:** Bonne vitalité.

TAUREAU (21 avril - 20 mai) Profession: Quels que soient vos mérites et vos efforts vous risquez de jouer de malchance et de devoir laisser à d'autres la place qui vous revient. **Affection:** Ne vous tourmentez pas. **Santé:** Attention aux aliments défraîchis.

GEMEAUX (21 mai - 21 juin) Profession: Vous vous sentirez animé d'un dynamisme nouveau qui vous permettra de vous lancer avec succès dans vos entreprises. **Affection:** Ne cédez pas toujours à votre premier mouvement. **Santé:** Attention aux chutes.

CANCER (22 juin - 22 juil.) Profession: Vous saurez mettre dans la conduite de vos affaires un ton et un style très personnel qui vous feront remarquer. **Affection:** Ne remettez pas une explication qui semble nécessaire. **Santé:** Bonne vitalité.

LION (23 juil. - 22 août) Profession: Prenez garde de vous laisser emporter par l'ivresse du succès et pensez à consolider sérieusement vos arrières. **Affection:** Préférez la sincérité à des discours flatteurs. **Santé:** Ménagez vos reins.

VIERGE (23 août - 22 sept.) Profession: Votre fermeté fera fléchir vos adversaires les plus acharnés et vous aurez l'occasion de prendre votre revanche. **Affection:** Ne vous montrez pas envieux ou jaloux. **Santé:** Détendez-vous, faites de l'exercice.

BALANCE (23 sept. - 22 oct.) Profession: Vous subirez de bonnes influences pour vos activités surtout pour celles qui vous passionnent et qui mobilisent votre ingéniosité. **Affection:** Harmonisez vos caractères. **Santé:** Bonne vitalité.

SAGITTAIRE (22 nov. - 20 déc.) Profession: Vous ne saurez pas distinguer nettement vos chances et vous risquez de passer à côté d'une occasion exceptionnelle. **Affection:** Essayez de mieux comprendre votre conjoint. **Santé:** Faites des repas légers.

CAPRICORNE (21 déc. - 19 janv.) Profession: Vous subirez des pressions et des influences qui tendront à modifier votre ligne de conduite d'une façon peu avantageuse pour vous. **Affection:** Montrez-vous plus prévenant. **Santé:** Revenez à un régime plus sain.

VERSEAU (20 janv. - 18 fév.) Profession: Vous verrez enfin se dessiner la solution d'un conflit irritant qui mobilisait beaucoup de vos forces. **Affection:** La sympathie de nouvelles relations vous aidera. **Santé:** Evitez les boissons alcoolisées.

POISSONS (19 fév. - 20 mars) Profession: Vos charges professionnelles menacent de vous placer devant des problèmes nouveaux, il y aura une part d'aventure dans les expériences qu'il vous faudra faire. **Affection:** Cherchez une meilleure entente. **Santé:** Bonne.

Appel à l'Occident

Famine et sécheresse ravagent toute l'Afrique

NAIROBI (AFP) — Les regards de l'Afrique toute entière sont tournés vers New York, capitale du monde capitaliste et siège de l'ONU, dont l'assemblée générale a abordé vendredi un débat qui a pour toile de fond le spectre de la famine due à la désertification et à la sécheresse qui ravagent ce continent.

Grâce à l'inscription de ce problème - pour la première fois dans l'histoire de l'ONU - à l'ordre du jour de son assemblée, celle-ci est devenue une formidable caisse de résonance pour les appels au secours lancés depuis des années par les dirigeants des quelque 150 millions d'Africains directement concernés par un fléau que l'aide internationale n'arrive pas à enrayer.

Plusieurs dizaines de millions d'Africains sont d'ores et déjà frappés de plein fouet par la famine qui, en Ethiopie seule, affecte six millions d'êtres répartis, selon l'Unicef, dans 13 des 14 régions administratives de ce pays qui n'a pas connu une récolte normale depuis 10 ans.

Le 10 octobre dernier, le responsable éthiopien de la Commission de secours et de réhabilitation, M. Dawit Wolde Giorgis, avait donné le ton des discours qui allaient être entendus à partir de vendredi à New York en déclarant : nous savons que l'Europe et l'Amérique du Nord baignent dans l'abondance.

Accusant les pays riches d'indifférence et de politisation de leur aide humanitaire, il avait en outre laissé entendre qu'il leur arrivait de retourner ou de détourner des fonds déjà alloués.

Vendredi, M. Wolde Giorgis a qualifié d'ingérence illégale dans les affaires intérieures éthiopiennes le mandat que l'organisation britannique d'aide War on Want aurait confié à l'ex-chancelier ouest-allemand Willy Brandt de veiller à ce que les régions d'Ethiopie sous contrôle

rebelle reçoivent leur part de cette aide.

Ces critiques, les Occidentaux, mais surtout les Américains, y répondent souvent en les retournant contre les responsables africains, accusés de répartir mal ou inéquitablement les secours qui leur sont envoyés.

Pour la saison 1984-85, l'Ethiopie aura besoin pour survivre d'un million de tonnes de céréales au moins, ont fait savoir ses dirigeants qui ont jugé absolument décevante la réponse des Occidentaux à l'appel lancé en mars dernier pour une aide urgente de 450,000 tonnes d'aliments.

Selon l'Unicef, une centaine des quelque 50,000 réfugiés faméliques qui s'entassent dans les camps de la région de Korem, sur les hauts plateaux, et dans les provinces nord de l'Ethiopie, meurent chaque jour de faim.

Mais la sécheresse et l'avance inexorable du désert,

qu'accompagnent la disparition des cultures et du cheptel, les épidémies et les exodes, touchent maintenant presque tous les pays d'Afrique, et notamment la région du Sahel où, selon le représentant du Sénégal à l'ONU, le désert avance à la vitesse de 10 km par an.



SECHERESSE — Tous les moyens sont bons pour récupérer de l'eau en Afrique. (Photolaser AP)

les Obligations d'épargne du Canada

Les taux minimums des émissions en cours ont été majorés à **11 1/4 %** pour l'année commençant le 1^{er} novembre 1984.

Comme vous le voyez avec les Obligations d'épargne du Canada, vous avez un bon placement. Vous obtenez non seulement la sécurité et la flexibilité dont vous avez besoin, mais vous êtes aussi sûr d'obtenir un rendement avantageux. Quand les taux montent, le taux de vos obligations est normalement ajusté. Quand les taux descendent, le minimum garanti vous protège. Voici comment cette majoration s'appliquera cette année sur vos obligations en cours.

Émissions datées de 1977 à 1983 inclusivement

Tous les taux d'intérêt minimums de ces émissions ont été majorés à 11 1/4% pour l'année commençant le 1^{er} novembre 1984. Après cette période, les taux minimums garantis de 7% pour l'émission S-38, émise en 1983, de 8 1/2% pour l'émission S-37, émise en 1982, et de 10 1/2% pour les émissions S-32 à S-36, émises de 1977 à 1981, continueront de

s'appliquer jusqu'à leurs échéances respectives.

Chaque \$1 000 d'obligations à intérêt régulier de ces émissions rapportera un intérêt de \$112.50, le 1^{er} novembre 1985.

Voici comment croîtra une obligation à intérêt composé de \$1 000:

Émissions	Valeur au 1 ^{er} nov. 1984	Valeur au 1 ^{er} nov. 1985
1977/78 (S-32)	\$2 185.03	\$2 431.91
1978/79 (S-33)	\$2 070.64	\$2 305.86
1979/80 (S-34)	\$1 895.15	\$2 109.16
1980/81 (S-35)	\$1 696.15	\$1 886.99
1981/82 (S-36)	\$1 478.93	\$1 645.31
1982/83 (S-37)	\$1 228.27	\$1 366.45
1983/84 (S-38)	\$1 096.67	\$1 220.04

Émissions datées de 1973 et 1976

Pour ces émissions, le taux minimum garanti de 10 1/2% a également été majoré à 11 1/4% pour l'année commençant le 1^{er} novembre 1984. Ces émissions viennent à échéance le 1^{er} novembre 1985; cette majoration s'appliquera jusqu'à cette date.

Voici le montant du boni pour une obligation de \$1 000 pour chacune de ces émissions.

Émissions	Échéance au 1 ^{er} novembre	Boni à l'échéance
1973/74 (S-28)	1985	\$482.70
1976/77 (S-31)	1985	\$356.90

Pour avoir droit au boni, les détenteurs doivent garder leurs obligations jusqu'à l'échéance.

Comme vous le constatez, vous avez tout avantage à garder vos Obligations d'épargne du Canada. Pour les mêmes raisons, vous avez aussi tout avantage à en acheter de nouvelles. Elles constituent encore l'un des meilleurs placements que vous puissiez faire.

La nouvelle émission rapporte 11 1/4% la première année et un minimum garanti de 7% chacune des six années suivantes jusqu'à l'échéance.

Achetez vite les vôtres dès le 24 octobre!

JE LES **GARDE**
C'est sûr!

Petites annonces

Chicoutimi
545-4474

Alma et les environs
668-4506

St-Félicien et les environs
679-3832

Pour Lac-St-Jean, aucun Interurbain n'est nécessaire

Votre annonce
remise avant 11h30,
du lundi au vendredi,
sera publiée le lendemain.

TARIFS ANNONCES CLASSEES "Le Quotidien"

1 jour..... (10 mots)	\$3 ⁷⁵
2 jours..... (10 mots)	\$4 ⁰⁰
3 jours..... (10 mots)	\$4 ⁵⁰
4 jours..... (10 mots)	\$5 ⁰⁰
5 jours..... (10 mots)	\$5 ⁵⁰
6 jours..... (10 mots)	\$6 ⁰⁰

.25 DU MOT ADDITIONNEL
Encadrement \$1⁵⁰
(s'il y a lieu)

Annonces en capital (supp.) \$2⁰⁰
Annonce en renversé (supp.) \$25⁰⁰
Numéro de téléphone plus gros (supp.) \$1⁵⁰
Annonces placard la ligne .70
Numéro de département - Courrier
- à envoyer \$15⁰⁰
- Client passe le chercher \$10⁰⁰

Pour AVIS:

- Décès
- Remerciements
- Service anniversaire

Avec photo \$30⁰⁰
Sans photo \$25⁰⁰

Pour tout supplément:
poème, pensée (supp.) \$5⁰⁰

Prières aux saints:
Ex.: St-Esprit, Jean XXIII,
Ste-Vierge, etc...

Avec ou sans photo... \$20⁰⁰

*Toutes les annonces classées sont payables à l'avance.

CARTES DE CREDIT ACCEPTÉES:
VISA et
MASTER CARD

Le QUOTIDIEN

DE SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

TARIF
D'ABONNEMENT
LIVRAISON
PAR PORTEUR:
\$2.25 par semaine

Dans les dépôts:
\$0.40 la copie

PAR LA POSTE:
Saguenay-Lac-St-Jean

3 mois	\$ 35.00
6 mois	\$ 60.00
1 an	\$120.00

Autres régions du Canada:	
6 mois	\$ 75.00
1 an	\$140.00

Pays étrangers:	
6 mois	\$ 90.00
1 an	\$175.00

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes et port payé en numéraire. No d'enregistrement 3213.

Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec.

Pour rejoindre les ANNONCES CLASSEES

UN SEUL
NUMERO DE
TELEPHONE
545-4474

POUR VOS
COMMANDES
TELEPHONIQUES
UTILISER
VOTRE CARTE
DE CREDIT
C'EST RAPIDE
ET CA VOUS
EVITE DE VENIR
PAYER AU BUREAU.

AVIS

Les annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces.

Notre journal se rend responsable d'une seule insertion erronée.

Toutes erreurs, annulations, plaintes doivent être souignées avant 11h30 a.m. pour être corrigées ou annulées le lendemain.

(Lundi au vendredi).

**C'EST FACILE
POUR VOTRE
PETITE ANNONCE**

IL SUFFIT DE DONNER LE NUMERO ET LA DATE
D'EXPIRATION DE VOTRE CARTE

AVIS A NOS ANNONCEURS

Nos annonceurs sont priés de prendre note que toutes les annonces doivent être publiées en conformité avec la Loi sur la protection du consommateur, article 242, qui stipule: "Aucun commerçant ne peut, dans un message publicitaire, omettre son identité et sa qualité de commerçant".

Locaux à louer (1)

CHICOUTIMI: centre-ville, 1,300 pl. car. et plus avec sprinklers, éclairé, chauffé, toilettes homme et femme, conviendrait pour bureau, entreposage, commerce ou autres. INFORMATIONS: Le Château Champlain, 306, Labrecque, Chicoutimi. Tél.: 543-9003. F-14145-1-2

CHICOUTIMI: local commercial pour bureau, atelier, ou manufacture, 94, Jacques-Cartier Est, édifice Décaques Saguenay. Tél.: 545-4244. F-11100-1

CHICOUTIMI: 58, Racine ouest, local pour bureau, 650 pl. car., tél.: 543-3850, 543-1248. F-11522-1-3

NOUVEAU BUREAUX A LOUER

Petits ou plus vastes espaces à louer, à partir de \$135.00 à \$225.00 par mois. Offert avec ou sans service de secrétariat. Situé sur l'artère commerciale du boulevard Mellon, Jonquière, (secteur Arvida). Stationnement gratuit. Idéal pour professionnels ou représentants commerciaux. Pour informations, tél.: 548-8798 ou 548-8360. F-12174-1-2

ESPACE COMMERCIAL A LOUER: espace de 2,906 pieds carrés, soit une partie du deuxième plancher de La Maison de la Presse, 1051, boulevard Talbot, Chicoutimi. Convient pour professionnels ou autres. Disponible immédiatement. Pour informations: tél.: 545-4474, poste 241, M. Jacques Larouche. F-000000-1-2

CHICOUTIMI: local commercial, 3,850 pl. car., chauffé, éclairé, service de garde et conciergerie, stationnement, voûte, sortie indépendante, 138, Bosé Ouest (édifice Price), libre immédiatement, pour informations, LA COMPAGNIE PRICE LTEE, Roger Tremblay, 542-4541 poste 426, service des propriétés. F-11108-1

Commerces à vendre (2)

DEPANNEUR avec 2 logements. Affaire intéressante. A Chicoutimi-Nord. Prix: \$150,000.00. Comptant: \$40,000.00. Tél.: M. Vallé, 542-8701. F-14018-2-2

HOTEL: directement du propriétaire. Cause: retraite. Moitié prix. Tél.: 1-418-343-3045. F-12781-2-3

CHICOUTIMI-NORD: directement du propriétaire, bar à vendre, bonne rentabilité, prix à discuter. Tél.: 545-1367, 543-1216, après 19h00. F-13526-2

CHICOUTIMI: dépanneur, très bon chiffre d'affaires, bien situé, bonnes conditions, acheteur sérieux seulement. Tél.: 545-0316 ou 548-2251. F-13484-2-2

COMPAGNIE de transport, avec deux camions, un Ford LT-9000, 1980, avec couchette, travail comme courtier pour une importante compagnie. Un G.M.C. 5,500, 5 roues, avec premiers vracs toute matière, région 2. Acheteur sérieux seulement. Tél.: 542-5493. F-14159-2-2

Appartements à louer (4)

KENOGAMI: près du Mont-Fortin, 2 1/2, chauffé, éclairé, meublé, libre 1er novembre, \$230.00 par mois. Tél.: 547-9111. F-14163-4-2

CHICOUTIMI: rue Radisson, 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er janvier, situé près centres d'achat et restaurants, \$385.00 par mois, tél.: 543-3966, après 17h00. F-14153-4

CHICOUTIMI: grand 1 1/2 pièces, meublé, non chauffé, \$235.00, 1146, Angoulême, app. 1, tél.: 696-3437, Benoit ou heures de bureau entre 8h00 et 16h00, 677-2040, ext. 2466. F-14150-4

CHICOUTIMI: près Place Saguenay, 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, sous-sol, stationnement privé, \$225.00, tél.: 549-0492. F-14077-4-3

CHICOUTIMI-NORD: grand 4 1/2 pièces, tapla mur à mur, porte-patio, tél.: 549-8771. F-14231-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, situé 1649, Des Grives, libre immédiatement, \$335.00 par mois, arrière de Place du Royaume, possibilité d'avoir litère, tél.: 549-5149, 549-7773. F-14197-4

CHICOUTIMI-NORD: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, \$275.00, tél.: 545-1976. F-14266-4-3

CHICOUTIMI: à sous-louer, 4 1/2 pièces, libre 1er décembre, près université et cégep. Tél.: 543-7586. F-13718-4-3

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, arrière polyclinique, presque neuf, libre immédiatement, semi meublé ou non. Tél.: 549-4355. F-13661-4-1

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, \$350.00 par mois, situé rue Alma, 2 pas de l'université, libre 1er novembre. Tél.: 545-8111. F-13919-4-2

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, 510, des Crécorailles, app. 74, libre immédiatement, \$380.00 par mois, non chauffé, tél.: 549-5149, 549-0403. F-13897-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 et 5 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé et non, situés près cégep et hôpital, tél.: rés.: 549-4567, bur.: 545-3115. F-13886-4

CHICOUTIMI: quartier résidentiel, à sous-louer, 3 1/2 pièces, tapis, poêle, frigidaire, laveuse et sècheuse inclus, libre immédiatement, tél.: 543-3138, 696-0647. F-13679-4

JONQUIERE: 5 1/2 pièces, à sous-louer, libre début décembre, tél.: 547-8298, 547-0815. F-13575-4-3

LA BAIE: 3 1/2, chauffé, éclairé, meublé, stationnement, libre immédiatement, \$310.00, tél.: 544-4120, 549-4163. F-14070-4-3

CHICOUTIMI: arrière Place Saguenay, près université, 1 1/2 545-4020, 549-0691. F-13468-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 490, Des Crécorailles, app. 24, \$365.00, libre immédiatement, tél.: 549-5149, 549-0403. F-13481-4

KENOGAMI: 2 1/2, meublé, chauffé, éclairé, 3556, Radin, libre immédiatement, tél.: 542-4067. F-13498-4-3

JONQUIERE: 5 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, tél.: 547-5286 ou 547-0815. F-13447-4-3

JONQUIERE: 3 1/2 pièces, meublé, non chauffé, non éclairé, tél.: 547-5286. F-13469-4-3

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, moderne, chauffé, éclairé, \$400.00 par mois, tél.: 547-8164. F-12121-4-3

CHICOUTIMI: près hôpital et cégep, 1 1/2, 2 1/2, 4 1/2, avec balcon, meublé, semi-meublé ou non meublé, également 3 1/2 et 4 1/2 pièces, meublé, semi-meublé ou non meublé, quelques-uns avec foyer, piscine extérieure, conciergerie permanente, porte-fenêtre avec balcon, prix à discuter. Tél.: 549-9983, 549-8909, 543-1435, 696-0727, 543-4840, 696-3555. F-10672-4-2

FLORIDE: Pompiano, condominium luxueux, 2 chambres, piscine, bain tourbillon, tennis, location au mois. Tél.: 545-0908. F-12665-4-2

VILLE DE LA BAIE: PRIX SPECIAL: 4 1/2, 5 1/2 pièces, mises, porte-patio, nombreux avantages, tél.: 544-5084, 545-0908. F-12770-4-3

CHICOUTIMI: Angoulême, 2 1/2 meublé, 4 1/2, non meublé, eau chaude fournie et stationnement, libre immédiatement. Tél.: 549-6418. F-12167-4-2

CHICOUTIMI: Georges-Vanier, 4 1/2, non chauffé, non éclairé, patio, balcon, tapis, entrée contrôlée, libre immédiatement. Tél.: 549-6418. F-12166-4-2

ARVIDA: UN MOIS GRATUIT, Du-bois, grand 4 1/2, non chauffé, non éclairé, patio, balcon, libre immédiatement. Tél.: 549-6418. F-12165-4-2

FORT LAUDERDALE: à louer, appartements spacieux, situé à 5 minutes de marche de la mer, \$140.00 et plus par semaine, valide jusqu'au 15 décembre. Shamrock Motel, tél.: 1-305-566-1432. F-12273-4-2

ARVIDA: près du Manoir, 4 1/2, chauffé, eau chaude fournie, \$385.00, tél.: 548-2848, 548-7417. F-12434-4-3

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, non chauffé, non éclairé, \$195.00 par mois, 701, St-Paul. Tél.: 549-4322 de 17h00 à 19h00, laissez message. F-12221-4-3

CHICOUTIMI-NORD: rue Colbert, près Eglise St-Luc, 4 1/2, non éclairé, non chauffé, eau chaude fournie, stationnement avec prise. Tél.: 543-9147, 547-5286. F-13796-4-3

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2 et 5 1/2 pièces, non chauffées, non éclairées, libres immédiatement, rue Vimy, 1 mois gratuit pour bail d'un an. Tél.: 543-9147, 547-5286, 547-1165. F-11154-4

ARVIDA: grand 5 1/2 pièces, à sous-louer, chauffé, éclairé, dans un bas, plus place de rangement, \$410.00 par mois, tél.: 548-8034. F-13637-5

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, \$260.00 par mois, libre immédiatement, tél.: 545-4818, 543-4053. F-14071-5-3

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, chauffé, éclairé, non meublé, tapis, stationnement, entrée indépendante, situé au 454, Place Einstein, en arrière de la polyclinique, libre immédiatement, \$400.00 par mois, tél.: jour: 545-5734, soir: 696-4857. F-14050-5

CHICOUTIMI: 438, Fradette, 5 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, \$425.00. Tél.: 545-9449. F-13761-5-2

CHICOUTIMI: grand 4 1/2 pièces, neuf, 357 Price est, plancher tout en bouleau, très beau logement 2ième étage, avec cour, \$375.00, chauffage non compris (foyer), libre 1er novembre, tél.: 696-1042, 677-2321. F-13751-5-3

RIVIERE-DU-MOULIN: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, eau chaude fournie, \$320.00, tél.: 549-9854. F-13747-5-3

BAGOTVILLE: 3 1/2 pièces, quartier résidentiel, premier lanher, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, \$290.00, libre immédiatement. Tél.: 544-4598. F-13752-5-3

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, chauffé, éclairé, demi sous-sol, \$335.00. Tél.: 549-4145 ou 545-0465, soir. F-13653-5-1

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, chauffé, éclairé, meublé, tél.: 543-9670. F-13744-5-3

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, 396, Ste-Marie, libre immédiatement, \$380.00. Tél.: 549-8608 ou 544-1794. F-13658-5-1

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, \$340.00, tél.: 543-6063, 696-1624. F-13687-5

CHICOUTIMI: 4 1/2, arrière Place Royaume, rez-de-chaussée, moderne, neuf, jamais habité, prêt pour décembre, \$440.00, tél.: 549-9792 après 18h00. F-13664-5-3

VILLE DE LA BAIE: 4 1/2 pièces, rez-de-chaussée, avec sous-sol, libre immédiatement. Tél.: 544-4844. F-13772-5-2

CHICOUTIMI: 133, rue Nio, 4 1/2, neuf, non chauffé, non éclairé, \$330.00 par mois. Tél.: 549-8311. F-13773-5-2

LATERRIERE: 2 logements 4 1/2 pièces, libres 1er janvier, tél.: 678-9686, 678-2533. F-13570-5-3

JONQUIERE: deux 5 1/2 pièces, situés dans maison neuve, un rez-de-chaussée, libre immédiatement, dans demi-sous-sol, libre 15 novembre. Tél.: après 17h00, 547-3400. F-14135-5-2

LATERRIERE: 4 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, tél.: 678-2505. F-14101-5-3

CHICOUTIMI: quartier Hamel & Fradette, 4 1/2 pièces, chauffage électrique, entrée indépendante, \$250.00. Tél.: 549-3518. F-14045-5-2

JONQUIERE: à sous-louer, grand 5 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, normalement à \$410.00, laissé: \$360.00 par mois pour le reste du bail (juillet). Libre immédiatement. Mois de novembre gratuit. Tél.: 542-7436. F-14138-5-2

JONQUIERE: à sous-louer, grand 4 1/2 pièces, dans un demi-sous-sol, \$300.00 par mois, eau chaude fournie, libre 1er novembre. Tél.: 542-6810. F-13648-5-2

BAGOTVILLE: grand 4 1/2 pièces, plancher couvert, non chauffé, non éclairé, \$275.00 par mois, libre immédiatement, tél.: 544-1902, 544-8498. F-13944-5-3

JONQUIERE: rue Châteauguay, 5 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, \$340.00. Tél.: 547-3882 ou 547-8913. F-13969-5-2

JONQUIERE: 5 1/2 pièces, rénové, \$350.00, tél.: 548-9586. F-13883-5

ARVIDA: grand 3 1/2 pièces, non meublé, entrée indépendante, entrées laveuse, sècheuse, \$295.00 par mois, chauffe. Tél.: 548-3706. F-13967-5-2

ARVIDA: près de l'Alcan, 4 1/2, chauffé, eau chaude fournie, très propre, libre 1er décembre. Tél.: 542-2085. F-13990-5-2

JONQUIERE: 4 1/2 pièces, tapis, entrées laveuse, sècheuse, très propre, près centre-ville. Tél.: 542-3153. F-13992-5-2

CHICOUTIMI-NORD: grand 4 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, porte panoramique, deux semaines gratuites. Tél.: 543-8559. F-13926-5-2

CHICOUTIMI: arrière Place Saguenay, 4 1/2, peinture fraîche, chauffé, eau chaude, \$440.00. Aussi 5 1/2, chauffé, eau chaude, \$500.00. Libres immédiatement. Tél.: 545-1411, après 17h00 543-7628. F-13708-5-3

RIVIERE-DU-MOULIN: 3 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, \$43-1060. F-13559-5

CHICOUTIMI: 4 1/2, chauffé, éclairé, tapis, porte-patio, libre 1er décembre, tél.: 543-8907. F-13576-5-3

JONQUIERE: 5 1/2 pièces, moderne, 3660, Quimet, paroisse Ste-Famille, libre 1er décembre, \$430.00, tél.: 547-1357. F-14268-5-3

KENOGAMI: 3564, Radin, 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, entrées laveuse et sècheuse, \$275.00 par mois, tél.: 696-4214. F-14271-5

VALIN: très grand 4 1/2, foyer, entrées indépendante, non chauffé, non éclairé, \$325.00 par mois, tél.: 549-8268. F-14264-5-3

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, neuf, arrière Place du Royaume, très grand, libre immédiatement, \$385.00, non chauffé, non éclairé, tél.: 696-1041. F-14221-5

LA BAIE: 5 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, grand espace de rangement, près de la polyvalente, tél.: 544-7528. F-14270-5

SHIPSHAW: 4 1/2, dans sous-sol, très propre, \$200.00 par mois, non chauffé, non éclairé. Tél.: 542-0566. F-14242-5-2

ST-JEAN-EUDES: demi-sous-sol, 4 1/2 pièces, tapis mur à mur, entrée indépendante, libre immédiatement. Tél.: 548-1228. F-14243-5-2

CHICOUTIMI: 5 1/2 pièces, 2 chambres, chauffé, eau chaude fournie, tél.: 543-3685. F-14011-5-3

RIVIERE-DU-MOULIN: 4 1/2 pièces, chauffé, \$325.00 par mois, tél.: 696-3077, 549-4148. F-13905-5

JONQUIERE: 6 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, pour mois de novembre: \$300.00, à partir de décembre: \$350.00. Tél.: 548-5054. F-14227-5-2

CHICOUTIMI-NORD: rue Roussel, deux 4 1/2 pièces, chauffées, éclairées, entrées laveuse, sècheuse, neuves. \$400.00 par mois. Tél.: 543-7816. F-14165-5-2

JONQUIERE: 3 1/2, non meublé, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, centre-ville. Tél.: 547-1454. P14161-5-2

JONQUIERE: grand 4 1/2 pièces, 2110, Ste-Famille, chauffé, éclairé, \$375.00, tél.: 547-5363. F-14173-5-3

ARVIDA: 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, éclairées, chauffées. Tél.: 547-5286, 543-9147, 547-1165. F-11331-5-2

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, arrière Place du Royaume, non chauffé, non éclairé, libre 1er décembre 1984. Tél.: 545-0987 ou 543-1221. F-13483-5-2

ALMA: secteur Naudville, très grand 4 1/2 pièces, non meublé, chauffé, éclairé; 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement; 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er novembre

MOTOSKI MIRAGE 1980, excellente condition, \$800.00. Tél.: 679-0312. F-13666-25-3

Souffleuses à vendre (26)

SOUFFLEUR 28", avec chaîne et démarreur électrique, excellente condition, \$600.00. Tél.: 662-7076. F-13858-28-3

Avions à vendre (28)

CESSNA 140, 2250 TTSN, 500 Smoh, NavCom Escort 110, ELT, bonne condition, tél.: 548-2020. F-13697-28

Roulottes à vendre (29)

ROULOTTE de marque Unik, 1979, longueur 19 1/2', poids: 1,100 kilo. Tél.: 549-1736. F-13720-29-2

Machinerie (31)

TRACTEUR International B-275, avec loader, pelle à neige, et prise de pouvoir continu, 1635, boul. St-Jean-Baptiste, Chicoutimi, tél.: 549-4245. F-13829-31-2

CONVOYEUR à chaîne 20' de long, 18" de large, transmission réductrice. Tél.: 549-4245. F-13830-31-2

CLARK SKIDDER 666C 1979, housse carrée, pneus neufs 24.5 x 32, état de neuf. Plusieurs autres machines forestières disponibles. Tél.: (418) 492-1261. F-14176-31-3

BUCHHEISE FORANO BJ20 1980, excellente condition. Plusieurs autres machines forestières disponibles. Tél.: 1 (418) 492-1261. F-13549-31-3

Pièces et accessoires (33)

DEUX PNEUS d'hiver P-225-75R15, montés sur roues, état neuf, \$175.00. Tél.: 544-1304. F-14260-33-3

Tracteurs à vendre (34)

TRACTEUR de ferme avec grappe hydraulique, en très bonne condition, \$1,800.00. Tél.: 549-6340. F-13927-34-2

A VOIR: Ford Dextra diesel, avec pelle, mécanique A-1. Tél.: 349-3358. F-13644-34-2

TRACTEUR DE FERME FORD 1954, très bonne condition, modèle 400, avec prise de force et hydraulique, grappe arrière de la compagnie Ford, pneus neufs, \$1,600.00. Tél.: 673-3351 le matin. F-13569-34-3

Véhicules divers (35)

AUTOBUS d'écoliers 1973, en parfaite condition, prix à discuter, tél.: 278-1969. F-13496-35-3

Personnel demandé (36)

VENDEUR D'EXPERIENCE demandé, pour le Protecteur, région Saguenay seulement, commission intéressante, tél.: pour rendez-vous 545-8521. F-13415-36-3

TEMPS PLEIN OU PARTIEL: distributeurs indépendants pour compagnie nationale. Pas d'investissement spécifique. Revenu de \$400.00 à \$900.00 par semaine. Expérience non nécessaire. Entraînement complet. Pour informations, tél.: sans frais, 1-800-361-9625. F-10517-36-2

HOMME de 73 ans cherche femme de 30 à 40 ans, seule, libre et honnête pour demeurer chez lui. Pour rendez-vous: 549-1365 M. Tremblay. F-14125-36-3

POUVEZ-VOUS TRAVAILLER 30 heures par semaine? Pouvez-vous voir 10 personnes par semaine? Voulez-vous gagner \$950.00 par semaine? Possédez-vous une voiture? Nous offrons: une formation de vente, un produit bon pour le consommateur, un produit qui a fait ses preuves. Si vous êtes dynamique, travaillant et honnête, vous êtes notre personne recherchée. Tél.: 547-5468 Alain. F-13585-36-3

REPRESENTANT(E)S demandés, à temps plein ou partiel, possédant auto, pour travailler dans la vente d'un produit fait exclusivement au Saguenay. Tél.: 696-2447. F-13650-36-2

JEUNE COUPLE attendant leurs premiers enfants, désire avoir l'aide d'une dame (mère), pour: les bébés, l'entretien, les repas. Secteur Falar-deu. Tél.: 673-3575. F-13604-36-2

NOUS SOMMES une importante société en pleine expansion ouvrant sans cesse de nouvelles succursales. Nous avons besoin d'hommes et de femmes ambitieux pour travailler dans ces succursales afin de servir notre clientèle et de contacter de nouveaux clients potentiels. Avantages intéressants, possibilité de gagner \$250.00 à \$300.00. Tél.: 549-6007. F-14034-36-2

COIFFEUSE POUR DAMES demandée, mardi au vendredi, de 9h00 à 17h00. Tél.: 677-2688. F-14223-36-3

URGENT: quatre dames demandées avec auto, 2 temps plein, 2 temps partiel, \$130.00 et plus. Facile et agréable. Pour entrevue, 542-8713. F-14177-36-3

HOMME avec expérience demandé pour des travaux de déneigement. Aussi: journalier spécialisé en pose de conduite d'égoût et d'aqueduc, possédant cartes O.C.C. avec un minimum de 3 ans d'expérience. Aussi: opérateur de machinerie lourde, possédant cartes O.C.C. avec un minimum de 3 ans d'expérience. Tél.: 549-7208. F-11297-36-3

Personnel demandé en RESTAURATION RAPIDE

Agé entre 17 et 25 ans. Temps plein ou partiel. POSTES — caisse et service — cuisine — assistant(e) gérant(e). Application au: RESTAURANT BAR LAITIER VINETTE INC. 564, boulevard Saguenay ouest Chicoutimi

Joindre à la demande: une photo récente et une photocopie du dernier relevé de notes. F-13608-36-2

REPRESENTANT DEMANDE: compagnie établie dans la sécurité résidentielle et commerciale. Formation assurée par la compagnie. Temps plein ou partiel. Pour informations: 349-8550 (acceptons frais virés). F-13402-36-3

COMPAGNIE spécialisée dans la vente de produits naturels, cherche conseillère-vendeuse. Investissement minimum, formation pour les intéressés(e)s. Tél.: 548-7448, soir ou 547-5466, jour et soir. F-13826-36-2

JOUETS Devenez conseillère en jouets éducatifs (temps partiel), facile et intéressant. Tél.: 547-5466. F-13827-36-2

Recherche camelots 14 ans et plus, travail environ 2 heures par semaine, à l'année, tél.: 544-7545, entre 19h00 et 21h00. F-14269-36

Je recherche des adultes pour présenter notre superbe ligne de produits à base d'eau. Cinq à trente heures par semaine à enseigner le maquillage, soins de la peau et l'évaluation de la couleur. L'entraînement est fourni. Aucune expérience nécessaire. Pour un rendez-vous, tél.: 674-2373. F-13850-36

Offres de services (37)

CURRICULUM VITAE (rédaction professionnelle et personnalisée) DACTYLOGRAPHIE - Secrétariat Expert. Tél.: 549-0053. F-14001-37-3

J'OFFRE mes services pour grand ménage d'automne, peinture, lavage, etc... Tél.: 549-8714, Pierre. F-14201-37-2

PLANS DE MAISON: dessinateur avec expérience offre ses services pour faire des plans de maison. Tél.: 543-1574, Serge. F-13172-37-3

OUVERTURE D'UNE GARDERIE familiale. Acceptons enfants de 1 à 5 ans. Temps plein ou partiel. Tél.: 543-8247. F-13583-37-3

CONSTRUCTION NOVATION. Pour construction, rénovation intérieure, extérieure, gouttière, couverture, pose de cliaobard, crépi de solage, patio. Tél.: 696-0174. F-13838-37-2

ARTISAN-EBENISTE: sur demande fabrication de meubles et d'armoires de cuisine. Prix très intéressant. Estimation gratuite. Tél.: 674-2359. F-13207-37-3

POURQUOI ACHETER DU NEUF? Faites décaper et rénover vos meubles. Estimation gratuite. Tél.: 543-1452. F-13330-37-3

LAVAGE DE TAPIS et meubles à la vapeur, estimation gratuite, \$20.00 la pièce. NETTOYEUR JACK, tél.: 549-0002. F-11214-37

J'OFFRE mes services pour tout genre de menuiserie. Tél.: 547-3329. F-11232-37-2

Garderies enfant à mon domicile, à la journée ou à la semaine, rue St-Emile, paroisse St-Luc, tél.: 543-7690. F-13804-37

HOMME avec expérience offre ses services pour travaux de plastrage, tirage de joints, peinture, plafond texturé (appliqué à la machine spéciale). Estime gratuit. Tél.: après 16h00 549-2894. F-131912-40-2

DAME avec expérience garderait enfants, rue Voltaire, tél.: 549-9661. F-13783-37-3

MENUISIER d'expérience offre ses services pour tous genres de travaux en rénovation et en construction. Estimation gratuite. Tél.: 543-9888. F-13979-37-2

J'AI 2 ANS, je suis seule et je m'annule. Si tu veux venir jouer avec moi, ma maman peut te garder (secteur Chicoutimi-Nord). Tél.: 549-6077. F-13939-37-3

DAME avec expérience garderait enfants à son domicile, près Dominique-Racine, tél.: 549-1974. F-13877-37-3

MASSAGE 7 JOURS: massage professionnel pour tous, bain de pieds. Pour rendez-vous, tél.: 542-8200. F-8061-37-3

LES BAIGNOIRS DU SAGUENAY ENR.: Ré-émailage sur place de votre baignoire, douche, toilettes, lavabo. Résidentiel et commercial. Couleur au choix. Garantie écrite. Aussi: appareils ménagers. Allons partout dans Saguenay Lac-St-Jean. Tél.: bur.: 543-7099, rés.: 543-1697. F-13649-37-2

DECAPE ET REPARE tous genres de meubles, tél.: 545-2485. F-13809-37

Pour peinture, plastrage, tirage de joints, estime gratuit, (bas prix), tél.: 548-8462. F-13561-37

DECAPAGE SAGUENAY ENR.: décapage, vernissage, réparation de meubles, service professionnel garanti, estimation gratuite. Tél.: 542-2674. F-13833-37-3

ETUDIANTE, 19 ans, offre ses services pour garder enfants dans Ste-Clair, 7 ans d'expérience, avec enfants de tout âge, salaire: \$2.00 de l'heure minimum. Tél.: 549-1562, demandez José. F-13591-37-2

LES BAIGNOIRES DU SAGUENAY ENR.: Ré-émailage sur place de votre baignoire, douche, toilettes, lavabo. Résidentiel et commercial. Couleur au choix. Garantie écrite. Aussi: appareils ménagers. Allons partout dans Saguenay Lac-St-Jean. Tél.: bur.: 543-7099, rés.: 543-1697. F-13602-37-2

Occasions d'affaires (38)

Faites de bon profit avec les campagnes de souscriptions avec les Chocolats du Québec. Pour tous les groupes, mouvements, écoles, etc... Informations, André Fortin, représentant, tél.: 547-5378. F-13683-38

Ameublement (40)

POELE, réfrigérateur, lave-vaisselle Kitchen-Aid, laveuse et sècheuse, laveuse-essoreuse, mini-laveuse, mini-sècheuse, etc... En très bonne condition. Garantie minimum 90 jours sur pièces et main d'oeuvre... certains appareils garantis allant jusqu'à 2 ans sur pièces. Livraison gratuite. Tél.: 549-3721. F-14112-40-3

VAISSELIER canadien, avec vitres à croisage, 4 portes, 5 tablettes, 3 tiroirs, valeur: \$700.00, prix à discuter, aussi tête et pied de lit canadien avec cadre de lit extensible sur roulettes. Table à langer avec bain. Tél.: 545-7400, 543-7208. F-13800-40-3

SECHUSE \$135.00, réfrigérateur \$90.00, réfrigérateur \$175.00, poêle 220 v. \$150.00, laveuse à tordeur \$45.00, 8 chaises pour hôtel \$125.00, poêle en fonte \$90.00. Tél.: 547-2313. F-14240-40-2

2 causeuses bleues, 1 an d'usage, tél.: 548-4442, après 17h00. F-14061-40

Lit orthopédique grandeur Queen, support en métal, état neuf, prix avantageux, tél.: 548-1855. F-14062-40

MOBILIER de chambre de bébé, comprenant un lit plus deux bureaux. Tél.: 545-8221. F-13993-40-2

POELE ET FRIGIDAIRE très récents, avocado, très bon état, tél.: 549-7238. F-13880-40-3

Congélateur 17.5 pi. cu., très bon état, mobilier de salon, mobilier de cuisine, prix raisonnable, tél.: 543-4365. F-13856-40

CONGELATEUR 23 pi. cu., 3 papiers, très bonne condition, \$200.00. Tél.: 542-4292. F-13912-40-2

SET DE SALON, meuble stéréo 38", lit à tête bibliothèque, peinture 24 x 43, cabine à douche. Tél.: 547-8687 après 17h00. F-13566-40-3

SET DE CUISINE, set de salon, lit, tél.: 543-0947. F-14224-40-3

MOBILIER de salon de style, en velours, canapé plus une chaise et deux tables, \$350.00. Tél.: 547-3260. F-13502-40-2

SET DE SALON (avec fauteuil assorti), table de coin, lampe, lazy-boy, fauteuil droit, chaise berçante (sur billes), lustre, bibliothèque, \$500.00, en bon état. Tél.: après 16h30 547-4319. F-13541-40-3

LAVE-VAISSELLE encastré, couleur amande, Kenmore, état neuf, tél.: 696-3393 après 17h00. F-13543-40-3

Tourterelles: un mâle, 2 femelles, \$10.00 chacune, tél.: 549-5797. -14188-42

COLOMBES et tourterelles à vendre, tél.: 547-6003. F-14217-42-3

CHIOTS berger allemand, noir et blanc, enregistrés, tatoués, vaccinés, vermifugés. Tél.: 544-3791 ou 543-3204. F-14246-42-2

FEMELLE caniche (toy), couleur noire, vaccinée, enregistrée, âge: 4 mois. Tél.: 542-9187. F-13974-42-2

A DONNER: chiots âgés de 6 semaines. Tél.: 547-1389. F-14024-42-2

Chiots Labrador noirs, enregistrés, vaccinés, tatoués, vermifugés, \$250.00, tél.: 678-9497. F-14057-42

JUMENT BELGE avec son poulain et une jument pure sang quarter horse, gestante. Une remorque de poils pour chevaux. V.Aches Charoiais. Tél.: 275-2409, après 9h30 le soir. F-13847-42-1

PETITS CHIENS Terre Neuve, \$300.00. Tél.: 544-6780. F-13776-42-3

COCKER EPAGNEUL: 6 chiots, 6 semaines, pur sang, non enregistrés, \$50.00, tél.: 349-3358. F-13636-42

CHIOTS de chasse et de compagnie, pure race, (épagneul-anglais), enregistrés et vaccinés, avec certificat de santé, de lignée champion, \$300.00 chacun. Tél.: 542-6364. F-13607-42-2

Coin du bébé (43)

LIT, matelas, chaise-haute, parc, carrosse, traineau. Tél.: 545-8299. F-13736-43-3

Camping (44)

Campeur DODGE UNIK 1973, très propre, 40,000 miles, prix à discuter, tél.: 542-9709. F-14051-44

CAMPEUR CAMPWAGON 1973 GMC, très propre, équipement complet, à voir, \$7,000.00. Tél.: 542-4780. F-14098-44-3

CAMPEUR VOLKSWAGEN WESTALIA 1977, jamais utilisé l'hiver, 58,000 miles, tout équipé, très propre, à voir, pas de rouille, état neuf, prix: \$8,500.00, tél.: 668-4183, heure de repas. F-13539-44

Vêtements (45)

MANTEAU FOURRURE rat musqué, grandeur 16 ans, tél.: 673-7297. F-13954-45-3

MANTEAU CHAT, peaux allongées, grandeur 11-12, état neuf, porté 4 fois, valeur: \$3,050.00, laissé: \$1,950.00. Tél.: 548-5113. F-13811-45-2

A vendre ou à échanger (46)

CAMION DODGE 1/2 tonne 1977, boîte fibre de verre, carrosserie et mécanique A-1, accepterait automobile de même valeur, tél.: 678-9975. F-13745-46-3

Demande (47)

RECHERCHE studio ou garçonnière meublée, aux environs du Palais de Justice (pas obligatoire), tél.: 543-8519. F-14010-47-3

DEMANDE poêles, réfrigérateurs, laveuses, sècheuses, mobiliers de chambre, bureaux et commodes. Tél.: 542-3196. 14134-47-2

SERAIIS acheteur d'un fusil de calibre 410 ou 28. Tél.: 547-3766. F-13929-47-2

Désire acheter une vieille guitare électrique GRETSCHE de 1955 à 1965, tél.: 543-2181. F-13670-47

JE SUIS acheteur d'aspirateurs assez récents. Pale comptant. Tél.: 543-5007. F-13618-47-2

Demande divan-lit (lit double), ramise extérieure, porte-patio, le tout état neuf, tél.: 545-4020. Aussi: 3 divans-lits ordinaires à vendre. F-13478-47

DONNEZ vos ameublements usagés à la St-Vincent de Paul. Tél.: Robert Côté, 545-2050. F-13519-47-2

ACHETONS automobiles, camions et métaux, pour la ferraille. Payons comptant. Tél.: 542-6938. F-12380-47-2

DEMANDE poêle, réfrigérateur, laveuse, sècheuse. Tél.: 549-3721. F-14110-47-3

RECHERCHE matériaux de rebuts (terre, gravier, sable etc.) pour remplir une coulée, boul. Harvey, Jonquière. (Travaux de la Société d'Assainissement des Eaux. Tél.: Ben Blackburn Inc., 549-7208. F-13471-47-3

Divers (48)

EQUIPEMENT GARAGE pour peinture: 1 compresseur 3 forces Blnk, 1 pistolet à peinture Blnk, 1 sabieuse à l'air Blnk, 1 débouillonneuse à l'air, 1 set torche acétylène, le tout: \$1,500.00. Panel 1 tonne 1978, 350 pi. cu., \$1,000.00. Acheteur sérieux seulement. Tél.: 542-5095 demandez Marcel. F-14174-48-3

ACHAT D'APPAREILS MENAGERS, cuisinière, réfrigérateur, laveuse, sècheuse, laveuse-essoreuse, etc... Nous payons comptant et allons les chercher. Tél.: 549-3721. F-14111-48-3

CAUSEUSE 3 places, avec lampes, en chêne, pour salon. Vaisellier en chêne, grosse berçante en érable, 2 lits complets 39", 2 commodes. Lustres en teck, table de téléphone et lampe en fer martelé, four encastré, plaque électrique 4 ronds, banc d'exercice avec poids et haltères 160 livres, fenêtre d'aluminium pour chalet. Cinq-Caméra, projecteur. Tél.: 542-6597. F-14180-48-3

MATERIEL pouvant servir pour bar et dépanneur cabinet à bières, une porte verticale, devant vitré, cabinet à crème glacée horizontal, dessus vitré, 2 caisses-enregistreuses, chaises et tables. Tél.: 662-2128 ou 662-6416. F-11618-48-2

DIRECTEMENT DE LA MANUFACTURE: TOILES VERTICALES P.V.C. Aluminium - tissus Choix de 1,000 couleurs, service de 24 heures, salle de démonstration. 296, Ste-Anne Chicoutimi 549-3613

A VOIR DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER

Salle de démonstration 1442, Cyrille-Vaillancourt Chicoutimi

Stores vénitiens minis, horizontaux et verticaux

Pour estimations, Fernand Tremblay, 543-0432 ou 549-5732

ENCYCLOPAEDIA UNIVERSALIS Canada, état neuf, 27 volumes, reliure similicuir, 20,000 pages, beau-coup de photos, revue jusqu'en 1983. \$950.00, tél.: Rémi 543-4955, 696-1030. F-14263-48-3

C.B. de luxe 40 canaux, \$100.00. R.P.M. d'auto: \$25.00. Machine à coudre Kenmore: \$50.00. Turbine de toit: \$50.00. Blaise: \$10.00. Divers morceaux de Dodge Coronet: alternateur, manseau chat sauvage, grandeur 42, \$1,500.00, etc. Tél.: 548-8471. F-14210-48-3

PLANTS et tiges de framboises, certifiés, exempts de virus, prêts à produire. Tél.: 549-4245. F-13842-48-2

ASPIRATEURS usagés, reconditionnés, bonne garantie, \$50.00 et plus. Tél.: 543-9375. F-14232-48-2

RAINBOW au complet, incluant tous les accessoires. Réprise de filance, 6 mois d'usage, un an de garantie complète. Financement disponible. \$300.00 d'escompte. Tél.: 542-8817. F-14080-48-3

ASPIRATEUR ELECTROLUX avec balai électrique et accessoires. Modèle E-2000. Comme neuve. 6 mois d'usage. Cause: achat Rainbow. Prix vraiment spécial: moitié prix. Tél.: 542-0146. F-14079-48-3

DEGAUCHISEUSE 16", photocopieuse Xerox, coupe-papier, étagère avec fluorescent, power supply AC-DC, sabieuse à ballon. Tél.: 548-7855. F-13764-48-2

ARMOIRES de cuisine plus la vanité et les armoires de salle de bain, 4 ans d'usage. Très propre. Excellent condition. Fini noyer. Valeur: \$2,000.00, laissé: \$375.00. Le tout en modules interchangeables. Aussi toupie Craftsman plus les meches au carbone, a servi 10 minutes. Valeur: \$400.00, laissé: \$200.00, la meilleure qualité. Tél.: 542-8817. F-14081-48-3

PERRUQUES ET TOUPETS pour hommes, perruques pour dames. AU PERRUQUIER APHRODITE, 341, Racine est, Chicoutimi. Tél.: bur.: 549-8176, rés.: 549-6141. F-14106-48-3

SPECIAL: cutter et tuelles de patio; fluorescentes 4', 2 tubes; garage en toile; mélangeur à ciment; lampes pour patio/interieur ou exterieur; portes de garage coulissantes; Tél.: 543-1616. F-13777-48-3

Bureau-secrétaire, orange et blanc, état de neuf, valeur: \$850.00, laissé \$350.00. Bureau ministre avec chaise pivotante et 4 chaises d'attente, valeur: \$450.00, laissé: \$250.00. Tél.: 549-1513. F-13606-48-2

Lit simple, sommier, table de salon, 2 tapis ovales, tél.: 548-6462. F-13531-48

PARACHUTE para-commander avec sa réserve; bain. Tél. après 17h00 545-0894-48-3

Poêle à bois et table avec 6 chaises pour chalet, prix à discuter, tél.: 678-2530. F-13881-48

C.B. TELEPHONE Realistic, 23 canaux, \$75.00. Tél.: 549-6340. F-13928-48-2

EXCELLENTE occasion d'obtenir un oscilloscope, 5 Mhz, 1 trace, de marque Hearkit, tout transistorisé, en excellente condition, au prix de \$175.00. Tél.: 672-2403. F-13960-48-2

Radio AM, haut-parleur, couvre-sièges pour auto Toyota, tél.: 543-9620, 549-4322. F-13623-48

BOITE de pick-up en fibre de verre, modèle boîte longue, avec vitre coulissante, \$800.00. Tél.: 549-2563. F-13506-48-2


DEUX 10 vitesses, homme, femme: \$85.00; 3 bicyclettes 20" x 10"; fusil calibre 10: \$110.00; lave-vaisselle; avion moteur radio; contrôle: \$250.00; guitare amplifiée; petit poêle en fonte; extincteur cuisine; balai électrique; tente avec culinaire; \$115.00; lavabo et robinet; lièvre empaillé; poêle hot-dog; étou 3"; horloge murale. Tél.: 548-3695. F-13555-48-3

PICK-UP DODGE 1984, 6 cylindres, boîte de vitesses manuelle à 4 rapports avec overdrive, finition SE ROYAL, boîte en fibre de verre, vitres électriques, radio AM-FM stéréo, 4 pneus d'hiver avec roues, 19,000 kilomètres, à vendre pour cause de santé. Machine à écrire manuelle Royal, 16" de rouleau. Tondeuse de marque Lawnboy 19", parfaite condition. Tél.: 549-7657. F-13518-48-2

RIDEAUX en velours rouge, avec

RE/MAX
Les professionnels associés de l'immobilier

Pour un REultat MAXimum dans l'immobilier FAUT VOIR



Jean-Yves Gagnon
F.R.I.
8 ans d'expérience
Bureau: 545-1515
Rés.: 549-7365

RE/MAX
saguenay inc.
670, chemin St-Thomas
Chicoutimi G7H 2R2
(418) 545-1515

Articles de sport (49)

SPORT-O-PUCES, 1159, boulevard St-Paul, achat, vente, échange, articles de sport. Tél.: 696-4061. F-14245-49-2

ARC "Browning" à quatre poulies 55-70 livres, avec barres d'accélération allouées, etc., droit. Prix: \$225.00. Tél.: 673-3353. F-13822-49-2

Musique et accessoires (50)

ORGUE Génie de Lowrey, en excellente condition, prix à discuter. Tél.: 549-4117, après 17h00. F-13962-50-2

AMPLIFICATEUR Marshall Lead série 100 watts, 2 caisses, 4 x 12". Tél.: 544-4388. F-13865-50-3

EGALISATEUR Tapco pour système vocal pro, valeur: \$700.00, laissé à \$400.00. Tél.: 544-2500, Michel. F-13917-50-2

ORGUE KORG, modèle CX-3, synthétiseur, marque Univox, plus piano Yamaha PS-10, système de son Yamaha complet pour orchestre. Prix d'australie. Tél.: 547-3077 ou 547-9512. F-13915-50-2

ORGUE Lowrey, Début, à l'état de neuf. Tél.: 542-7083. F-13934-50-2

DRUM PEARL, état neuf, super aubaine: \$1,200.00, tél.: 544-6445, heure du souper. F-14087-50

GUIRE électrique Rickon Backer à vendre. Tél.: 696-0598. F-13759-50-2

GUIRE Ibanez Roadstar, à vendre. Tél.: 696-1297. F-13758-50-2

SYSTEME de son 50 watts, guitare électrique Mansfield, avec 3 pick-up Dimarzio, un drum 11 pièces. Tél.: 549-5362, Dany. F-13756-50-2

PIANO hauteur 54", très bonne condition, \$1,275.00, tél.: 677-2342. F-14262-50-3

Cours de piano enfant, adulte, musique populaire, accompagnement de chansons, tél.: 678-2788, l'avant-midi. F-14220-50

SYSTEME DE SON 100 watts, platine, lecteur 4 et 8 pistes, disques, 160 cartouches, décodeur quadraphonique. Tél.: 545-2453. F-14120-50-3

AUBAINE: Orgue HAMMOND Aurore 1981, très bon état, prix à discuter, tél.: 544-6041. F-13107-50

1 SAXOPHONE ALTO BELLAIR impeccable à vendre, tél.: 548-2502, demandez Patrice. F-13876-50

AMPLIFICATEUR Yamaha modèle G-100-115, 110 watts r.m.s., presque neuf, \$700.00 à discuter. Tél.: 548-7896. F-13539-50-3

Bois de chauffage (51)

BOULEAU, merisier, épinette et tremble, sec ou vert, non fendu, en 16", livraison rapide. Tél.: 543-3605. F-13997-51-2

BOULEAU en 8" à \$185.00, \$225.00 du camion, également 16" à \$32.00 la corde fendu, venez le couper au 1212, boul. St-Paul pour seulement \$20.00 la corde de 16". Chicoutimi et les environs: 549-9373, secteur Aime: 343-3880. F-13558-52-3

BOULEAU, merisier, mélèze, vert, \$25.00 corde rond. Tél.: 672-2753. F-13814-51-2

BOULEAU en 16", fendu et livré, à Chicoutimi, Jonquière et La Baie, \$33.00 la corde. Aussi bouillie disponible en 8", en très grande quantité, livré au gros camion 10 roues. Le prix, livré, vous revient à environ \$20.00 la corde de 16". COOPÉRATIVE FORESTIÈRE DE LA-TERRIERE, 678-2222. F-12756-51

Poêles à bois à vendre (52)

Foyer FRANKLIN, très propre, \$175.00, tél.: 543-2609. F-13692-52

ANCIEN POELE à bois avec fourneau, aubaine, tél.: 549-7654. F-14258-52-3

Poêle à bois en fonte avec garnitures belges et chromées, \$400.00, tél.: 547-3246. F-14093-52

Ordinateurs et jeux (53)

Imprimante TP-10, Radio Shack, prix: \$75.00, tél.: 548-2183. F-13857-53

RDINATEUR CBM80-32, lecteur de disquette, imprimante, 3 logiciels professionnels, prix à discuter. Tél.: 545-6602. F-14187-53-1

AVIS 1ère publication

Prenez avis que LUC BOUCHARD, 1036, rue Cartier, St-Félicien, G0W 2W0, titulaire du permis de camionnage en vrac #05075390001 pour la Région 02, s'adressera à la Commission des Transports du Québec pour le transfert de son permis en faveur de TRANSPORT CAQUETTE & FILS LTEE, 970, Principal, St-Stanislas, Comté Roberval, P.Q. G0W 2P0.

Tout intéressé à ladite requête peut porter opposition ou intervention dans les cinq (5) jours qui suivent la deuxième publication dans ce journal: Commission des Transports du Québec, 585, boul. Charest est, Québec, G1K 7W5. 1ère publication le 29 octobre 1984.

Chicoutimi
La ville en tête!

BUREAU DU GREFFIER
AVIS PUBLIC

Le président de l'élection municipale à Ville de Chicoutimi nous communique que la liste électorale municipale pour les districts 7 et 11 sera déposée à son bureau le premier novembre prochain et sera accessible à ce moment-là à tous les citoyens pour vérification.

Les citoyens sont invités à faire cette vérification à compter du premier novembre. A ce stage, une demande d'inscription ou de radiation sur la liste des électeurs devra être faite par écrit au bureau du président d'élection du 1er novembre au 8 novembre, y compris samedi et dimanche, les 3 et 4 novembre 1984, de 9h00 à 17h00.

Il est entendu que seules les personnes inscrites sur les listes électorales pourront exercer leur droit de vote lors du vote par anticipation les 25 et 26 novembre 1984 et le jour du scrutin le 2 décembre 1984.
CHICOUTIMI, le 26 octobre 1984.

JEAN-YVES FORTIN, greffier
président d'élection.

Rendez-vous... VOUS...

ALMA

Coopérative funéraire Lac Saint-Jean — Assemblée générale annuelle ce soir, à 19h00, salle des syndicats nationaux, 20, Sud, rue Saint-Joseph, Alma.

Sujet: présentation du rapport annuel ainsi qu'une demande du conseil d'administration afin d'acquiescer une entreprise funéraire privée au Lac Saint-Jean.

LA BAIE

Corporation de la Maison des jeunes de La Baie — Assemblée générale annuelle de la Corporation, ce soir, à 19h30, à la Maison des jeunes, 1871, 6ième avenue, Ville de La Baie (Palais Municipal).

ROBERVAL

Cours de périnatalité — Nouvelle session de cours de périnatalité ce soir, à 20h30, à Roberval. Ce cours est donné pour les primipares. Inf.: 1275-0634.

Conflit à GM

Entente ratifiée

TORONTO (PC) — Les quelque 36,000 grévistes de General Motors du Canada, qui doivent se pro-



BRISSON (François-Louis) — Est décédé à Ville de La Baie le 26 octobre 1984 à l'âge de 67 ans et 4 mois M. François-Louis Brisson, époux de dame Rita Girard, demeurant au 2007, rue Alexis-Simard à Ville de La Baie.

La dépouille mortelle est exposée en la résidence funéraire Gravel et Fils, 219, de la Fabrique à Ville de La Baie. Les funérailles auront lieu lundi le 29 octobre 1984 à 15h00 en l'église de St-Marc de Ville de La Baie.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Françoise (Evode Carrière), Camille (Claude Leblond), Jean (Diane Voyer), ses 10 petits-enfants, son père M. Grégoire Brisson (feue Herméline Maltais), ses frères et sœurs: Cécile, Antonio (Rolande Breton), Jeannette (Alonzo Lavoie), Léopold (Jeanne-d'Arc Barbeau), Laurette (Jean-Marie Morin), Hedwidge (Dollard Desbiens), Robert, Raymond (Ghislain Gagnon), Dolorès (Gérard James) ainsi que ses beaux-frères et belles-sœurs, parents et amis.

Pour ceux qui le désirent, faire vos dons à la Société canadienne du cancer.

Direction des funérailles: Malson Gravel et Fils Ltée.



SIMARD (M. Rodolphe) — Est décédé à Chicoutimi le 27 octobre 1984 à l'âge de 65 ans et 2 mois, M. Rodolphe Simard, époux de dame Denise Desbiens, demeurant au 1070, rue Radisson à Chicoutimi, autrefois de Ville de La Baie.

La dépouille mortelle sera exposée à compter de dimanche 19h00 en la résidence funéraire Gravel et Fils, 651, boul. de La Baie à Ville de La Baie. Les funérailles auront lieu mardi le 30 octobre 1984 à 10h30 en l'église St-Edouard de Ville de La Baie.

Il fut à l'emploi de la Consolidated Bathurst pendant plus de 40 ans.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Claude (Diane Emond), Lise (Jean-Marc Drapeau), Diane (Pierre Gaudreault), Doris (Richard Poulin), Nicole (Gilles Gagné), ses frères et sœurs: Laurette (feue Joseph Bouchard), Thomas-Eugène (Marie-France Simard), feu Lucien, Paul (Yvette Savard), Armand (Fernande Bouchard), Thérèse (Gaston Claveau), Gérard (Armandine Gaudreault), Yvette (Jacques Lavoie), André (Lucette Groleau), Monique (Guy Beaudet), Louise (feue Claude Champagne), Yvan (Diane Tremblay), ses belles-sœurs et beaux-frères, parents et amis.

Direction funéraire: Malson Gravel et Fils Ltée.



MARTEL (M. Laurent) — Est décédé à Chicoutimi, le 25 octobre 1984, à l'âge de 77 ans et 4 mois, M. Laurent Martel, époux de dame Aline Gaudreault, demeurant au 364, rue du Foyer, à Chicoutimi.

La dépouille mortelle est exposée en la résidence funéraire Gravel & Fils, 825, avenue Bégin, coin des Champs-Elysées, à Chicoutimi.

Les funérailles auront lieu lundi, le 29 octobre 1984, à 14h00, en l'église de Notre-Dame-de-Grâce de Chicoutimi et les cendres déposées au cimetière Saguenay.

Il était ex-digne-maître et ex-fidèle navigateur des Chevaliers de Colomb au 4ième degré du Conseil 1989 de Chicoutimi.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: le Père Claude Martel S.M., Lorraine (Réal Simard), Denis (Denise Parent), Suzanne, 5 petits-enfants: Geneviève, Marie-Noël, Frédéric, Rose-Line et Véronique, une sœur Azelle Martel (feue J. Drolet), ses beaux-frères et belles-sœurs: Rita Gaudreault, Fernand Gaudreault (Carmen Larochelle), Conrad Gaudreault (Lina Boudreault), Colette Gaudreault (Paul Décoste), Eugénie Gaudreault (feue Adrien Couturier), ainsi que de nombreux parents et amis.

Pour ceux qui le désirent, une dame bénévole de la Société Canadienne du Cancer sera présente au salon pour recueillir vos dons.

Direction des funérailles: Malson Gravel & Fils Ltée.



FORTIN (Mme Vve Arthur) — Est décédé à Chicoutimi le 26 octobre 1984 à l'âge de 83 ans et 6 mois Mme Vve Arthur Fortin, née dame Marie-Jeanne Bilodeau, demeurant au 924, rue Jacques-Cartier à Chicoutimi.

La dépouille mortelle est exposée en la résidence funéraire Gravel et Fils, 825, Avenue Bégin, coin des Champs-Elysées à Chicoutimi.

Les funérailles auront lieu mardi le 30 octobre 1984 à 11h00 en la Cathédrale de Chicoutimi et l'inhumation au cimetière de St-François-Xavier de Chicoutimi.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Henriette (Fernand Boulay), Maurice (Micheline Rioux), Claire (Claude Lévesque), Marcel (Nicole Imbeault), ses 16 petits-enfants et 8 arrière-petits-enfants, ses beaux-frères et belles-sœurs, Raymond Rhéault (feue Hélène Bilodeau), Yvonne (feue Antoine Fortin), Philippe Fortin (Ruth Mathieu) ainsi que plusieurs parents et amis.

Direction des funérailles: Malson Gravel et Fils Ltée.



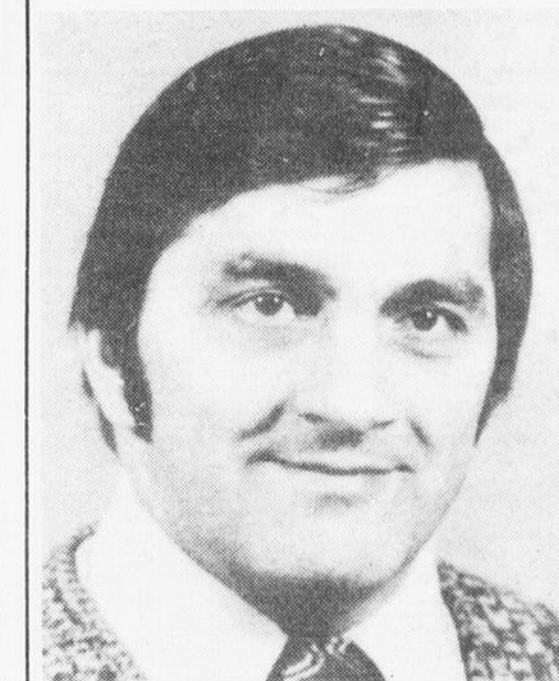
PAQUETTE (Mme Guy) — Est décédée à Chicoutimi le 27 octobre 1984 à l'âge de 53 ans Mme Guy Paquette, née Jeannine Lauzon, demeurant au 4855, boul. St-Jean-Baptiste à Ville de La Baie.

La dépouille mortelle sera exposée en la résidence funéraire Gravel et Fils à compter de dimanche 19h00, 651, boul. de La Baie à Ville de La Baie. Les funérailles auront lieu mardi le 30 octobre 1984 à 14h30 en l'église de St-Alphonse de Ville de La Baie et l'inhumation au cimetière de St-Alphonse de Ville de La Baie.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux, ses enfants: Francine, Jean (Linda Tremblay), Patrice (Hélène Gagnon), Luc, son père Victor Lauzon (1ères noces de feu dame Réjeanne Rousseau, en 2èmes noces dame Lumina Riel), ses frères et sœurs: René Lauzon (Gaétane), Claude Lauzon (Ruth), Robert Lauzon (Conrad Leblanc), Elise Lauzon (Bruce Clive), Monique Lauzon (Robert) ainsi que plusieurs parents et amis.

Direction des funérailles: Malson Gravel et Fils Ltée.

IN MEMORIAM



ROY (Jean-Paul) — Est décédé accidentellement à Jonquière le 25 octobre 1984 à l'âge de 49 ans et 4 mois, M. Jean-Paul Roy, fils de feu Richard Roy et de feu dame Rose-Alma Laforest, demeurant au 2345, rue Hébert à Jonquière (secteur Arvida).

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault et Caron du 2770, rue De La Salle à Jonquière. Les funérailles auront lieu lundi le 29 octobre à 14h00 à l'église St-Mathias. La dépouille mortelle sera incinérée au crématorium Nault et Caron et les cendres seront déposées au cimetière d'Arvida.

Il laisse dans le deuil ses enfants Sylvie et Jean, ses frères et sœurs: Romuald (Denise Auclair), Renée, Soeur Claudette de la Congrégation des Augustines de la Miséricorde de Jésus, Robert (Louise Hubert), Rachelle (Jules Vaillancourt), Lise (Roger Lafrance) ainsi que plusieurs neveux et nièces.

Prière de ne pas envoyer de fleurs, veuillez faire vos dons à la fondation des maladies du coeur.

Direction des funérailles: Nault et Caron.



Mots croisés

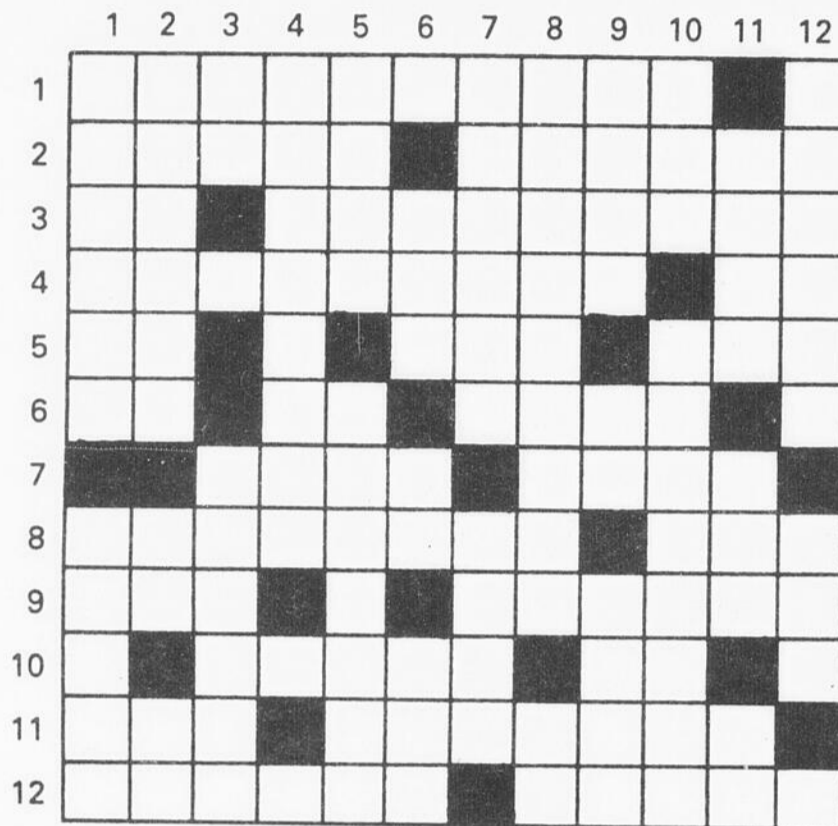
Horizontalement

- 1- Art d'élever les abeilles.
- 2- Exécuter le rodage d'un moteur. — Perturbations atmosphériques violentes.
- 3- Avalé. — Attitudes.
- 4- Ollvale. — Symbole chimique.
- 5- C'est-à-dire. — Arme de jet portative. — Démonstratif.
- 6- Saint. — Instrument servant à égoutter les bouteilles. — Demoiselle.
- 7- Dieux guerriers. — Victoire de Napoléon.
- 8- Marquer par des manifestations publiques. — Triage.
- 9- Point cardinal. — Décision dont les effets sont semblables à ceux de la loi.
- 10- Copie. — Note de musique.
- 11- Assassine. — Toile dans laquelle on ensevelit les morts.
- 12- Anneau en métal sur lequel le cavalier appuie le pied. — Parties de cheminées.

Verticalement

- 1- Ch. - 1. de c. du Jura. — Démonstratif.
- 2- Petit de la poule. — Sièges. — Ancien do.
- 3- Idem. — Fier.
- 4- Blère.
- 5- Déchet des matières azotées de l'organisme. — Qui accuse de la fièvre.
- 6- Gros perroquet. — Symbole chimique. — Action de lancer.
- 7- Personne incapable. — Paradis terrestre.
- 8- Eruption cutanée. — Symbole chimique.
- 9- Séparation des cheveux. — Préfixe privatif. — Escarpement rocheux bordant une combe.
- 10- Synonyme du mol. — Dispositif de centrage.
- 11- Manche d'un pinceau. — Unité de mesure d'aire. — Article simple.
- 12- Base qui donne de la solidité. — A la fin de la messe.

Problème No. 543



Solution du problème no 107

1	P	E	L	A	G	I	A	N	I	S	M	E	U	N
2	E	N	E	M	A	G	E	R	A	R	B	R	E	
3	N	I	V	O	C	L	A	C	I	A	I	R	E	
4	I	V	A	N	A	S	E	S	S	E	D	U	M	
5	C	R	I	M	I	S	S	E	L	O	R	E		
6	I	E	N	A	N	I	S	A	T	O	N	A	L	
7	L				M	I	N	I	E	R	E	N	E	E
8	L	O	N	G	U	E	T	O	M	E	E	T	C	
9	I	N	E	R	E	S	E	C	R	E	A			
10	U	T	I	L	E	N	I	S	A	R	S			
11	M	A	C	A	Q	U	E	N	B	U	S	E	S	
12	R	A	T	U	R	E	E	A	D	Y	I			
13	A	I	I	S	I	E	T	I	R	E	S			
14	N	O	N	N	O	L	O	T	I	R				
15	E	R	E	C	S	O	N	N	E	E	S			

Bridge

1788

PAS QUE DES POINTS
Veuillez prendre place en Sud pour un problème avec le Mort à la couleur.

Donneur: Est
Vulnérables: Tous

Nord

8764

AV

1098432

2

Sud

RV10932

4

V

A10873

Les enchères

Ouest Nord Est Sud

Ctre 3-4 4-4 1-4

Ctre Fin

Commentaires sur les enchères

Quoique en dise Goren, vous avez décidé d'ouvrir à 1 pique, malgré les 9 points d'honneur seulement, à cause de votre beau jeu offensif et parce que vous avez la suite maîtresse, soit le pique. Intervertissez les coeurs et les piques et j'en connais qui ouvriraient à 4 coeurs avec un tel jeu.

Après le contre d'appel en Ouest, votre partenaire a fait un barrage à 3 piques. Souvenez-vous qu'après un contre d'appel, il peut sauter à 2 SA avec un beau soutien et au moins 11 points.

Quand Est a gagé 4 coeurs, vous avez essayé 4 piques, bien que votre camp a un total de 14 points d'honneur seulement.

Entame: roi de coeur

Examinons d'abord les quatre jeux:

Nord

8764

AV

1098432

2

Ouest

AD

RD75

AD5

V654

Est

5

1098632

R76

RD9

Sud

RV10932

4

V

A10873

A la table, le déclarant fit l'as de coeur sur la table, l'as de trèfle, coupa un trèfle, puis appela un carreau. Le joueur en Est fit le bon jeu de monter du roi de carreau, puis joua pique. Ouest fit deux demandes à l'atout et le déclarant devait perdre plus tard un trèfle pour chuter d'un pli.

C'était déjà pas si mal, puisque Est-Ouest peut faire 4 coeurs.

Puisqu'il faut couper trois trèfles au moins en Nord, puisque aussi il faut éviter qu'Est prenne la main pour jouer pique à travers R-V, puisque enfin Ouest a montré R-D de coeur, au lieu d'appeler un carreau du Mort à la quatrième levée, le déclarant fait mieux d'appeler le valet de coeur et de jeter son carreau.

En main avec la dame de coeur, Ouest ne peut évidemment ouvrir les piques et le contrat sera fait.

Maurice LAROCHELLE

Mot mystère

7 Lettres

Le mot clef — Lit

Lisez attentivement la liste des mots. Lorsqu'ils auront tous été utilisés horizontalement, verticalement, obliquement, et, en plus, de droite à gauche et de bas en haut, il ne restera que les lettres formant le mot-mystère.

Ange	Couche	Drap	Lecture	Oreiller	Tonneau
Bois	Couchette	Edredon	Lingère	Traversin	
Cadre	Coussin	Ensemble	Litée	Plumard	
Camp	Couverture	Epars	Literie	Sangles	
Châlit	Couvre-lit	Espace	Literie	Socle	
Châssis	Dais			Sommier	
Ciel	Descente				
Couchage	Dodo	Fer	Matelas		
	Dormir	Fonçailles	Matériel	Taies	

Solution du problème précédent: Fuchsine

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

1	P	E	C	A	P	S	E	E	G	A	H	C	U	O	C
2	A	L	P	N	I	S	R	E	V	A	R	T	I	L	H
3	N	B	U	A	I	L	E	I	R	E	T	A	M	E	A
4	G	M	D	M	R	S	O	R	I	M	R	O	D	T	L
5	E	E	P	E	A	S	S	R	O	D	O	D	S	N	I
6	R	S	B	L	T	R	E	U	E	F	P	S	A	E	T
7	U	N	E	O	A	T	D	D	O	I	A	O	N	C	F
8	T	E	R	P	I	N	E	N	R	C	L	C	G	S	E
9	R	C	E	L	M	S	C	H	M	E	U	L	L	E	R
10	E	O	G	D	L	A	R	H	C	A	D	E	E	D	E
11	V	U	N	D	I	E	C	T	E	U	T	O	S	R	I
12	U	C	I	L	T	I	U	N	O	C	O	E	N	A	M
13	O	H	L	I	E	R	N	E	R	D	A	C	L	P	M
14	C	E	L	L	E	O	S	I	S	S	A	H	C	A	O
15	S	E	I	A	T	I	L	E	R	V	U	O	C	K	S

Qui suis-je?



Indice 1:

Natif de Chicoutimi

Semaine du _____

L'invité mystère est _____

Nom: _____

Adresse: _____

Envoyez le tout à:
QUI SUIS-JE?
Le Quotidien, 1051, boul. Talbot
Chicoutimi, G7H 5C1

Performance inexplicable

Inuk: mystérieuse panne

PAR Denis Bouchard

LA BAIE (DB) - Curieux le comportement de l'humain. Il faut toujours qu'une leçon lui soit servie pour lui faire prendre conscience des évidences. Hier, les Inuk ont cru qu'ils seraient beaux et bons,

succès, ce phénomène éphémère, a été chassé du vestiaire des Inuk. Le prix de la résurrection sera élevé à payer comme en fait foi l'entraîneur, Gilles Delisle.

"Je voudrais bien avoir quelques joueurs en réserve. Je

que les Inuk n'avaient pas encore "expérimenté" jusque-là, ils l'ont fait hier. Individualisme, paresse, égoïsme et quoi encore. Seul le talent a monté à la surface, ce qui leur a valu leur six buts.

Ce qu'ils ont été tenaces, ces Redmen. A 4-1, ils étaient décomptés et à 6-2, c'était fini. Ils n'avaient pas la moitié du talent des Inuk, mais ils ont travaillé. Ils ont pris leur responsabilité d'athète et d'individu. A 22 ou 23 ans, un petit coup de coeur, ça ne fait pas mourir. Une mise en échec, ça ne tue pas. Ils n'ont rien fait de spécial, ils ont juste été honnêtes, juste fait ce qu'il devait faire sans soucier du reste.

"C'est une rencontre qui me dévoile plusieurs choses. J'ai vu que nous avons encore beaucoup de travail à faire. Pour l'évaluation des joueurs, ça été un bon match. Nos faiblesses nous ont été révélées",

a analysé Delisle en avouant sa grande déception pour le public "qui n'en a pas eu pour son argent".

L'adjoint, Laval Ménard, avait aussi son explication sur le jeu individuel et le peu d'effort déployé. "Tout ce joue dans la tête. Quand celui à qui on fait confiance ne donne plus le maximum, les autres perdent leur envie de jouer", a-t-il dit.

Gilles Delisle a résumé l'état d'esprit de tout le monde. "Nous pensions que c'était solide, nous nous imaginions que tout le monde avait compris qu'il fallait souffrir pour gagner. C'est à recommencer", a-t-il souligné.

Les Inuk ont si mal paru que Delisle a terminé le match avec deux défenseurs et demi et

quatre joueurs d'avant et trois-quart. Ont le mieux paru: Paul Gagné, une période, tout comme son trio, Serge Trépanier, un match en dents de scie, Carlo Torresan, a fait ce qu'on lui a demandé (faire peur aux Redmen), Gilles Gagnon, pas si mal quand il joue au hockey et Gilbert Paiement, le meilleur défenseur de l'après-midi. Les pires, passons...

Paul Gagné, deux buts et deux aides, Sylvain Lemay, Daniel Larouche, Serge Trépanier et Christian Pelletier ont marqué pour les Inuk. Ducharme, deux fois, Hubbard, Lamirande, Lead, Lafleur, Wingard et Martin ont buté pour les Redmen qui ont débuté leur calendrier avec deux gains.



Denis Bouchard

sans même travailler. Ils ont honteusement perdu, 8-6, contre des Redmen de McGill drôlement entêtés et méthodiques. Ils ont éclipsé le talent et effacé des déficits de 4-1 et 6-2 au grand désarroi des 1 200 spectateurs.

Ainsi, s'est gâtée la belle histoire des Inuk. Le beau tableau rose et bleu a été sali. Le

pourrais en faire réfléchir quelques-uns pour les prochains matchs", a fulminé Delisle en tentant de diminuer les effets de la défaite.

Delisle avait de quoi s'interroger. La machine qu'il avait huilée a mystérieusement déchanté. Rien. Absolument rien. Une demi-période pas pire et l'inertie pour le reste. Tout ce

le QUOTIDIEN SPORTS

Hockey junior AA

Les Citadins ratent une belle chance

Par Daniel Côté

JONQUIERE(DC) Pour une fois, les amateurs ont eu droit à un spectacle de qualité, hier, dans la Ligue de hockey junior AA régionale. Pendant que les Marquis de Jonquière annulaient 5-5 avec les Saguenéens de Chicoutimi, le SS de Métabetchouan dominait 7-6, devant les Citadins de Jonquière.

Au Foyer des Loisirs, les Citadins ont raté une bonne chance de casser la glace, à leur première campagne dans le circuit Bouchard. Ils ont laissé filer une avance de 4-2 au second engagement, subissant ainsi un septième revers en autant de départs.

En fait, le match s'est joué au banc des punitions, en ce qui concerne les Jonquiérois. Ils ont accordé quatre buts en désavantage numérique, souvent à la suite de très mauvaises infractions. De plus, ils ont raté de belles chances à l'attaque, dont un filet ouvert qui s'est présenté à Eric Tremblay, à 20 secondes de la fin de la rencontre.

"Nous avons manqué de discipline et d'opportunisme, en méritant de mauvaises punitions et en ratant cinq ou six buts. Normalement, ce genre de

rencontre nous aurait donné une victoire, si nous avions mieux soigné ces défauts. Cette semaine, je vais rencontrer les joueurs et tâcher de régler ce problème", souligne Marcel St-Gelais, co-entraîneur des Citadins avec Tony Beaudry.

Du jeu partagé

Présenté devant 465 spectateurs, le match SS-Citadins a donné lieu à du jeu intéressant. Pour une fois, il n'y a pas eu de massacre et les élans ont été partagés.

Du côté du SS, la rencontre a permis de stopper le déluge, alors que le club jeannois s'enlisait de plus en plus. "C'est une question de temps, dans notre cas. Nous avons revu notre système de jeu et nous continuerons encore cette semaine. On vient de manger notre claue et il faut repartir à zéro", souligne le mentor du SS, Dany Ville-neuve.

Concernant le match d'hier, il croit que les récentes coupures de personnel -deux joueurs- ont aidé à remettre le club sur les rails. Ça n'a pas été facile, contre les Citadins, mais le résultat permet d'espérer des jours meilleurs.

Chez les compteurs, Gilles

Régner a inscrit un tour du chapeau, au profit de Métabetchouan. Ses coéquipiers Eric Bélanger et Guy Ouellet ont compté une fois chacun, tandis que Pierre Lavoie produisait un doublé.

Dans le camp des Citadins, les buts sont venus Yannick Tremblay, Alain Bisson, Eric Tremblay, Errol Lepage, Alain Brassard et Sylvain Hudon. Le SS a dirigé 49 tirs vers la cage de Marc Deschêne, tandis que son vis-à-vis, Eric Couture, en recevait 33.

Une nulle des Saguenéens

Pendant ce temps, au Palais des Sports de Jonquière, les Marquis ont annulé 5-5 avec les Saguenéens de Chicoutimi. Les 303 spectateurs ont vu Serge Gagnon compter deux fois, alors que Marc Lepage, Gontran Gilbert et Denis Gagnon complétaient, au profit du club local.

Pour Chicoutimi, Marc Tremblay, Marc Bédard, Eric Tremblay, François Fillion et Jean Tremblay ont marqué. "Nous avons joué à cinq à la ligne bleue et cette stratégie a porté fruit. C'est une grosse victoire morale", a indiqué l'entraîneur André Gagnon, des Saguenéens.



TOUS... les moyens sont bons pour empêcher un adversaire de continuer son chemin et Jean-Pierre Allard des Inuk de l'UQAC l'a appris à ses dépens. (Photo: Réal Tremblay)

Pour les Inuk

Une leçon à retirer

LA BAIE (DB) — "L'important est de retirer une leçon de ce revers. Il faut cesser le petit jeu que nous avons exercé aujourd'hui. Nous avons choqué", méditait Serge Trépanier dans un vestiaire inanimé.

Tout comme son entraîneur, Trépanier a refusé de tomber dans le négativisme et a plutôt suggéré de repartir à neuf. Un match à oublier.

Trépanier était incommodé par une blessure au nerf sciatique. Il n'a pas patiné confortablement. Gilles Gagnon, aussi, a joué en dépit d'une blessure à un poignet.

Petit point technique qui explique la difficulté des Inuk à sortir la rondelle de leur zone. Les ailiers ne descendent pas assez profondément dans leur territoire. Trop éreintant...

Les Redmen de McGill ont débuté leur saison deux semaines après tout le monde. Ils ne s'en plaignent pas, leur meilleur attaquant, Réal Paiement, ne sera éligible que le 27 novembre.

Les Stingers de Concordia, qui n'aiment pas venir à Chicoutimi because trop loin, étaient à Calgary, en fin de semaine pour participer à un important tournoi universitaire nord-américain.

Bonne nouvelle pour Gilles Delisle qui a souhaité avoir plus de joueurs pour faire réfléchir ses joueurs. Jean Lapelle a manifesté l'intention de revenir au jeu. Il y a Pierre Bouchard qui attend son tour et en janvier, Eric Morin, Carol Murray et Claude Lacombe feront partie du club. De beaux moments en perspective.

Flag-football: Gain du Blitz

Jaguars et Tigres en finale

ALMA (DB) - Les jeux sont faits dans le circuit de football scolaire de la Ligue du pavillon Wilbrod-Dufour. Les Tigres et les Jaguars s'affrontent en finale. Hier, ils ont mérité ce droit en gagnant respectivement leur demi-finale.

A Alma, dans un match défensif, les Tigres ont difficilement eu raison des Panthères, par la marque de 9-8. Les vainqueurs ont cependant perdu, 192-100, au

chapitre des gains en verges.

Jean-François Boivin a réussi le seul majeur des vainqueurs. Les autres points ont été le résultat d'un touché de sûreté d'Alain Rioux et d'une transformation d'Eric Lapointe. Nicolas Boily a répliqué avec un touché pour les Panthères. Le pointage a été complété par une transformation de deux points de Stéphane Pedneault.

Dans l'autre partie, les Jaguars de Dolbeau ont taillé

en pièce la défense des Lynx et l'ont emporté, 22-8, sur une attaque de 206 verges de gains. Claude Tremblay, Yves Gagnon et Daniel Simard ont marqué les majeurs des Jaguars.

Martin Voisine s'est chargé des trois autres points avec son coup de pied. Janick Gaudreault, un touché et Eric Harvey, une transformation et touché de sûreté ont marqué pour les perdants.

Le Blitz triomphent

Le Blitz de Jonquière a mis fin au règne des Raiders, hier, lors de la partie finale du circuit de flag-football du Saguenay. Le Blitz a gagné, par la marge de 16-12, face aux Raiders qui sont ainsi privés d'un cinquième titre en autant de saison. L'exploit du Blitz est d'autant plus remarquable qu'ils avaient joué samedi, en demi-finale, contre le Cosmos. Ils avaient gagné, 34-20. En finale, c'est un simple

de Michel Lebrasseur qui a fait la différence dans la partie. La partie a été jouée sous le signe de la prudence et de la défensive.

Quelques honneurs individuels: Richard Gilbert, des Raiders, meilleur marqueur, et les joueurs les plus utiles: Joris Côté (Raiders), Syvain Côté (Blitz), Paul McClain (Pacifiques), Alain Emond (Diables Rouges), Dany Dufour (Cosmos) et Clément Boily (Dalton).

Association régionale d'équitation

Santerre porté à la présidence

CHICOUTIMI (SE) - L'association régionale d'équitation a mis en place son nouveau bureau de direction et honoré ses athlètes les plus méritants de la saison estivale 1984, samedi, lors d'une petite soirée.

Bertrand Santerre a été porté à la présidence du regroupement. Il succède à Rosaire Tremblay.

Au cours des prochains mois, il travaillera en compagnie des directeurs Doréa Tremblay,

Steve Tremblay, Andrée Brisson, Esther Bouchard, Paquette Santerre et Pierre Boily.

Pour la plupart, ces dirigeants sont des nouveaux venus. Boily, pour sa part, était président de l'association, il y a deux ans.

Les meilleurs de l'année

Par ailleurs, trois cavalières ont été honorées pour leur travail des derniers mois. Ainsi,

Line Poisson a reçu le trophée Méritas, autant pour son comportement que son travail en compétition.

La mention pour la classe ouverte a été accordée à Chantale Bouchard. Finalement, Catherine Simard a mis la main sur le trophée Josée Patry, remis au meilleur cavalier de la catégorie junior.

Environ 75 personnes ont participé à cette soirée de fin de saison.



MÉRITAS — Mme Line Poisson a mérité le méritas 1983-84 dans le domaine de l'équitation régionale. Le prix lui a été remis par la récipiendaire de 1982-83 Paquette Santerre et le directeur du club, Pierre Boily. (Photo: Denis Riverin)

Rapido

Laforge à Alma

Le plus célèbre porte-couleurs de l'histoire des Jeannois d'Alma et actuel membre des Concordeurs junior, Guy Laforge, sera à Alma, jeudi prochain. Laforge est le conféren-

cier-invité de la ligue de football scolaire du Pavillon Wilbrod-Dufour qui tiendra son gala annuel, jeudi, à la cafétéria du pavillon.

Pour information ou achat de billets, contacter René Fleury, à 668-7431.

Course-entraînement

Le club Kitrot a tenu, hier, un cross-country entraînement. Yvan Truchon a enlevé les honneurs du 9km, en un temps de 31m44s. Il a été suivi de Jean Lemieux (32m06s) et de Daniel Ouellet (32m45m). Dans le 4, 5 km, Jean-Pierre Gagné a triomphé devant Georges Simard et Régis Dufour.

Compétition Bout-de-Chou (1)

Le club Juvaqua a reçu les clubs régionaux A et B de la catégorie Bout-de-Chou, samedi. Le club Joke, de Jonquière, avec ses 707 points, a terminé devant le club Gami, de Roberval (567), Ouananiche, d'Arvida (432), CNCI de Chicoutimi (393, 5), Juvaqua, d'Alma (286, 5), Béluja, de La Baie (229) et Kami, de Dolbeau (87).

Compétition Bout-de-Chou (2)

Josée Larouche, du CNCI, a mérité la meilleure récolte avec sept premières places, chez les neuf ans. Chez les 10 ans, Eve-Marie Lortie, des Ouananiches, a terminé quatre fois première et deux fois en deuxième. Dominique Plante, du Gami, a triomphé chez les 8 ans, avec quatre médailles d'or. Du côté des garçons, classe des 10 ans, Pierre-Etienne Bergeron, du Gami, a mérité six médailles, dont quatre d'or. Chez les 9 ans, Miguel Gi-

rard, de Joke, a terminé cinq fois premier et une fois second. Dans la catégorie des 8 ans, Frédéric Gratton, des Ouananiches, a récolté quatre médailles d'or et une d'argent.

Basketball sénior

La formation du Noctambule s'est adjugée le premier rang du circuit sénior régional de basketball, en fin de semaine, avec deux victoires. Elle a d'abord eu raison de l'UQAC, 67-57, grâce à 19 points de Sarto Hébert. Martin Vachon a marqué 24 points pour les perdants. Dans son autre match, le Noctambule a difficilement eu raison du cégep de Chicoutimi, 69-66. Réjean Crevier, du Noctambule et Emmanuel Poirel, du cégep ont tous inscrit 16 points. L'UQAC a battu la base de Bagotville, 56-46, grâce à 19 points de Pierre Gagnon.

Dans un autre match, le bar Clousot a subi sa première défaite, 55-45, face au club Arvidien. Patrice Bouchard a marqué 17 points pour les vainqueurs, tandis que Jim Whelan en inscrivait 16 pour le Clousot.

Nage synchronisée

Les nageuses du club synchro-élite de Ste-Foy se sont signalées, hier, lors d'une épreuve de nage synchronisée, tenue dans la région. Dans la classe junior et pré-junior,

elles ont remporté toutes les médailles. Dans la catégorie novice, les Albatros de Chicoutimi ont fait sentir leur présence. Josée Martel, Caroline Martel et Chantale Tremblay ont respectivement terminé première, deuxième et troisième.

Rencontre des champions

Les dames régionales se sont signalées, hier, à la Rencontre des Champions, ultime étape du circuit de course à pied Loto-Québec.

Outre la troisième place de l'Almatoise Edith Harvey, il faut noter la seconde position de Hélène Rochefort, originaire de La Doré et la huitième position de Lise Bouchard, de Dolbeau.

Madame Rochefort habite Québec depuis plusieurs années.

Un autre ancien de la région, Guy Racine, a terminé au 11ème rang.

Record du monde

LONDRES (AP) - Le jeune prodige des échecs britannique Michael Adams a battu un record du monde dimanche en obtenant un classement de 2,407 points à l'âge de 12 ans, ont annoncé les organisateurs d'un tournoi à Londres auquel il participait.

Patinage de vitesse

Un second rang pour Blackburn

HAUTERIVE (DB) - Les Comètes ont pris de l'altitude, au cours du week end, à Hauterive, lors de la première tranche de la Coupe du Québec de patinage de vitesse. Sept athlètes ont réalisé des performances très encourageantes pour la saison.

Frédéric Blackburn a été le meilleur de la délégation avec une deuxième place au classement cumulé des cadets. Blackburn a récolté des premières aux 200 et 500m et une sixième, au 400m. Dans la même catégorie, Jean-François Langevin a pris le cinquième rang en vertu de troisièmes places au 300 et 500m.

Dans la classe junior, Sylvain Gagnon a monté sur la troisième marche du podium à la suite d'une victoire au 400m, une deuxième au 1 500

et des quatrièmes au 800 et 1000m. François Richard, dans la classe intermédiaire, a aussi terminé au troisième rang, au classement cumulé. Il a mérité une deuxième, au 1 000m et des troisièmes, au 400, 800 et 1 500m. Toujours dans l'intermédiaire, Bernard Boucher a enlevé la cinquième place en vertu de deux quatrièmes places aux 800 et 1 000m.

Du côté des dames, catégorie juvénile, Josée Boivin a hérité du quatrième échelon en vertu d'une troisième place au 300, une quatrième, au 800m et des cinquièmes, au 400 et 600m. Marie-Josée Cardinal, junior, a aussi terminé quatrième. Elle a justifié son classement avec une seconde place, au 400m et deux troisièmes, aux 800 et 1 000.

Basketball cadet

Chicoutimi écrase Sherbrooke



LA FORMATION... des Feux-Follets a littéralement pulvérisé l'équipe de Sherbrooke lors d'un match de basketball.

(Photo: Réal Tremblay)

CHICOUTIMI(DC) Mettant à profit leur talent pour la contre-attaque, les Feux-Follets de Chicoutimi ont dominé 90 à 54, hier, devant les représentantes de Sherbrooke. Elles ont ainsi inauguré avec éclat leur saison locale, à l'intérieur de la Ligue de basketball cadet provinciale.

Les filles du Saguenay ont vite contenté leurs partisans, qui étaient entassés dans le gymnase de l'école Laure-Conan. A la demie, elles détenaient déjà une priorité de 49-24, face à des rivales privées de leur principale attaquante.

"Leur meilleure joueuse a été blessée au début du match et si elle était demeurée au jeu, nous aurions pu être dans le trouble. En plus, Sherbrooke ne compte que deux vétérans et se trouve actuellement en période de reconstruction", précise l'entraîneur des Feux-Follets, Claude Paquet.

Chez les gagnantes, les deux meilleures attaquantes ont été Marie-Claude Lavoie et Katy Tremblay, auteures de 27 et 18 points, respectivement. Du côté des visiteuses, Nancy Martin s'est mise en évidence, avec un total de 23 points.

"Cette rencontre a été axée sur l'offensive et je n'aurais

pas prévu autant de points de notre part, avant d'embarquer sur le terrain. Nous avons capitalisé sur les contre-attaques, à tel point que plusieurs plans d'attaque n'ont pu être utilisés", indique l'entraîneur Paquet.

Gagner 90-54 aurait contenté bien des gens, mais pas Claude Paquet. A son avis, ses joueuses ont mal tenu leur position, en défensive. Elles ont accordé trop de points à son goût, une chose qu'il verra à corriger prochainement.



Daniel Côté

"Nous avons subi plusieurs pertes de balle, en plus de mal nous placer. Il faut dire que cette fois-ci, nous avons fait jouer tout le monde", explique l'entraîneur des Feux-Follets.

Cette saison, il compte sur sept vétérans, de même que des joueuses plus grandes. D'après lui, leur taille les aide déjà, puisqu'elle leur donne confiance en leurs moyens.

La seule note un peu négative, hier, a été le grand

nombre de fautes commises par les Chicoutimiennes. Elles en ont accumulé 29, contre 18 pour leurs rivales. Qui plus est, deux Feux-Follets ont été expulsées, soit Chantal Hébert et Annie Bergeron, qui ont accumulé chacune cinq offenses.

"C'est quelque chose de normal, à ce stade-ci de la saison. Les filles sont nerveuses et commettent des erreurs, à l'occasion. Ca devrait se corriger rapidement", note Claude Paquet.

Maintenant que le premier match est gagné, il faut penser au prochain, qui aura lieu dimanche à Laure-Conan. Celui-ci débutera à 13h 00 et impliquera un club de Montréal, celui de l'Immaculée-Conception.

"Il s'agit d'une équipe en reconstruction, à l'instar de Sherbrooke. Nous essaierons de rester sur notre lancée, avec pour objectif de nous maintenir dans les premières places au classement", affirme l'entraîneur chicoutimien.



Les chiffres

Hockey

LIGUE NATIONALE

CLASSEMENT

Conférence Prince-de-Galles					
Division Adams					
MJ	G	P	N	Bp	Bc Pts
Hartford	10	6	3	1	41 39 13
Montréal	8	5	2	1	30 23 11
Buffalo	9	5	4	0	38 37 10
Boston	9	5	4	0	34 34 10
Québec	9	3	5	1	34 37 7
Division Patrick					
Philadelphia	9	6	2	1	44 22 13
NY Islanders	8	5	3	0	43 43 10
NY Rangers	8	4	3	1	38 30 9
New Jersey	8	3	5	0	28 38 6
Pittsburgh	7	3	4	0	23 26 6
Washington	7	2	3	2	25 26 6

Conférence Campbell					
Division Norris					
MJ	G	P	N	Bp	Bc Pts
Chicago	9	5	4	0	44 38 10
Toronto	9	3	5	1	25 37 7
Detroit	8	3	5	0	33 40 6
St. Louis	8	3	5	0	28 32 6
Minnesota	8	2	6	0	24 33 4
Division Smythe					
Edmonton	9	7	0	2	53 25 16
Calgary	10	7	3	0	56 39 14
Winnipeg	6	3	2	1	26 24 7
Los Angeles	9	0	6	3	24 44 3
Vancouver	8	1	7	0	28 52 2

Dimanche	
Buffalo 6	Calgary 2
Boston 6	NY Rangers 4
Hartford 4	Chicago 1
Washington à Vancouver 5	
Samedi	
Pittsburgh 6	Montréal 5
NY Rangers 5	Québec 2
Boston 8	NY Islanders 3
Philadelphie 4	New Jersey 2
Calgary 5	Toronto 3
Los Angeles 2	Winnipeg 2
Hartford 5	Minnesota 3
Chicago 5	St. Louis 4

Classement général

	B	P	Pts
Gretzky, Edm	10	17	27
Bossy, NYI	12	11	23
B. Sutter, NYI	8	15	23
Kurri, Edm	9	10	19
Nilsson, Cal	6	13	19
Tonelli, NYI	6	11	17
Kerr, Phi	10	5	15
Wilson, Cal	4	11	15
MacInnis, Cal	2	13	15
Goulet, Qué	6	7	13

Les marqueurs

	B	P	Pts	Pén
Goulet	6	6	12	4
A. Stastny	4	5	9	0
Hunter	2	7	9	8
P. Stastny	5	2	7	6
McKegney	5	2	7	6
Paierment	3	2	5	9
Savard	1	4	5	0
Moller	0	5	5	15
M. Stastny	0	4	4	0
Sauvé	1	2	3	0
Loob	1	2	3	0
Price	0	3	3	13
Berglund	1	1	2	0
Marois	1	1	2	10
Côté	1	1	2	0
Rocheport	0	2	2	20
Bell	1	0	1	2
Gillis	0	1	1	11
Mann	0	0	0	10



Greschner, NYR	4	9	13
Tambellini, Cal	9	3	12
Hedberg, NYR	5	7	12
Sittanen, Hart	2	10	12
Propp, Phi	7	4	11
Reinhart, Cal	7	4	11
Turgeon, Hart	7	4	11
Coffey, Edm	4	7	11
Ihnacak, Tor	4	7	11
Neufeld, Hart	4	7	11
Ferferko, StL	3	8	11
Huddy, Edm	3	8	11
Johnson, Hart	3	8	11
Larmer, Chi	3	8	11
Patterson, Cal	3	8	11
Yzerman, Det	2	9	11
Peplinski, Cal	2	9	11

LIGUE AMERICAINE

CLASSEMENT

Division Nord					
MJ	G	P	N	Bp	Bc Pts
Fredericton	9	6	3	0	40 35 12
Maine	9	5	2	2	37 23 12
Nouvelle-Ecosse	9	4	3	2	37 40 10
Adirondack	9	3	3	3	38 46 9
Moncton	8	3	3	2	32 31 8
Sherbrooke	9	3	5	1	33 31 7
Division Sud					
Rochester	9	9	0	0	40 17 18
Binghamton	10	5	3	2	47 42 12
New Haven	8	3	5	0	39 35 6
Baltimore	8	2	4	2	32 32 6
St. Catharines	9	3	6	0	33 48 6
Hershey	10	2	6	2	32 46 6
Springfield	8	1	6	1	24 38 3

Dimanche	
Maine 7	Adirondack 1
Nouvelle-Ecosse 8	Springfield 4
Rochester 4	Sherbrooke 1
St. Catharines 6	Binghamton 5
Fredericton 5	New Haven 4
Moncton 3	Baltimore 3
Samedi	
Adirondack 7	New Haven 6
Binghamton 6	St. Catharines 4
Moncton 4	Hershey 4
Maine 4	Fredericton 2
Mardi	
Maine à Fredericton	

LIGUE UNIVERSITAIRE

CLASSEMENT

MJ	G	P	N	Bp	Bc Pts
UQAC	4	2	1	1	27 19 5
McGill	2	2	0	0	14 11 4
Concordia	2	1	1	0	11 12 2
UQTR	3	1	2	0	18 18 2
Ottawa	3	0	2	1	10 20 1
Samedi					
McGill 6	UQTR 5				
Dimanche					
McGill 8	UQAC 6				
Mardi					
Concordia vs Ottawa					

JUNIOR MAJEUR

Vendredi	
Granby 7	Drummondville 8 (P)
Chicoutimi 0	Shawinigan 7
Trois-Rivières 4	St-Jean 6
Hull 4	Verdun 3
Samedi	
St-Jean à Plattsburgh (annulé)	
Dimanche	
Chicoutimi 3	Laval 4
Drummondville 9	Plattsburgh 3
Québec 4	Longueuil 3 (P)
Verdun 6	Trois-Rivières 5 (P)
Mardi	
Granby à Longueuil	
Verdun à Shawinigan	
Mercredi	
Québec à Hull	
Drummondville à Laval	
St-Jean à Trois-Rivières	

CLASSEMENT

Division Robert-Label					
MJ	G	P	N	Bp	Bc Pts B
Verdun	19	13	4	2	139 82(28)
Saint-Jean	17	10	7	0	95 65(22)
Hull	17	9	8	0	91 87(19)
Longueuil	16	6	9	1	84 87(15)
Laval	18	7	11	0	96 86(14)
Plattsburgh	17	0	17	0	56 185 (11)
Division Frank-Dillo					
Drummondville	17	12	3	2	104 84(26)
Shawinigan	18	12	5	1	92 69(25)
Québec	17	10	6	1	95 94(21)
Trois-Rivières	18	8	9	1	106 90(19)
Chicoutimi	19	7	10	2	81 94(18)
Granby	18	7	11	0	99 111(15)

LES MENEURS

	B	P	Pts
C. Lemieux, Ver.	27	23	50
G. Rouleau, Lon.	20	30	50
C. Lefebvre, Qué.	15	28	43
C. Gosselin, Qué.	17	25	42
H. Marcoux, Ver.	9	33	42
L. Marangère, St-J.	23	15	38

JUNIOR REGIONAL

Vendredi, 26 octobre	
Métabetchouan 5	Dolbeau 11
Dimanche, 28 octobre	
Chicoutimi 5	Jonquière 5
Métabetchouan 7	Jonquière (Cit.) 6
Le classement	
PJ	G D N PP PCPTS
Jonquière (Marq.)	8 6 1 1 89 48 13
Dolbeau	7 5 2 0 48 37 10
Métabetchouan	9 5 4 0 66 59 10
Chicoutimi	7 2 4 1 42 63 5
Jonquière (Cit.)	7 0 7 0 31 62 0

JUNIOR "CC"

Samedi, 27 octobre	
La Baie 8	Chicoutimi 4
Le classement	
PJ	G D N PP PCPTS
La Baie	3 2 0 1 24 14 5
Jonquière (Marq.)	1 0 0 1 6 6 1
Chicoutimi	1 0 1 0 4 8 0
Jonquière (Cit.)	0 0 0 0 0 0 0

COLLEGALE "AA"

Vendredi, 26 octobre	
St-Félicien 14 (13)	Chicoutimi 7 (5)
Hauterive 9 (15)	Alma 4 (6)
Samedi, 27 octobre	
Hauterive 4 (11)	Chicoutimi 4 (11)
Dimanche, 28 octobre	
Chicoutimi 5 (13)	Alma 3 (8)
Hauterive 9 (13)	St-Félicien 3 (8)
Le classement	
PJ	G D N PP PCPTS
Hauterive	5 3 2 1 7 9 55
St-Félicien	5 3 4 2 10 11 42
Chicoutimi	6 2 5 2 6 11 41
Alma	4 4 1 1 15 10 39

MIDGET "AAA"

MJ	G	P	N	Bp	Bc Pts
Lac St-Louis	12	11	1	0	86 40 22
Richelieu	12	8	4	0	64 55 16
St-Foy	12	6	5	1	63 59 13
Bourassa	11	6	5	0	63 68 12
Laval	12	6	6	0	72 75 12
Laurentides	12	4	8	0	56 75 8
Cantons Est	11	3	8	0	48 65 6
Montréal	12	2	9	1	51 66 5
Vendredi					
Lac St-Louis vs Bourassa					
Richelieu vs Laurentides					
Cantons de l'Est vs Montréal					
Samedi					
St-Foy vs Laval					
Dimanche					
Laurentides vs St-Foy					
Bourassa vs Richelieu					
Laval vs Cantons de l'Est					
Montréal vs Lac St-Louis					
Vendredi					
Cantons de l'Est vs Laval					
Lac St-Louis vs Montréal					
Richelieu vs Bourassa					

MIDGET "AA"

Vendredi, 26 octobre	
Dolbeau 2	La Baie 6
Jonquière 6	Alma 2
Samedi, 27 octobre	
Roberval 5	Chicoutimi 3
Dimanche, 28 octobre	
Jonquière 2	Dolbeau 2
Chicoutimi 7	Roberval 2
Le classement	
PJ	G D N PP PCPTS
Jonquière	8 5 1 2 36 21 12
Roberval	8 6 2 0 45 26 12
Chicoutimi	8 5 2 1 43 28 11
Alma	7 2 5 0 24 29 4
La Baie	7 2 5 0 32 42 4
Dolbeau	8 1 6 1 17 36 3

MIDGET "CC"

Vendredi, 26 octobre	
Chic.-Nord 7	Jonquière (S) 9
Samedi, 27 octobre	
Chicoutimi 7	St-Bruno 3
Dimanche, 28 octobre	
Chic.-Nord 5	Chicoutimi 4
St-Bruno 1	Jonquière (Flammes) 7
Le classement	
PJ	G D N PP PCPTS
Jonquière (F)	7 7 0 0 52 14 14
Chic.-Nord	7 4 3 0 34 35 8
Jonquière (S)	7 3 4 0 29 37 6
Chicoutimi	8 2 5 1 26 33 5
St-Bruno	7 1 5 1 32 30 3

BANTAM REGIONAL

Samedi, 27 octobre	
Alma 4	La Baie 3
Chicoutimi 3	Chic.-Nord 2
Dimanche, 28 octobre	
Alma 4	Chic.-Nord 2
Jonquière (Marquis) 3	Chicoutimi 2

Football

LIGUE CANADIENNE

CLASSEMENT

Par La Presse Canadienne					
Division Est					
PJ	G	P	N	Pp	Pc Pts
Toronto	16	9	6	1	461 361 19
Hamilton	16	6	9	1	353 439 13
Montréal	16	6	9	1	386 404 13
Ottawa					

Destination

PARIS CENTRE-VILLE

SEMI-FINALISTES DU TIRAGE
DU 16 OCTOBRE PIGES CHEZ
LES MARCHANDS PARTICIPANTS

24 voyages à PARIS

(12 couples)



SIDAC
Centre Ville
de Chicoutimi

AGENCE DE VOYAGES BONNEAU INC.
M. Raymond Girard
845, Père Champagnat
CHICOUTIMI, Qc

AGENCE DE VOYAGES GILBERT INC.
Mme Collette Giffard
221, rue Labelle
CHICOUTIMI-NORD, Qc
ARTISANS D'LA RACINE INC.
Mme Suzanne F. Collin
1544, Du Poitou
CHICOUTIMI, Qc
AUBAINES EN FOLIE
Mme Germaine Villeneuve
1811, rue Roussel
CHICOUTIMI-NORD, Qc
AUX QUATRE MILLE PATTES
M. Michel Cooks
433, rue Jolliet
CHICOUTIMI, Qc
AUX QUATRE MILLE PATTES POUR JEUNES

Mme Ghislaine Côté
101, rue Victor
CHICOUTIMI-NORD, Qc
AUX QUATRE VENTS ENR.
Mme Candide Tremblay
212, boul. Saguenay
ST-FULGENCE, Qc
AUX SOIERIES ENR.
Mme Linda Rénauld
765, rue Caron
CHICOUTIMI, Qc
BIJOUTERIE D'ESCOMPTE R/P
M. Maurice Gaudreault
23, rue Dieppe
CHICOUTIMI-NORD, Qc
BOITE A MUSIQUE/POLYSONS

Mme Claire Roussel
1573, Des Engoulevants
CHICOUTIMI, Qc
BOUTIQUE BEAU CHEZ SOI
M. Jean Pedneault
7942, Portage-Nord
LATERRIERE, Qc
BOUTIQUE CHIBOUKI
Mme Philippe Saulnier
2, rue Joffroy
CHICOUTIMI, Qc
BOUTIQUE DE LA MARIEE ENR.
Mme Annie Godin
3171, rue Turgeon
JONQUIERE, Qc
BOUTIQUES D'ESTHETIQUE FEMME

Mme Marie Bouchard
545, Des Sizerins
CHICOUTIMI, Qc
BOUTIQUE DU BALLET
Mme Christine Grenon
240, Des Erables
VILLE DE LA BAIE, Qc
BOUTIQUE JET 7
Mme Kathleen Gagnon
115, P-Bernard
VILLE DE LA BAIE, Qc
BOUTIQUE LE CIRQUE
Mme Hélène Lapointe
45B, St-Ambroise
CHICOUTIMI, Qc
BOUTIQUE LE FLASH
M. Paul Marchand
2362, rue Maltais
JONQUIERE, Qc

Mme Marie Tremblay
181, rue Sara
CHICOUTIMI-NORD, Qc

BOUTIQUE LE JOUR
Mme Anne Gravel
950, rue Nio
CHICOUTIMI, Qc

BOUTIQUE LES JEUNES ANNEES
Mme Danielle Lavoie
2306, rue Larouche
JONQUIERE, Qc

BOUTIQUE LE PRESENT
M. Jacques Lapointe
1250, rue Bizet
CHICOUTIMI, Qc

BOUTIQUE LIGNE D'EVE ENR.
Mme Marcelle Audet
590, Des Chevaliers
CHICOUTIMI, Qc

BOUTIQUE MAR-LAINE
Mme Danielle Guay
1462, Bois de Boulogne
CHICOUTIMI, Qc

BOUTIQUE MODE L'AIR DU TEMPS
Mme Pierre Simard
1914, boul. Tadoussac
CHICOUTIMI-NORD, Qc

BOUTIQUE RAYGINE
Mme Diane Cloutier
150, rue Beauvoir
CHICOUTIMI, Qc

CENTRE D'ELECTROLYSE ET D'ESTHETIQUE DU SAGUENAY
Mme Danielle Guay
1462, Bois de Boulogne
CHICOUTIMI, Qc

CHAUSSURES MAG
Mme Line J. Bouchard
2870, rang St-Paul
CHICOUTIMI, Qc

CLUB VOYAGES TOURNESOL INC.
Mme Brigitte Martel
2826, Mgr Dufour
VILLE DE LA BAIE, Qc

CONTINENTAL LTEE
Mme Lisiane Rodrigue
1901, Du Lac
ST-HONORE, Qc

COPIREL INC.
Madame C. Aubin
100, Ste-Monique
CHICOUTIMI, Qc

DECORATIONS L.L.
Mme Martine Girard
1810, 3, boul. Tadoussac
CHICOUTIMI-NORD, Qc

DESBENS FOURRURES
Mme Yvon Tremblay
2756, Blackburn
JONQUIERE, Qc

DUFOUR CLEMENT FOURRURES
M. Hidola Vallée
656, Des Hospitalières
CHICOUTIMI, Qc

EPICERIE WILLIE COTE
M. Yvan Tremblay
245, rue Bossé
CHICOUTIMI, Qc

FRASER & GAGNON
Mme Ruth Menier
99, rue Carillon
CHICOUTIMI-NORD, Qc

GAGNON FRERES MEUBLES
Mme Raymonde Duguay
753, Route Rurale #2
DELISLE, Qc

GALERIE GERTRUDE LEBLANC
Mme Nathalie St-Hilaire
1138, Philips
CHICOUTIMI, Qc

GALERIE D'ART LA CORNICHE
Mme Edith Tremblay
463, rue De Tilly
CHICOUTIMI, Qc

GELINAS YVON, OPTICIEN
M. Jean Fortin
361, rue Montcalm
CHICOUTIMI, Qc

GILBERT & FRERES LTEE
Mme Lisette Cyr
6100, boul. Talbot
LATERRIERE, Qc

LES MAITRES TAILLEURS LAFLAMME
Mme Gabrielle Pouliot
2331, Larouche
JONQUIERE, Qc

LESSARD POUR LUI
Mme Micheline Ménard
330, rue Giffard
CHICOUTIMI-NORD, Qc

LESSARD SUR LA COTE LTEE
M. Marcel Allard
911, Thomas-Edison
CHICOUTIMI, Qc

LESSARD SUR LA COTE LTEE
Mme Yolande Brassard
C.P. 1052
JONQUIERE, Qc

LIBRAIRIE LES BOUQUINISTES
M. Lucien Martel
62, De La Croix
CHICOUTIMI, Qc

LIBRAIRIE REGIONALE INC.
Mme Simone Murray
741, rue De Tracy
CHICOUTIMI, Qc

LINGERIE LISE ENR.
Mme Lise Girard
435, Des Peupliers
CHICOUTIMI, Qc

MAISON MARCHAND FLEURISTE
M. Benoît Desbiens
652, rue Verlaine
CHICOUTIMI, Qc

MALTAIS JUSTIN ELECTRONIQUE
M. Bruno Lévesque
1312, rue Roussel
CHICOUTIMI-NORD, Qc

MALTAIS JUSTIN INC.
Mme Jacqueline Lambert
577, Louis-Hémon
CHICOUTIMI, Qc

MARTEL & FERNET, PHARMACIE
Mme Germain Deschênes
140, rue Du Cran
CHICOUTIMI, Qc

MENARD ALBERT FOURRURES
Mme Andrée Morissette
661, rue Clovis
CHICOUTIMI-NORD, Qc

PAUL-ALBERT CHEVROLET OLDSMOBILE
M. Louis-Philippe Boivin
1073, St-André
VILLE DE LA BAIE, Qc

PHARM-ESCOMPTE JEAN COUTU
Mme Francine Gravel
43, de La Paix
CHICOUTIMI-NORD, Qc

PHARM-ESCOMPTE JEAN COUTU
M. J.-G. Picard
449, De Tilly
CHICOUTIMI, Qc

PHARM-ESCOMPTE JEAN COUTU
M. Richard Bernier
400, rue Garnier
CHICOUTIMI, Qc

PROVIGO
Mme Rose-Hélène Grenon
900, De La Voirie
CHICOUTIMI, Qc

QUINCAILLERIE JALBERT LTEE
M. Raymond Laberge
1025, Desgagné
CHICOUTIMI, Qc

QUINCAILLERIE JAN-NO-CO ENR.
Monsieur J.-Benoît Côté
394, boulevard Ste-Geneviève
CHICOUTIMI-NORD, Qc

RADIO TAXIS SAGUENAY
Mme Sarto Tremblay

RODRIGUE LE BOTTIER
M. Joseph Villeneuve
380, Hôtel-Dieu
CHICOUTIMI, Qc

SERVICE DE PNEUS POTVIN
M. Alain Croteau
419, Ste-Catherine
CHICOUTIMI, Qc

SERVICE DE SECRETARIAT DE CHICOUTIMI
M. Alain Benoît
524, rue Delisle
CHICOUTIMI-NORD, Qc

SIBELLE
Mme Gabrielle Dufour
3841, rue Bruchési
JONQUIERE, Qc

SPORT EXPERT
Mme Annick Tremblay
11, St-Pierre
METABETCHOUAN

SPORT RACINE INC.
M. Dominic Tremblay
153, Route Villeneuve
CHICOUTIMI-NORD, Qc

STUDIO DE BRONZAGE ELLE ET LUI
Mme Denise Blackburn
768, rue St-Jean
CHICOUTIMI, Qc

STUDIO WILLIS CHICOUTIMI
Mme Lily Boucher
125, Des Peupliers
VILLE DE LA BAIE, Qc

THIFFAULT & SAINTONGE LTEE
M. André Arseneault
2527, Du Long Sault
JONQUIERE, Qc

UNIVERS DE LA COULEUR
Mme Béatrice Tremblay
80, Racine ouest, app. 2
CHICOUTIMI, Qc

VOYAGES MADELEINE GAGNON
M. Flavie Potvin
648, rue Chabanel
CHICOUTIMI, Qc

SEMI-FINALISTES PIGES SUR LES ONDES DE CJMT/1420 DU 19 SEPTEMBRE AU 16 OCTOBRE 1984

Mme Marguerite Audet
159, rue Chambord
CHICOUTIMI-NORD, Qc
M. Denis Toulouse
625, Des Roselins
CHICOUTIMI, Qc
Mme Marie-Claude Brisson
636, boul. St-Paul
CHICOUTIMI, Qc
Mme Liliane Desbiens
701, Des Bernaches
CHICOUTIMI, Qc
Mme Marie Tremblay
181, rue Sara
CHICOUTIMI-NORD, Qc

Mme Géraldine Brassard
520, rang 6 Sud
ST-BRUNO, Qc
Mme Micheline Perron
745, De Tracy
CHICOUTIMI, Qc
Mme Laure Dassyva
4542, St-Martin
CHICOUTIMI, Qc
Mme Lucille Vigeant
700, rue Gravel
ST-HONORE, Qc
Mme Pauline Tremblay
1601, rue Bégin
CHICOUTIMI, Qc

Mme Mado Villeneuve
2138, Ste-Geneviève
CHICOUTIMI-NORD, Qc
M. René Simard
4591, Des Peupliers
LA DORE, Qc
Mme Jacqueline Desbiens
81, rue Rhainds
CHICOUTIMI-NORD, Qc
M. Robert Haché
447, Place Einstein
CHICOUTIMI, Qc
Mme Noëlla Perron
85, Laval
CHICOUTIMI, Qc

Mme Margot Fortin
4039, De La Voye
JONQUIERE, Qc
M. Richard Ratté
1679, Collette
CHICOUTIMI, Qc
Mme Colombe Gauthier
58, rue Gauthier
ST-HONORE, Qc
M. Jean-Charles Tremblay
2135, Dablon
JONQUIERE, Qc
Mme Berthe Néron
380, Hôtel-Dieu
CHICOUTIMI, Qc

Mme Marguerite Audet
159, rue Chambord
CHICOUTIMI-NORD, Qc
Mme Marie Tremblay
181, rue Sara
CHICOUTIMI-NORD, Qc
M. Michel Barbeau
1151, D.V. Morrier
CHICOUTIMI, Qc
M. Jean-Marie Flamand
893, boul. Tadoussac
CHICOUTIMI-NORD, Qc
M. Jacques Riverin
5898, Chemin St-Henri
LATERRIERE, Qc

M. Paul-Emile Desbiens
441, Chassenet, app. 2
CHICOUTIMI, Qc
Mme Brigitte Mercier
862, Du Boulevard, #1
LATERRIERE, Qc
Mme Céline Dion
114, Des Iris
CHICOUTIMI-NORD, Qc
Mme Pauline Plante
162, rue Des Vingt-et-Un
CHICOUTIMI, Qc
Mme Jeannine Desforges
1788, rue Roussel
CHICOUTIMI-NORD, Qc

M. Albert Plante
467, Fradette
CHICOUTIMI, Qc
Mme Denise Tremblay
2135, rue Dablon
JONQUIERE, Qc
Mme Johanne Boucher
681, Laforge
ST-HONORE, Qc
Mme Charlotte Fillion
1576, boul. Ste-Geneviève
CHICOUTIMI-NORD, Qc
Mme Florence F. Gagnon
1333, Côte Réserve
CHICOUTIMI, Qc

M. Yves Côté
4271, rue Tremblay
SHIPSHAW, Qc
Mme Thérèse Chrétien
2184, St-Jacques
JONQUIERE, Qc
Mme Béatrice Lamontagne
468, Côte St-Ange
CHICOUTIMI, Qc
M. Aurèle Dubé
1249, #51, Angoulême
CHICOUTIMI, Qc
M. Albert Plante
467, rue Fradette
CHICOUTIMI, Qc

Samedi à Pittsburgh

Walter a été frappé avec aplomb



SUITE ... à la blessure de Walter, Mario Tremblay pourrait effectuer un retour au jeu ce soir face aux Nordiques de Québec.

(Photo: Réal Tremblay)

MONTREAL (PC) — On dit que les voyages forment la jeunesse.

Samedi soir, les membres du Canadien de Montréal ont passé une bonne heure devant l'urgence du centre hospitalier de l'université de Pittsburgh, à attendre que les médecins examinent Ryan Walter, victime d'une commotion cérébrale, samedi soir.

Lorsqu'on a finalement décidé que Walter passerait la nuit à l'hôpital par mesure préventive, l'équipe a été conduite à l'aéroport et est rentrée à Montréal vers deux heures, heure normale de l'est (ce qui veut dire trois heures pour ceux qui avaient oublié d'ajuster leur montre).

Pendant ce temps, Petr Svoboda se trouvait au West Pennsylvania Hospital, en compagnie du soigneur Gaétan Lefebvre pour recevoir une vingtaine de points de suture aux doigts de la main droite.

Svoboda et Lefebvre sont arrivés à l'aéroport avant les autres et ont gentiment attendu.

Tout ça pour dire que la journée à Pittsburgh ne s'est pas terminée sur une très bonne

note pour l'équipe montréalaise.

Pour en revenir à Walter, qui a été assommé par un coup d'épaule légal d'Andy Brickley au menton, en troisième période, disons qu'il a obtenu son congé hier et qu'il est rentré à Montréal.

Il devra rencontrer un méde-



RYAN WALTER... a été durement touché à Pittsburgh. Il a d'ailleurs subi une commotion cérébrale.

cin spécialisé aujourd'hui et le pilote Jacques Lemaire ne pense pas faire appel à lui avant le départ de l'équipe pour un périple de quatre matches à l'étranger, lundi prochain.

Walter a tellement été sonné qu'il a demandé à Rick Green, quatre fois en l'espace de deux minutes, qui l'avait frappé.

Le Canadien a d'abord laissé savoir qu'il avait rappelé Larry Landon de Sherbrooke pour remplacer Walter, mais on s'est ravisé après que Mario Tremblay eût démontré qu'il était prêt à revenir au jeu, lors de l'exercice d'hier après-midi.

Tremblay avait été victime d'une blessure à l'aîne au début de la semaine dernière.

Par ailleurs, Bob Gainey s'est encore une fois entraîné avec les défenseurs hier, mais il devrait retrouver son poste d'ailier gauche, ce soir contre les Nordiques, en raison du retour de Craig Ludwig et du rappel de Ric Nattress.

Ce qui signifie, d'autre part, que Kent Carlson, qui s'est entraîné avec les attaquants hier, devrait être laissé de côté en compagnie d'Alfie Turcotte, pour la deuxième confrontation Canadien-Nordiques.

Selon les jeunes

Le Canadien était du pour un mauvais match

MONTREAL (PC) — La défaite de 6-5 contre les Penguins, samedi soir, à Pittsburgh, ne semble pas avoir trop affecté le moral des ouailles de Jacques Lemaire.

Bien que déçus de la performance de l'officiel Don Koharski, joueurs et instructeurs du Canadien ont reconnu qu'ils étaient dûs pour connaître un mauvais match.

"Il y a des soirs où on dirait que quoique l'on fasse, la victoire va nous échapper, a déclaré hier Lemaire. Sur le but gagnant (de Doug Shedden), Chris (Chelios) a tenté d'immobiliser le disque sur l'extérieur du filet, mais il venait d'aggraver sa blessure au coude et a été incapable de le faire".

Lemaire a reconnu que certains de ses joueurs avaient manqué de discipline, mais a noté que son équipe n'avait pas joué "un si mauvais match".

"Depuis le début de la saison, le travail avait mis la chance de notre côté. Hier (samedi), nous avons tout simplement manqué de chance", a-t-il ajouté.

Lemaire a notamment souligné les chances inouïes de marquer ratées par Rick Green et Steve Shutt en fin de match.

Le pilote du Canadien n'aura par ailleurs pas besoin de forcer la motivation de ses joueurs pour l'affrontement de ce soir au Forum, contre les Nordiques.

"Les Nordiques viennent de perdre quelques matches importants et ils seront prêts", a noté Lemaire.

Nouvelles brèves

Lemaire n'a pas accusé Pat Boutette d'avoir amorcé la bagarre contre Petr Svoboda, mais bien son propre joueur.

"C'est Svoboda qui a déclenché la bagarre. Il a la mauvaise manie de regarder avec insis-

Au filet...

Lemaire n'a pas accusé Pat Boutette d'avoir amorcé la bagarre contre Petr Svoboda, mais bien son propre joueur.

"C'est Svoboda qui a déclenché la bagarre. Il a la mauvaise manie de regarder avec insistance les joueurs qu'il frappe, comme s'il les invitait à se battre. Il n'a pas le poids pour jouer de la sorte. Hier (samedi) je lui ai demandé de ne pas s'occuper des adversaires et de jouer son match. Je dois toutefois me montrer prudent quand j'aborde ce sujet avec lui. Je ne veux pas, non plus, lui faire perdre sa combativité", a dit Lemaire.

Par ailleurs, plusieurs membres du Canadien, dont Lemaire, sont d'avis que les Bruins de Boston se sont grandement améliorés en faisant cette semaine l'acquisition de Charlie Simmer et Louis

Sleighter. Pour clore le bilan médical du Canadien, soulignons que Tom Kurvers recevra ce matin son congé de l'hôpital l'Enfant-Jésus de Québec, où il est traité pour une blessure à un oeil.

Il serait toutefois étonnant qu'il puisse reprendre son poste avant quelques semaines encore.

BUFFALO, New York (AP) — Les Sabres de Buffalo, de la Ligue nationale de hockey, ont annoncé samedi soir le renvoi du gardien de buts Tom Barrasso à leur filiale de Rochester, dans la Ligue américaine.

Ce geste surprend un peu puisque Barrasso avait dominé les gardiens de la Ligue, la saison dernière, remportant le trophée Calder comme meilleure recrue, le trophée Vézina du meilleur gardien, et étant choisi sur la première équipe d'étoiles.

Coupure aux doigts

Svoboda est au rancart

MONTREAL (PC) — Le défenseur tchécoslovaque Petr Svoboda pourrait rater jusqu'à deux semaines d'activités du Canadien de Montréal, en raison de coupures aux doigts de la main droite qu'il a subies samedi soir, à Pittsburgh.

"Je dois aller voir le médecin d'ici une semaine pour qu'il m'enlève les points de suture", a déclaré Svoboda dans l'avion ramenant l'équipe à Montréal, tard dans la nuit de samedi à dimanche.

Si on ajoute à cela quelques jours pour qu'il retrouve l'usage normal de sa main, ça fait tout près de deux semaines de convalescence.

Svoboda a subi cette blessure au troisième engagement à la suite d'une bagarre avec Pat Boutette, des Penguins. Dans sa chute sur la glace, Svoboda a été accidentellement coupé par la lame du patin du juge de lignes Ron Asselstine, qui tentait de séparer les belligérants.

Seul l'index et le majeur ont été épargnés et il a fallu une vingtaine de points de suture pour refermer les coupures. On lui a ensuite recouvert la main d'épais bandages.

Chez la direction du Canadien, on a été soulagé d'ap-

prendre que les tendons n'avaient pas été touchés.

Une brigade mal en point

D'autre part, un autre défenseur qui semblait passablement amoché après le match est l'Américain Chris Chelios.

Il a légèrement aggravé une blessure à un coude subie mardi dernier à Québec et il a été touché par une rondelle au genou, ce qui le faisait sérieusement boiter après le match.

Chelios a toutefois affirmé qu'il serait à son poste, ce soir au Forum, contre les Nordiques de Québec.

Devant l'état de santé précaire de sa brigade défensive, le Canadien a toutefois rappelé Ric Nattress, de sa filiale de Sherbrooke.

Et Jacques Lemaire a confirmé que Craig Ludwig effectuerait un retour au jeu contre les Nordiques, ce soir.

Victime d'une fracture à la main gauche lors d'un match hors-concours contre les Nordiques de Québec, il y a un peu plus de trois semaines, Ludwig s'est dit prêt à revenir.

"Je ne peux pas encore tirer à 100 pour cent, mais j'ai déjà retrouvé une bonne partie de ma force dans ma main. Je me sens beaucoup mieux", a-t-il déclaré.

Gagnant du Marathon de New York

Pizzolato a fait preuve de courage

NEW YORK (AFP, AP) — L'Italien Orlando Pizzolato, âgé de 26 ans, faisant preuve de beaucoup de courage et d'énergie, et la Norvégienne Grete Waitz, qui a surclassé ses rivales, ont été, hier, les deux lauréats de la 15e édition du marathon de New York, qui comptait un chiffre record de 18,365 engagés.

La Montréalaise Lizanne Bussièrre a terminé quatrième en franchissant la distance en 2h37:34. Elle avait remporté le marathon de Montréal en 1983 grâce à un chrono de 2h36:05.

Pizzolato a couvert les 42,195 kilomètres dans le temps moyen de 2h14:52, un temps qui était ensuite ramené à 2h14:53, et qui devra être confirmé par les officiels. Quant à Waitz, victorieuse pour la sixième fois du marathon new-yorkais, elle a été créditée (officieusement elle aussi) de 2h29:29, puis 2h29:30, son plus mauvais chrono depuis 1978.

Les temps relativement faibles des deux vainqueurs peuvent s'expliquer par le fait que la course a été disputée par un temps brumeux et une humidité accablante.

La victoire de Pizzolato, dont le nom n'était pas cité parmi la trentaine de favoris potentiels, constitue une énorme surprise. L'athlète italien, qui disputait son 13e marathon, s'était classé 27e du marathon new-yorkais en 1983 en 2h15:28, alors que son record personnel est de 2h14:42, au marathon de Rome, l'année dernière.

Pizzolato malgré les crampes

C'est après le 21e kilomètre que Pizzolato prenait la course à son compte. Se détachant du peloton, l'Italien accélérât pour prendre rapidement 10, 30 puis 50 mètres à ses poursuivants.

Derrière lui, le Britannique Dave Murphy, le Mexicain Jose Gomez et l'Américain Pat Pedersen, ne semblaient pas prendre très au sérieux la fugue du futur vainqueur. En fait, au fil des kilomètres, Pizzolato creusait de plus en plus l'écart. L'Italien donnait toutefois des signes évidents de fatigue dans les

dix derniers kilomètres où, souffrant de crampes, il a dû s'arrêter pas moins de huit fois. Ce n'est qu'à force de cran et d'énergie que Pizzolato parvenait à conserver et même à augmenter son avance sur ses rivaux. "J'ai ressenti quelques crampes aux jambes et à l'estomac, a souligné Pizzolato, un étudiant en éduca-

tion physique. Tout au long du parcours, il faisait également très chaud et c'était très difficile de courir."

Mais il n'a jamais songé à abandonner.

"Les meilleurs coureurs étaient derrière moi, a-t-il ajouté. J'ai pris mon courage à deux mains et j'ai continué. Depuis le moment où j'ai pris la tête (21e km), et

ce jusqu'au bout, j'ai contrôlé chaque kilomètre de course. Je tiens à remercier les spectateurs qui m'ont vivement encouragé.

Le Britannique Dave Murphy a pris la deuxième place en 2h15:36, tandis que l'Allemand de l'Ouest Herbert Steffny terminait troisième en 2h16:22. Quant au Néo-Zélandais Rod Dixon, vainqueur du

marathon de New York l'année dernière, et 10e du marathon olympique de Los Angeles, il abandonnait à la mi-course, souffrant de crampes.

Waitz était ravie

Chez les dames, la victoire de Grete Waitz, la sixième à New York, a été acquise avec une grande facilité. La Norvégienne s'était portée en tête de la course dès le début et, augmentant progressivement son avance, elle ne fut jamais inquiétée.

Vice-championne olympique du marathon à Los Angeles, Waitz a gagné avec plus de quatre minutes d'avance sur la Britannique d'origine française Véronique Marot, créditée de 2h33:58, qui précède l'Italienne Laura Fogli (2h37:25).

"Au début de la course, l'idée d'abandonner m'est venue souvent à l'esprit, a avoué Waitz. J'ai absorbé trop de liquides durant les huit premiers kilomètres, ce qui m'a causé des crampes d'estomac.

Je pense que j'étais déshydratée. Finalement, ces crampes ont cessé vers le 25e kilomètre. A partir de là, j'ai couru avec facilité, sans forcer. Je suis ravie d'avoir remporté le marathon new-yorkais pour la sixième fois."

Le marathon de New York était doté de \$273,800. Pizzolato et Waitz ont touché chacun les \$25,000 dollars du premier prix. Ils se sont également vu décerner une voiture Mercedes-Benz, évaluée à \$23,000.



LE VAINQUEUR... du marathon de New York, l'Italien Orlando Pizzolato a embrassé le sol après avoir terminé premier de cette course. La Québécoise Lisianne Bussièrre a fini au quatrième rang chez les femmes. (Laserphoto AP)

Coureur français

Il décède d'une crise de coeur

NEW YORK (AFP, AP) — Un coureur est mort d'une crise cardiaque alors qu'il participait hier au marathon de New York. Selon un porte-parole des services médicaux de la ville, Mme Eileen Hertzberg, le coureur, qui serait de nationalité française, mais dont l'identité n'a pas été révélée, a succombé à une crise cardiaque après avoir accompli plus de la moitié du parcours. Le coureur était âgé de 48

ans.

"Quand notre unité de secours l'a ramassé, son coeur ne battait plus, a précisé un porte-parole du service médical d'urgence de la ville. Il a été transporté à l'hôpital Elmhurst où il a été déclaré mort".

C'est la première fois depuis la création du marathon qu'une personne décède pendant la course.

Sommaire...

Drummondville 9 Plattsburgh 3		6. Plattsburgh, Louis Finocchiaro (Rusconi, Odonnell) 2:58		10. Drummondville, Tom Karalis (Gosselin, Brisson) 6:30	
Première période					
1. Drummondville, Alain Charland (Karalis) 1:30		7. Plattsburgh, Louis Finocchiaro (Salzbrunn) 4:17		11. Drummondville, Pat Brisson (Massie, Duchesne) 9:59	
2. Drummondville, José Charbonneau (Pépin) 2:18		8. Plattsburgh, Jerry Ward (Vulpitta, Salzbrunn) 17:24		12. Drummondville, Steve Pépin (Charbonneau) 13:55	
3. Drummondville, Steve Pépin 7:34		Pénalités — Pla Nèle, Die Benoît mineure, majeure, inconnue, Gasseau double : 10:47, Die Duchesne 11:51, le Duchesne 18:15.			
4. Drummondville, Patrice Brisson (Pépin) 14:20		Pénalités — Pla O'Donnel, Pla Considine 8:03, Die Gravel 15:04.			
Pénalités — Pla Rettew 2:29, Die Gagnon 14:05, Die Roberge 17:31.		Tire au but — Plattsburgh 19; Drummondville 50.			
Deuxième période					
5. Drummondville, José Charbonneau (Brisson, Duchesne) 0:58		9. Drummondville, Steve Pépin (Carrier) 4:12		Gardiens — Plattsburgh, Kiers; Drummondville Côté.	
Troisième période					
Assistance — 1,517.					

CJMT 1420

PALMARES ANGLAIS CJMT/142

CJMT/1420 DU 26 OCTOBRE 1984

CS	TITRES	INTERPRETES
1	ROCK ME TONITE	BILLY SQUIER
2	IF THIS IS IT	HUEY LEWIS & THE NEWS
3	DYNAMITE	JERMAINE JACKSON
4	ONLY WHEN YOU LEAVE	SPANDAU BALLET
5	DRIVE	THE CARS
6	BOYS (DO FALL IN LOVE)	ROBIN GIBB
7	WHAT'S LOVE GOT TO DO WITH IT	TIBA TURNER
8	ALL OF YOU	DIANA ROSS & JULIO IGLESIAS
9	A WOMAN LIKE THAT	STEVEN TRACEY
10	THE LUCKY ONE	LAURA BRANIGAN
11	LEAVE A TENDER MOMENT ALONE	BILLY JOEL
12	HIGH ENERGY	EVELYN THOMAS
13	ARE WE OURSELVES?	THE FIXX
14	BOP TIL YOU DROP	RICK SPRINGFIELD
15	SHE BOP	CYNDI LAUPER
16	TORTURE	JACKSONS
17	LIGHTS OUT	PETER WOLF
18	FLESH FOR FANTASY	BILLY IDOL
19	MISSING YOU	JOHN WAITE
20	SOUNDS LIKE A MELODY	ALPHAVILLE
21	WOULDN'T IT BE GOOD	NIK KERSHAW
22	SOMW GUYS HAVE ALL THE LUCK	ROD STEWART
23	WHO WEARS THESE SHOES?	ELTON JOHN
24	I JUST CALLED TO SAY I LOVE YOU	STEVIE WONDER
25	ORIGINAL SIN	INXS
26	THE WARRIOR	SCANDAL (PATTY SMITH)
27	LOVE IS LOVE	CLUTURE CLUB
28	LET'S GO CRAZY	PRINCE AND THE REVOLUTION
29	THE GLAMOROUS LIFE	SHEILA E
30	CARRIBEAN QUEEN	BILLY OCEAN

JOHAN BOIVIN, DISC., CJMT/1420

PALMARES QUEBECOIS-FRANCAIS

CJMT/1420 DU 26 OCTOBRE 1984

CS	TITRES	INTERPRETES
1	EXILER	GERMAIN GAUTHIER
2	MEME SI CA NE CHANGE RIEN	SYLVIE TREMBLAY
3	DEPENDANTE DE TOI	ARIANE VOYER
4	LA ROCHEUSE DE DIAMANTS	CATHERINE LARA
5	LE YOUKI	RICHARD GOTAINER
6	MOI VOULOIR TOI	FRANCOISE HARDY
7	UNE COLOMBE	CELINE DION
8	CARGO	AXEL BAUER
9	AMOUREUX	SALVATORE ADAMO
10	J'PENSE A ELLE	BEAU GESTE
11	IL ME FAUT TA PEAU	BELGAZOU & MANDEVILLE
12	TRANSIT	VERONIQUE BELIVEAU
13	COMME UN HOMME	LINDA DE SUZA
14	MA CHANSON LEUR A PES PLU	RENAUD
15	JE METTRAI LE TEMPS QU'IL FAUDRA	HERBERT LEONARD
16	HOLD UP	LOUIS CHEDID
17	L'ESPRIT NOUS GUETTE	CLAUDE DUBOIS
18	CHERIE NOIRE	ERIC ELLIOTT
19	SARAVAH	RENE JOLY
20	YOU GIRL	CHRISTIAN VIDAL
21	BABY BLA BLA (SUZANNA)	CARLOS
22	DANS L'EAU DE NICE	ALEC MANSION
23	BLUES MACHINE BLUES	DANIEL SEFF
24	LES SOLDATS DE L'ARC-EN-CIEL	MICHEL LALONDE
25	TOUS LES VENTS	PAUL PICHE
26	LES JOURS MEILLEURS	MAXIME LEFORESTIER
27	VIVA LA VIE	DIDIER BARBELIVIER
28	ANNABELLE	RENE SIMARD
29	PAS LA POUR TOI	JEAN-PATRICK CAPDEVIELLE
30	JOLIE BLONDE, JOLIE ROUSSE, J. BRUNE	MICHEL LOUVAIN

JOHAN BOIVIN, DISC., CJMT/1420

Les Couguars répondent aux attentes

ALMA (DB) - Les Couguars de Chicoutimi ont enfin répondu aux attentes de leur entraîneur, hier, dans une des deux parties du circuit collégial AA. Ils sont allés battre les Jeannois d'Alma, au Creps, par la marque de 5-3, aux buts et de 13-8, après calcul de la formule SCORE.

Gilles Larouche, avec trois buts et le gardien, Dany Hébert, avec 41 arrêts, ont été les joueurs-clés des vainqueurs. Michel Gagnon et Roger Vandal ont marqué les autres buts des Couguars. Dany Juneault, Sylvain Henri et Alain Boulianne ont riposté pour les Jeannois.

Dans l'autre partie, les Trappeurs ont consolidé leur emprise au premier rang, avec un triomphe, de 9-3, sur le Kioki de St-Félicien. Les Trappeurs ont gagné 13-8, après conversion à la formule SCORE.

Denis Savoie et Pierre Paquet ont dirigé l'attaque des Trappeurs, avec un doublé cha-

cun. Jocelyn St-Amand, Roch Doucet, Guy Tremblay, Eric Siretta et Martin Parent ont complété le sommaire du Hauterive. Daniel Bouchard, Sylvain Laflamme et Michel Larousse ont buté pour le Kioki.

Midget AA

Les Ambassadeurs de Jonquière et la polyvalente Jean-Dolbeau se sont livrés un match nul, de 2-2. Jean-François Leduc et Carl Ouellet ont inscrit les buts des Ambassadeurs, tandis que Marc Bouchard et Carl Guillemette se chargeaient de la riposte de Dolbeau.

Dans un autre match, les Traversiers de Chicoutimi ont taillé en pièces les Optimistes de Roberval en gagnant, 7-2. Michel Bédard et Todd Woodsley ont réussi chacun deux buts. Les autres sont allés à Jean Larouche, Eric Morin et Richard Munger. Dominique Privé et

Eric Marcoux ont noirci le sommaire des Robervalois. La partie a été retardée d'une heure en raison de l'état de la glace.

Midget CC

Les Flammes de Jonquière ont écrasé la formation de St-Bruno, 7-1, grâce à des trucs du chapeau de Sylvain Dufour et Claude Tremblay. Luc Boulianne a marqué l'autre but des Flammes, tandis que Michel Gaudet a répliqué pour St-Bruno.

Dans l'autre partie, les Dynamos de Chicoutimi ont arraché un difficile gain, de 5-4, à leurs petits frères du sud, les Saguenéens. Stéphane Boulianne et André Tremblay, deux et Patrick Legault ont enregistré les buts des vainqueurs. La réplique est venue de Frank Gagnon, Eric Dubé, Jérôme Munger et Rico Dallaire.

Circuit bantam

Les Marquis de Jonquière sont demeurés invaincus dans le circuit bantam, en ayant le dessus, 3-2, sur le Solaris de Chicoutimi. Loyd Emhoff, Michel Jomphe et Louis Bilodeau ont contribué à la victoire des Marquis, tandis que Eric Rhéaume et Martin Laberge se chargeaient de l'offensive des perdants.

Les Aiglons d'Alma ont défait les Dynamos de Chicoutimi-Nord, par la marque de 4-2.

Deano Tremblay, deux fois, Jérôme Larouche et Réjean Côté ont buté pour les Aiglons. Frédéric Simard a marqué deux fois pour les Dynamos.

Le National de La Baie a donné la frousse au 74 de Jonquière. Le National a perdu, 4-3. Régis Munger, Carl Simon,

Mario Deschênes et Eric Fortin ont marqué les buts des gagnants, tandis que Daniel Minier, Dany Milliard et Patrice Simard ont répliqué.

Ligue pee wee

Les Saguenéens de Chicoutimi et les Dynamos de Chicoutimi-Nord n'ont pu faire un maître. Le match s'est terminé, 2-2. Yanick Demers et Daniel Angers ont buté pour les Saguenéens, tandis qu'Eric Vézina et Cédric Gauthier marquaient pour les Dynamos.

Dans l'autre partie, les Optimistes d'Alma ont eu raison du Secteur sud, 5-1. Stéphane Ouellet a été la bougie d'allumage des gagnants avec quatre buts. Louis Cantin a complété le tout, tandis que Michel Thi-beault évitait le zéro au Secteur sud.

Une autre défaite pour Buffalo

Miami demeure invaincu dans la LNF

MIAMI (AP) — Dan Marino a poursuivi sur sa lancée record en amassant 282 verges de gain par la passe et trois touchés, pour mener les Dolphins de Miami, invaincus depuis le début de la saison, à une victoire relativement facile de 38-7 sur les Bills de Buffalo.

Marino a complété 19 de ses 28 passes, dont des passes de touché de sept et 65 verges à Mark Clayton et de 10 verges à Dan Johnson.

A sa deuxième saison chez les professionnels, Marino a battu la marque d'équipe pour le nombre de verges en saison de 2,672 verges appartenant à Bob Griese dès le premier quart.

San Francisco 33

Rams de LA 0

ANAHEIM, Californie (AP) — Joe Montana a complété des passes pour des gains de 365 verges et trois touchés et les 49ers de San Francisco ont blanchi les Rams de Los Angeles au compte de 33-0.

Le passeur le plus efficace de la Conférence nationale, Montana a complété 21 de ses 31 passes pour 263 verges, dont une séquence de 13 passes consécutives à partir du deuxième quart.

Grâce à cette victoire, les 49ers présentent maintenant une fiche de 8-1 et 34. — LE QUOTIDIEN, lundi 29 octobre 1984

possèdent trois matchs de priorité sur les Rams et du deuxième rang.

Kansas City 24
Tampa Bay 20

KANSAS CITY (AP) — Bill Kenney a amassé 332 verges de gain par la passe et deux touchés pour aider les Chiefs de Kansas City à vaincre les Bucs de Tampa Bay 24-20, au cours d'une rencontre où on a tenté 100 passes, un record de la Ligue nationale.

A son deuxième départ cette saison, Kenney a complété 26 de ses 46 passes. Ken Lacey a marqué deux touchés au sol et Henry Marshall a capté un tir de 27 verges pour un majeur pour aider

les Chiefs à porter leur dossier à 5-4. Les Bucs perdent d'autre part une troisième rencontre d'affilée (3-6).

N.-Angleterre 30
Jets de NY 20

FOXBORO, Mass. (AP) — Craig James a marqué un touché sur une course de 25 verges au troisième quart et le quart Tony Eason a atteint Stephen Starring sur cinq verges pour un autre majeur et les Patriots de la Nouvelle-Angleterre ont effacé un déficit de 17 points pour vaincre les Jets de New York 30-20.

Il s'agit de la première victoire de l'entraîneur Raymond Berry à la barre des Patriots.

Pittsburgh 35
Atlanta 10

PITTSBURGH (AP) — Mark Malone a

lancé trois passes de touché dont deux à John Stallworth et le demi Dwayne Wooldruff a retourné un échappé sur 65 verges

pour un majeur au premier jeu de la rencontre des Falcons, et les Steelers de Pittsburgh ont vaincu Atlanta 35-10.

A seulement son deuxième départ en trois ans, Malone a lancé des passes de touché de 20 et 31 verges à Stallworth.



INTERCEPTION — Bill Bates, des Cowboys de Dallas a réussi une interception de toute beauté face aux Colts d'Indianapolis, dans un match reporté par Dallas.

(Laserphoto AP)

Volley-ball collégial AAA

Les Hironnelles terminent deuxième

JONQUIERE (DB) - Les Hironnelles du cégep de Jonquière ont débuté leur calendrier provincial avec une deuxième position, lors de la première tranche du circuit collégial AAA du Québec, qui s'est tenue à Jonquière, en fin de semaine.

Les volleyeuses de

Ghislain Bergeron se sont butées à la formation de Sherbrooke qui a terminé la fin de semaine avec une fiche parfaite de six gains en autant de parties. Les Hironnelles ont suivi avec quatre gains et deux revers.

"Tout comme l'an

dernier, a commenté Ghislain Bergeron, Sherbrooke sera notre principal rival.

En ce qui a trait à la fin de semaine, je suis satisfait en raison de l'état de l'équipe. Nous avons sauvé les pots cassés avec des joueuses blessées, notamment Nathalie

Pelletier." Dans la même division que Sherbrooke et les Hironnelles, il y avait les cégep de Bois-de-Boulogne et Félix-Xavier Garneau. Au classement général, Bois-de-Boulogne a terminé troisième, devant Limoilu, F.-X. Garneau et John Abbot.

Chicoutimi
La ville en tête!

PATINAGE LIBRE

CENTRE GEORGES-VEZINA

SAMEDI — 19h45 à 21h15
(Adultes seulement \$1.50).

DIMANCHE — 13h45 à 15h30 pour tous
(\$1.50 adultes, 16 ans et moins \$0.75).

MARDI — 19h45 à 21h15
(Adultes seulement \$1.50).

SAMEDI — 13h15 à 14h30 pour tous
(\$1.50 adultes, 16 ans et moins \$0.75).

SAMEDI — 12h45 à 13h45 pour tous
(\$1.50 adultes, 16 ans et moins \$0.75).

POUR INFORMATIONS SUPPLEMENTAIRES, veuillez composer

549-2303

Horaire sujet à changement sans préavis.



Service des Arénas

Edith Harvey finit troisième



LA JEUNE... Edith Harvey, originaire d'Alma, termine troisième à la Rencontre des Champions avec un temps de 1:37:20, derrière Odette Lapierre et Ellen Rochefort.

VALLEYFIELD (PC) — Christian Côté et Odette Lapierre sont les nouveaux récipiendaires de la coupe Loto-Québec en vertu de leurs triomphes, hier, à la Rencontre des Champions, disputée à Valleyfield, devant quelques milliers de spectateurs.

Côté, un jeune porte-couleurs du club de Sherbrooke, a fait une très belle course pour finalement remporter l'épreuve de 30 kilomètres en 1:38.25.

Alain Bordeleau, détenteur de la meilleure performance québécoise sur marathon et membre de l'équipe canadienne aux Jeux de Los Angeles, n'a pu suivre le tempo imposé par Côté et a pris le deuxième rang avec un temps de 1:38.51. Doris Langlois a terminé au troisième rang en 1:39.26.

Philippe Laheurte, huitième en 1:42.6, et Guy Racine, avec un temps de 1:42.56, ont donc échoué dans leurs tentatives de remporter

pour une deuxième fois la Coupe Loto-Québec.

Du côté féminin, Lapierre a remporté l'épreuve de 25 km avec un chrono de 1:33.18 et elle a réussi un doublé respectable, soit de terminer première à la Rencontre des Champions, après avoir remporté le Marathon international de Montréal.

Pour mieux vous servir

MOTEL

3075 BOUL DU ROYAUME JONQUIERE (418) 548-8265 G7X 7V3

RESTAURANT

CJMT 1420

la meilleure équipe

PRESENTE

MARDI, LE 30 OCTOBRE 20h00
EN DIRECT DE L'HOTEL DE VILLE
UN DEBAT ENTRE LES 4 CANDIDATS
A LA MAIRIE DE VILLE DE LA BAIE

Animateur:
Guy
Ménard

Richard
Lalancette

Laurier
Simard

Paul
Simard

Gérard-
Raymond
Morin

A NE PAS MANQUER!

LE GROUPE DES "LEVE-TOT" DU QUOTIDIEN

**Pour faire partie de ce groupe, il faut
que ton journal soit livré avant 8h00
chaque matin**

Chaque vendredi à compter du 19 octobre pendant une période de 10 semaines, 8 noms de camelots seront pigés au hasard parmi tous les camelots éligibles du Saguenay-Lac-St-Jean

Tu gagnes ainsi: 2 repas gratuits dans un des 5 restaurants McDonald's du Saguenay-Lac St-Jean.



Bonne chance à tous

Calendrier culturel

Semaine du 29 octobre au 4 novembre 1984

ACTIVITES DIVERSES SOCIETE DES ECRIVAINS CANADIENS (SEC)

Assemblée générale annuelle.
Endroit: Montréal.
Heure: 14h30, le 3 novembre 1984.
Renseignements: Mme Georgette Lacroix à (514) 481-4472.

ATELIER BANDES DESSINEES

Endroit: Bibliothèque municipale de La Baie.
Heure: 18h30 à 20h30, le mercredi, 30 octobre.

Artiste: Pierre Larouche de son nom d'artiste Prouche et créateur de personnages "Electroz et Buzz".

CONFERENCE EN GENEALOGIE

Thème: La biographie d'ancêtre. (Histoires des familles).
Heure: 20h00, le mardi, 30 octobre.
Endroit: Société historique du Saguenay.

ATELIER

CONSEIL DES ARTS TEXTILES DU QUEBEC

Endroit: Local 2-107 de l'UQAC.
Heure: 20h00, le mardi, 30 octobre.
Atelier sur l'artiste et la fiscalité, animé par Colette Gauthier.
Inf.: Hélène Gaudreault à 548-9557.

ATELIER

Endroit: La Tisanière, Collège d'Alma.
Heure: 10h00 à 14h30, le mercredi, 31 octobre.
Entrée libre.

CLUB PHOTO CHICOUTIMI INC.

Endroit: Centre socioculturel, Chicoutimi.
Heure: 19h30, le mercredi, 31 octobre.
Thème: Le vidéo avec François Gagnon.

INITIATION A L'ASTRONOMIE

Personne-ressource: M. Camil Girard (club Sirius du Saguenay).
Endroit: Bibliothèque municipale de Jonquière.
Succursale Kénogami.
Heure: 10h00, le samedi, 3 novembre.
Entrée libre.

CLUB DE SCRABBLE LES MOTS QUI COURENT

Endroit: Cégep de Jonquière, local 220.1.
Tous les mercredis, à 18h45.
Inf.: 547-2838 ou 547-3189.

CINEMA

10 ANS DE CINEMA REGIONAL (1937-1947)

Deuxième série de films qui intéresseront autant les cinéphiles que les nostalgiques de la décennie 1937-1947. Cette soirée-cinéma est offerte en collaboration avec les Vues Animées de Jonquière.
Heure: 20h00, le mardi, 30 octobre.
Entrée libre.

ALASKA

Dans la série "Découverte du monde".
Endroit: Auditorium Dufour de Chicoutimi.
Heure: 20h00, le mercredi, 31 octobre.
Admission: \$6.00 adultes; \$4.00 étudiants et Age d'Or.
AUSSI: Auditorium d'Alma.
Heure: 20h30, le lundi, 29 octobre.
Admission: \$5.00 étudiants et Age d'Or; \$6.00 adultes.

ANTONIETTA

De Carlos Saura (Isabelle Adjani et Hanna Schy Gulla).
Endroit: Ciné-club Auditorium Dufour, Chicoutimi.
Heure: 20h00, le lundi, 29 octobre.

METROPOLIS

De Fritz Lang.
Heure: 20h45, les 29, 30 et 31 octobre.
Endroit: Bar Le Vertige, rue Labrecque, Chicoutimi.

QUI CHANTE LA-BAS?

De Slobodan Sijan.
Endroit: Salle François-Brassard.
Heure: 19h30, le lundi, 29 octobre.

LES AVENTURES DE PANDA

Heure: 14h00, le dimanche, 28 octobre.
Endroit: Centre culturel de Saint-Félicien.
Admission: \$1.00.

DANSE

DANSE MODERNE

Atelier offert par Suzanne Lavoie, pédagogue.
Mouvement aisance et créativité.
Endroit: Cégep de Chicoutimi.
Heure: 17h00 à 19h00, le mercredi soir.
Inf.: Ghislaine Lespérance.
Tél.: Chicoutimi: 549-9520; Alma: 662-3045.

LE FARAN

Danse folklorique.
Pour tous ceux et celles intéressé(e)s à apprendre la danse québécoise et même d'ailleurs.
La troupe réalise montage et se produit en spectacle.
Inf.: 543-7358.

BREAK DANCING

Pour 12 ans et plus, adolescents et jeunes adultes.
Cours offerts par l'Atelier de danse sociale du Saguenay Inc.
Professeur: Louis Philidor.
Inscription: 547-0941 demandez André Guay.
AUSSI: Deux cours en danse sociale pour débutants à Chicoutimi, le mercredi et le dimanche soir à Jonquière.

EXPOSITION

PEINTURES

Catherine Martin jusqu'au 1er novembre.
Endroit: Café St-Ex, rue Racine, Chicoutimi.

FRAGMENTAIRE DE DIANE LANDRY

Jusqu'au 25 novembre.
Endroit: Centre national d'exposition, Mont-Jacob, Jonquière, 4160, Vieux-Port.
Inf.: Mme Claude Simard, tél.: 542-4516.

PHOTO ET PEINTURE

Daniel Dion et Su Chnee, deux artistes représentant OBORO Montréal, ouvrant respectivement en photo et en peinture.
Recherche expressive du mouvement, de l'esthétisme et du spiritualisme du corps humain.
Endroit: Salle Tremblé, Cégep d'Alma, jusqu'au 2 novembre.

OEUVRES DE JEAN PETIT

Endroit: Bibliothèque municipale de Ville de La Baie.
Jusqu'au 3 novembre.

ARRANGEMENT D'ART FLORAL

De l'artisane jonquéroise Micheline Lessard.
Endroit: Boutique des métiers d'art, 400, rue Racine est, Chicoutimi.
Jusqu'au 12 novembre.

LA SOCIETE HISTORIQUE DU SAGUENAY: 50 ANS D'HISTOIRE

Jusqu'au 10 novembre.
Endroit: Musée du Saguenay, 534, Jacques-Cartier est, Chicoutimi.
Exposition permanente "Le Royaume du Saguenay, d'hier et d'aujourd'hui".

LES CROIX DE CHEMIN DU HAUT-SAGUENAY

Endroit: Musée du Saguenay.
Jusqu'au 8 novembre.

OEUVRES DU PEINTRE RAYNALD TREMBLAY

Endroit: Bibliothèque municipale de Roberval, 243, Ménard, Roberval (Centre des loisirs), jusqu'au 31 octobre.
Heure: lundi, 19h00 à 21h00; Mercredi: 14h00 à 16h30 et 19h00 à 21h00.

OEUVRES DE JEAN-GUY PERRON (peintre)

Toiles à l'huile, jusqu'au 31 octobre.
Endroit: Bibliothèque Laure-Conan, avenue Georges-Vanier.
Heure: 8h00 à 16h00.

OEUVRES DE JEAN PETIT

Heure: 20h00, jusqu'au 3 novembre.
Endroit: Bibliothèque municipale, 1911, 6ième Avenue, Ville de La Baie.

LE GRENIER DES MERVEILLES

Exposition produite par des élèves de l'élémentaire.
Provenance: Musée du Fjord, 3346, boul. de la Grande-Baie, Ville de La Baie.
Jusqu'au 31 octobre.

EXPOSITION PHOTOS "A VOL D'OISEAUX"

Yvon Bergeron, photographe, qui nous offre des images d'oiseaux dans leur milieu naturel.
Endroit: salle le Couloir-Expo jusqu'au 18 novembre.
Heures d'ouverture: du lundi au vendredi, de 13h00 à 16h00 et de 19h00 à 22h00; Samedi et dimanche: de 13h00 à 16h30.

INVITATION AUX CREATEURS

Le Service des loisirs invite tous les créateurs intéressés à exposer leurs oeuvres dans le "Couloir-Expo" pour la saison hiver 1985, à faire parvenir leur curriculum vitae ainsi que des photographies de leurs travaux, au Centre socioculturel de Chicoutimi, d'ici le début de novembre.
Le Centre socioculturel est situé au 534, Jacques-Cartier est, C.P. 129, Chicoutimi, G7H 5B8.
Tél.: 545-7338.

EXPOSITION D'AQUARELLES DE PIERRE TOUGAS

Endroit: Galerie d'art Le Collectionneur Inc., 4004, de la Fabrique, Jonquière.
Jusqu'au 4 novembre.
Heures de visite: lundi fermé; mardi, mercredi: 13h00 à 17h00; jeudi, vendredi: 13h00 à 21h00; samedi, dimanche: 13h00 à 16h00.

"EN SCENE" OU "LA MAGIE DES COULISSES DE L'INTERPRETATION HISTORIQUE"

Jusqu'au 8 novembre.
Endroit: Musée du Saguenay.

OEUVRES DE LADOUCEUR SCA

Endroit: La Galerie d'art La Corniche.
Vernissage le 1er novembre à 21h00.
Exposition jusqu'au 15 novembre.
Heures d'ouverture: Dimanche, 12h30 à 16h30;
Lundi, mardi, mercredi et samedi: 11h00 à 17h00;
Jeudi, vendredi: 11h00 à 21h00.

LA BALLADE DU DIMANCHE

Venez rencontrer Micheline Gagnon, pour des visites guidées des expositions à 13h30 ou 15h30.
A 14h30, toute la famille, parents et enfants pourront partir à la découverte de l'amuseur public avec le clown Boum Baloune.
Endroit: Centre socioculturel, Chicoutimi, le dimanche, 4 novembre.

ILLUSTRATIONS DE LOUISE VIGER

Endroit: Salle Le Parlo-Art, Centre socioculturel, Chicoutimi.
Du 2 au 25 novembre.

EXPOSITION DE TOILES A L'HUILE

De Ghislaine Gagnon.
Endroit: Restaurant Gosselin, Jonquière.
Jusqu'au 1er décembre.

PEINTRES NON FIGURATIFS DU SAGUENAY

Du 4 novembre jusqu'au 5 décembre.
Endroit: Musée du Fjord.
Heures: du lundi au vendredi: 9h00 à 12h00 et 13h30 à 17h00;
En soirée: mardi et vendredi: 19h00 à 21h00;
Samedi et dimanche: 13h00 à 17h00.

AFFICHES DE L'UNESCO (L'écologie en action)

Endroit: Cégep de Jonquière.
De 9h00 à 22h00, le vendredi, 2 novembre.
Inauguration en présence de M. Claude Villeneuve, représentant de l'UNESCO.
Conférencier: M. Jacques Prescott.
Sujet: Y a-t-il des espèces menacées d'extinction au Québec?
Heure: 14h00, salle polyvalente, Cégep de Jonquière.
Inf.: Claudette Loisel, à 547-2191.

SPECTACLE

GENEVIEVE PARIS

Chanteuse rock française.
Endroit: Collège de Chicoutimi.
Heure: 13h00, le jeudi, 1er novembre.
Admission: \$1.50.

RENAUD

Chanteur rock français.
Endroit: Auditorium Dufour, Chicoutimi.
Heure: 20h30, le mardi, 30 octobre.
Admission: \$8. - \$10. - \$12.

LE RENDEZ-VOUS MUSICAL

Récital de choix pour le premier rendez-vous musical de la saison.
Récital donné par les professeurs de l'Ecole de musique et solfège de Chicoutimi.
Endroit: Centre socioculturel, Chicoutimi.
Heure: 19h00, le jeudi, 1er novembre.
Entrée libre.

RECITAL DE PIANO

Marc Durand.
Endroit: Salle La Tourelle, Cégep d'Alma.
Heure: 20h00, le mercredi, 31 octobre.
Admission: \$5.00 adultes; \$3.00 étudiants.

TROUPE MELI-MELO

(Troupe locale qui imite les chanteurs "pop").
Endroit: Auditorium d'Alma.
Heure: 20h30, le dimanche, 4 novembre.
Admission: \$7.00.

CONCERT D'ORGUE

Classe de: Robert Girard (Régis Rousseau, André Côté, Nathalie Ross et Céline Fortin, organistes).
Endroit: Eglise Sacré-Coeur, Chicoutimi.
Heure: 20h30, le mercredi, 31 octobre
Entrée libre.

CONCERT DE MUSIQUE CLASSIQUE

Endroit: Salle de concert du Conservatoire de musique de Chicoutimi.
Heure: 20h30, le jeudi, 1er novembre.
Entrée libre.
Trio de musique de chambre: Louise Larouche, flûtiste, Jean Bresse, violoncelliste, Claire Ouellet, pianiste, Nathalie Lacaille, flûtiste.

OPERA

Bouffe en 2 actes de Cimarosa LE MARIAGE SECRET

Endroit: Auditorium Dufour, Chicoutimi.
Heure: 20h30, le samedi, 3 novembre.
Admission: \$6. - \$8. - \$10. - \$12.

THEATRE

LA SOIREE DE L'IMPRO...

Endroit: Centre socioculturel, Chicoutimi.
Heure: 19h30, le vendredi, 2 novembre.
L'équipe de la Maison des Jeunes affrontera l'équipe victorieuse du 19 octobre et les "Tracs-2" rencontreront les "Porcs-Posant"... deux joutes des plus enlevantes.
Admission: \$1.50.

STAGE DE FORMATION EN IMPROVISATION

Tous les intéressés, amateurs d'impro..., troupes de théâtre, étudiants, etc. sont invités à s'inscrire à un stage de formation en improvisation.
Animateurs: les membres de la troupe le Théâtre des 3 P'tits Tours.
Date: les 9 et 10 novembre, selon les inscriptions.
Inscription: \$10.00.
Endroit: Centre socioculturel, Chicoutimi, entre 8h30 et 12h00 et de 13h00 à 16h30.
Informations: 545-7338.

SPECIMEN EN CONSERVE

Présenté par le Coind'Trop.
Endroit: Salle La Fourmi (Hôtel Champlain, rue Labrecque, Chicoutimi).
Heure: 21h00, les 31 octobre, 1er, 2 et 3 novembre.
ADMISSION: \$5.00.
Billets en vente à la porte.

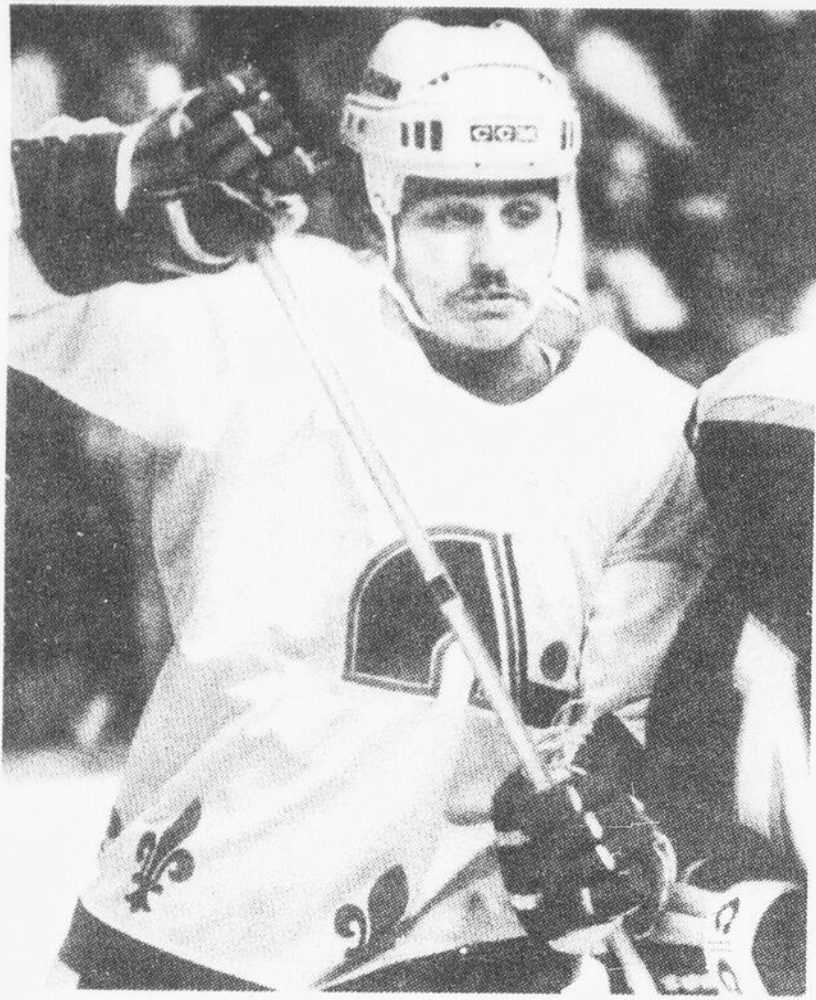
Un calendrier culturel paraîtra à chaque semaine dans le Progrès-Dimanche et Le Quotidien du lundi.

Un service gratuit pour la diffusion des activités culturelles.
Expédiez par écrit vos communiqués au plus tard une (1) semaine avant la parution, à l'adresse suivante:

Calendrier culturel
Progrès-Dimanche
1051, boul. Talbot
Chicoutimi
G7H 4B5

Informations à inscrire dans vos communiqués:

- 1) Le jour et la date de l'activité.
- 2) Le genre d'activité (cinéma, spectacle, théâtre, vernissage, lancement, conférence, etc...).
- 3) Le titre de la production.
- 4) Le nom des artistes, auteurs, acteurs, etc....
- 5) Le lieu, l'heure, la municipalité.
- 6) L'admission.



NORMAND ROCHEFORT... est, semble-t-il, blessé et il ne pourra affronter les Canadiens ce soir. Il est blessé, mais c'est louche. (Photo: Le Quotidien)

Personne n'est rétrogradé

Shaw vient aider les Nordiques

QUEBEC (PC) — Un défenseur des Nordiques est venu à un cheveu, hier, de monter à bord de l'Express à destination de Fredericton. La direction venait de prendre la décision de rappeler le jeune arrière Dave Shaw. Un joueur devait donc aller combler le vide là-bas.

"Nous avons rappelé David Shaw et le joueur qui sera cédé à l'Express sera connu après l'exercice", avait confié Maurice Filion pendant la séance.

Mais, une fois rendus dans le bureau de l'entraîneur Michel Bergeron, celui-ci informait les journalistes qu'aucun régulier ne serait rétrogradé pour faire place au défenseur recrue parce que Normand Rochefort était blessé.

"Quel genre de blessure?", a demandé un scribe. "Euh...une blessure, s'est contenté de répondre vaguement Bergeron. Il

n'est pas certain qu'il jouera demain (ce soir) à Montréal. Pat Price en est un autre dont la présence est incertaine au Forum à cause d'une blessure mineure".

Contrairement à Scotty Bowman qui a eu recours aux grands moyens en expédiant son as gardien Tom Barrasso à Rochester parce qu'il n'était pas satisfait de sa tenue, les dirigeants des Nordiques refusent de prendre à ce moment-ci des décisions draconiennes pour tenter de sortir l'équipe de l'impasse.

On ne voudrait pas, semble-t-il, miner davantage le moral de la troupe. La patience serait plus grande à Québec qu'à Buffalo avec l'intransigent Scotty.

"Shaw jouera au Forum, a assuré Bergeron. Nous avons un jeune de 19 ans, Bruce Bell, qui va bien et nul doute que Shaw voudra profiter aussi au maxi-

mum de l'occasion que nous lui offrons de jouer dans la ligue Nationale après avoir goûté à la ligue Américaine. Nous avons obtenu d'excellents rapports sur David à Fredericton. Après le rétablissement de Rochefort et Price, nous verrons", a poursuivi Bergeron.

A pareille date l'an dernier, les Nordiques faisaient la loi dans la division Adams avec une fiche de six gains, deux revers et un match nul. Ils avaient marqué 50 buts et en avaient alloué 34.

Aujourd'hui, ils se font plutôt maltraiter. L'équipe est au plancher; elle est tombée de son piédestal pour atteindre les bas-fonds de la division avec seulement trois victoires et un verdict nul en neuf rencontres.

Après une semaine désastreuse au Colisée (une cueillette d'un seul point sur une possibilité de six), on refuse de dramatiser la situation chez la direction des Nordiques.

"Écoutez, il n'est pas question de paniquer, a confié l'entraîneur Michel Bergeron après l'exercice d'hier. Souvenez-vous du mois de novembre l'an dernier. Nous avons connu peu de succès et cette année, notre léthargie a lieu en octobre. Tout va rentrer dans l'ordre. Au match de samedi contre les Rangers, l'effort et le travail étaient là mais on a de nouveau raté trop de belles occasions de marquer. Ça ne peut pas durer bien longtemps encore".

Une équipe fonctionne souvent au rythme de ses leaders et, par les temps qui courent, les 'locomotives' chez les Nordiques pompent l'huile.

Dale Hunter a perdu de sa fougue, de son mordant, Mario Marois traverse ses pires moments depuis son arrivée à Québec, Peter Stastny éprouve des difficultés à se mettre en marche.

C'est un peu l'histoire de toute la troupe québécoise. "Il faut bien sûr s'attendre que nos leaders fournissent un rendement maximum pour entraîner les autres dans leur sillage, explique Bergeron. Quand ça va mal, ces joueurs subissent plus de pression".

"On est porté à croire que nos gars n'ont plus de plaisir à jouer au hockey. Après tout, le hockey est un jeu même s'il s'agit de leur gagne-pain, ajoute-t-il. Dans tout cela, il faut demeurer positif, ne pas susciter encore plus de morosité en voyant les choses de façon négative".

A ce propos, Bergeron ne veut pas parler de certaines réactions de la foule au Colisée. Il lui reconnaît ses droits de manifester. "Mais, quand on parle de la foule, n'oubliez pas qu'il y a peut-être un 30 pour cent de ces amateurs qui souhaitent que nous perdions... parce qu'ils appuient une autre équipe". Laquelle?

En raison des matchs pré-saison

Les Nordiques sont fatigués

QUEBEC (PC) — Après le revers de 5-2, samedi soir, aux mains des Rangers, Daniel Bouchard faisait allusion aux nombreux matchs pré-saison que les Nordiques ont disputés pour expliquer la fatigue que pourraient déjà ressentir certains joueurs.

"Avec les parties hors-concours, nous aurons joué 16 matches en 31 jours en octobre". Une façon comme une autre de justifier un mauvais début de saison.

Cette remarque n'a pas plu cependant au directeur-gérant Maurice Filion. "Ces parties-là, il faut les jouer. Comment voulez-vous défrayer autrement les dépenses du camp d'entraînement? Ce n'est certes pas par plaisir que toutes les équipes acceptent un calendrier pré-saison. La situation est la même partout ailleurs. Ce n'est pas une explication pour nos déboires", a répondu Filion.

Celui-ci est venu faire son petit tour à la séance d'entraînement hier matin, par un beau dimanche.

Et il avait des choses à dire sur le purgatoire que traversent ses Nordiques présentement.

"Ce n'est pas notre première léthargie, voyons donc. L'an dernier, en novembre, ce n'était guère plus drôle que maintenant et nous nous en sommes très bien sortis. Il s'agit de tout remettre en place. C'est rendu que nous ne sommes même plus capables 'd'acheter' des buts", a débité Filion d'un même souffle sans même que les journalistes n'aient eu à lui poser 'la question'.

Facile à comprendre en effet. L'attaque a produit cinq gros buts au cours des trois der-

niers matches. Elle en a raté un nombre incalculable. "Anton Stastny par exemple devrait en avoir une douzaine à sa fiche", a renchéri Michel Bergeron.

Filion est mieux placé que quiconque, par ailleurs, pour comprendre les réactions négatives de la foule au Colisée ces derniers temps.

"Je ne blâme pas les amateurs de s'inquiéter, explique-t-il. Qu'ils sachent cependant que ce n'est pas plus intéressant pour nous. Mais, que voulez-vous, c'est ça la vie aussi".

En bref

Il ne faudrait pas être surpris si Mario Gosselin est appelé à faire face au Canadien ce soir au Forum. Il a très bien fait dans une victoire de 6-3 des Nordiques à Montréal en match pré-saison. Et Daniel Bouchard mériterait bien un petit repos.

"Nous ne voulons pas le blesser"

Michel Bergeron

QUEBEC (PC) — Marian Stastny a été laissé de côté une deuxième fois, samedi, lorsque les Nordiques ont affronté les Rangers de New York. L'ainé des Slovaques est malheureux comme les pierres du chemin.

Sa mine dans le vestiaire après l'exercice de l'équipe, hier matin, en disait long sur les sentiments qui l'habitent.

L'entraîneur Michel Bergeron paraissait tout aussi malheureux du cul-de-sac dans lequel Marian Stastny est plongé depuis la saison dernière.

Et rien n'indique de surcroît que l'ailier droit est sur la bonne voie de récupération.

Bergeron a parlé assez longuement et avec une certaine émotion hier du cas Marian.

"Il n'existe rien entre nous,

a-t-il d'abord assuré une nouvelle fois. Tout ce que je veux, c'est qu'il comprenne... Nous ne voulons pas le blesser; nous ne tenons pas à lui faire du mal. Je lui ai parlé la semaine dernière. J'ose espérer qu'il va comprendre que nous devons parfois prendre des décisions qui affectent sa fierté".

"Je sais que ça peut être blessant pour lui d'être ignoré. Un athlète qui a connu des heures de gloire et qui a porté si fièrement le drapeau de la Tchécoslovaquie, a poursuivi Bergeron. Je l'ai observé; Marian était malheureux sur la patinoire ce matin. Mais nous cherchons toujours à adopter les meilleurs moyens de faire gagner l'équipe. Si on pouvait rendre tout le monde heureux...".

Bergeron reconnaît que Marian Stastny demeure un

bon joueur d'équipe qui tient beaucoup aux succès des Nordiques mais...

Stastny n'a pas marqué un seul but en sept rencontres cette saison. Il a récolté quatre mentions d'aide en jouant en compagnie de Peter et Anton.

Ces derniers ont tout fait pour l'aider sur la patinoire mais sans beaucoup de succès.

C'est un problème délicat pour l'entraîneur et Michel Bergeron est le premier à le reconnaître. Marian n'est plus une recrue, il a du panache et il demeure toujours une figure populaire auprès des amateurs.

Si la saison s'annonce encore longue pour lui, elle le sera autant pour la direction des Nordiques qui ne vise qu'un but: la victoire.

Comment concilier les affaires et les sentiments?

Les Saguenéens battent Laval 4-3

L'attaque massive est au neutre

CHICOUTIMI (SE) - L'attaque massive des Saguenéens de Chicoutimi tournait au neutre, hier soir, et, surtout pour cette raison, ils ont dû se contenter d'une difficile victoire de 4-3 sur les Voisins de Laval.

ficacité est de 20 pour cent. Une bonne moyenne est de 30 pour cent. Nous contrôlons le jeu, mais nous ne lançons pas suffisamment. Nous faisons trop de passes."

Cette rencontre dominicale,

quatre joueurs à la ligne bleue. Il est difficile de travailler contre une équipe qui a quatre joueurs sur sa ligne bleue."

En fait, le gros du travail en attaque a été réalisé par un trio qui, supposément, doit se concentrer surtout sur sa défensive. Marc Bureau, Stéphane Roy et Francis Breault ont connu les meilleurs moments de l'équipe chicoutimienne. Le premier a marqué deux fois et le second a ajouté un but et trois passes.

"Marc Bureau est sans doute l'un des joueurs les plus honorés de la Ligue, a ajouté Bazinet. Il travaille constamment. C'est ce qui lui a permis de marquer le premier but de la rencontre, d'ailleurs."

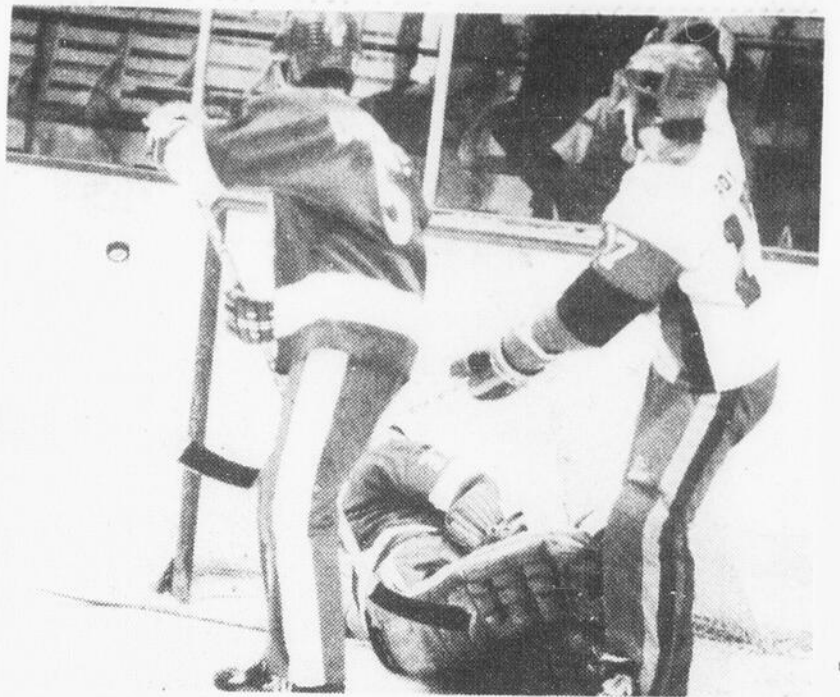
"Leur secret, c'est le travail. Ils sont toujours les premiers sur la rondelle. Ils prouvent qu'il n'est pas nécessaire d'avoir de gros noms pour réussir."

Bureau a marqué l'unique filet du premier engagement. Il a complété son travail avec le quatrième but de son club, en

disputée devant 2,006 amateurs, ne passera jamais à l'histoire des plus grands moments du sport. Par grands bouts, elle fut franchement ennuyante.

Bazinet a jeté le blâme avant tout sur les Voisins, qui, selon lui, n'ont jamais eu l'intention d'ouvrir la machine.

"C'est vrai que ce match ne passera pas à l'histoire, a-t-il dit encore. Mais, ça doit faire longtemps qu'un club s'est présenté à Chicoutimi en gardant



FILET EN DESAVANTAGE NUMERIQUE — Stéphane Roy célèbre, quelques instants après le filet marqué par son coéquipier Marc Bureau. Celui-ci, qui n'apparaît pas sur la photo, a compté lors que son club évoluait avec un joueur en moins.

(Photo Réal Tremblay)

troisième reprise.

Entre ces deux buts, Pierre Milier et Roy ont aussi touché la cible, en deuxième reprise.

"Si j'ai du succès, c'est que j'ai de la glace, a résumé Bureau. C'est le cas, surtout depuis le match de dimanche passé. Je suis surtout utilisé en défensive, mais ça va bien offensivement depuis quelques matches. A Longueuil, jeudi, Francis a

marqué son premier but, j'ai obtenu un but et une passe et Stéphane a eu deux passes".

Les Voisins, qui ont tiré de l'arrière trois fois par deux buts, au cours de la soirée, ont bénéficié des buts de Sylvain Boutin, Jocelyn Lemieux et Michel Bourque. Mais, le souvenir de leur visite disparaîtra sans doute bien vite. Un bien petit match.



Serge Emond

Les locaux ont eu toutes les opportunités au monde pour s'amuser sur le dos de leurs visiteurs. Cependant, ils n'ont profité que d'un de leurs neuf avantages numériques et ils ont ainsi permis aux Voisins de demeurer dans la lutte jusqu'à la toute fin.

"Nous avons pratiquement essayé tout le monde, en avantage numérique, a indiqué l'entraîneur Mario Bazinet, suite au match. Notre moyenne d'ef-

Skate Canada

Brian Orser le champion mondial

VICTORIA (PC) — Il y a quatre ans, à sa première participation à Skate Canada à Calgary, Brian Orser était un petit bout d'homme timide qui tentait une percée sur la scène internationale du patinage artistique.

Aux petites heures, dimanche matin, le jeune homme de 22 ans - aux cheveux bouclés - remportait son deuxième titre d'affilée à ce prestigieux Skate Canada. Il devenait ainsi le premier patineur à réussir pareil exploit et il ouvrait en beauté les portes sur une nouvelle saison qu'il espère le voir sacrer champion mondial.

Malgré quelques rares moments chancelants, dans la palpitante chorégraphie de son programme long, Orser a aisément distancé ses plus sérieux rivaux Grzegorz Filipowski et Masaru Ogawa, deuxième et troisième tout comme en 1983.

Orser, qui ne s'est produit que passé minuit, a complété trois triples sauts, mais a un

tantinet loupé son triple Lutz et a passé outre au triple Axel qu'il avait projeté accomplir.

"J'étais un peu fatigué mentalement et physiquement par cette longue attente de trois heures" - provoquée par une déféction à la glace - a souligné le jeune homme d'Orillia, Ontario.

"Je crois cependant que mon programme s'est déroulé relativement bien, a dit le médaillé d'argent des derniers Jeux olympiques et championnats du monde. J'ai eu droit à d'éclogieux commentaires à l'issue de ma performance".

Ce qui s'est avéré le plus important et le plus positif pour Orser au fil du dernier week-end est la forte deuxième place qu'il a obtenue jeudi dans les figures imposées.

Alors qu'Orser et le tandem de danseurs - formé de Kelly Johnson et John Thomas - connaissaient leur large part de succès, les autres patineurs canadiens constituaient un

bien grand désappointement, ce qui a eu pour effet que le Canada a perdu le trophée d'équipe Nova à l'Union soviétique.

Cynthia Coull de Greenfield Park et Charlene Wong de Pierrefonds ont terminé respectivement 8e et 10e dans l'épreuve féminine remportée brillamment par la Japonaise Midori Ito qui a émerveillé les quelque 4,500 spectateurs avec cinq triples sauts. La jeune patineuse de 15 ans a bouclé la compétition à égalité avec l'Américaine Tiffany Chin, mais la victoire lui fut adjugée en raison de sa performance en patin libre.

Coull et Mark Rowsom de Chatham, Ontario, ainsi que Katherina Matousek et Lloyd Eisler de Seaforth, Ontario, ont pris les deuxième et troisième places en couple derrière les Soviétiques Elena Bechke et Valery Kornienko dans un concours à seulement cinq formations.

Roy, Bureau

Pas mal pour un trio défensif

CHICOUTIMI (SE) - "Pour un trio défensif, c'est pas mal", a lancé Stéphane Roy, à sa sortie du vestiaire des Saguenéens.

Roy et ses collègues Marc Bureau et Francis Breault, comme c'est le cas depuis quelques matches, ont ajouté un aspect offensif à leur travail défensif, hier, face aux Voisins.

"Je pense que nous nous complétons bien. Marc et Francis sont de gros travailleurs et je les complète. Au début, je n'aimais pas l'idée de me retrouver sur le troisième trio. Maintenant, j'aime ça. Il n'y a pas de différence entre le premier et le troisième trio", a encore mentionné Roy, hier soir.

"C'est la récompense du travail. Nous venons de gagner cinq matches sur sept, je crois. C'est une attitude de club gagnant. Ça commence à venir".

Effectivement, le travail paye au trio pivoté par Roy. D'autres, pendant ce temps, se laissent glisser...

Gauthier: un poignet inquietant

Le défenseur Steven Gauthier a été blessé à un poignet, hier soir. Mario Bazinet craignait une fracture pour son joueur de 20 ans. Ce dernier a visité l'hôpital, après le match...

Les Saguenéens ont réclamé Daniel Latreille, sur la liste des joueurs disponibles. Mais, ils éprouvent encore quelques ennuis avec les études du joueur de 19 ans...

Le pilote Jean Bégin, des Voisins, se retrouverait dans l'eau chaude. On parle, depuis plusieurs jours, d'un congédiement prochain, dans son cas...

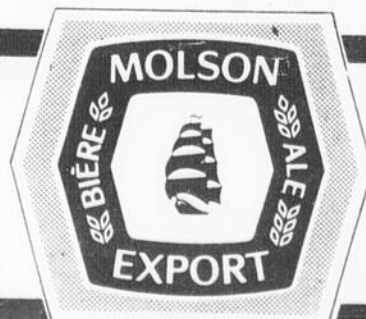
Les Voisins seraient également sur le point de retenir les servives de Joe Mercuri, comme joueur de 20 ans...

Quelques "vaguettes", au cours du match d'hier. Même sur la galerie de la presse, on s'est essayé. Mais, nous avons besoin de pratique...

Index Sport...

- Défaite des Inuk — page 27
- Harvey troisième — page 36
- Gain des Concordes — page 35

CASTORS JR AA
VS
MARQUIS JR AA
PALAIS DES SPORTS DE JONQUIERE
VENDREDI, 2 NOVEMBRE A 21h00



MOLSON
est là avec vous

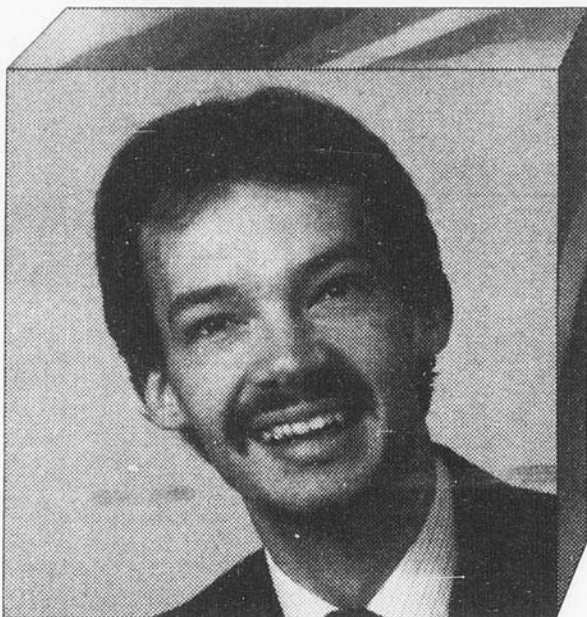
Une commandite
de vos amis
Jean-Hugues et
Laval Tremblay

L'information du lundi au vendredi: pour être au coeur des événements

Gaétan Lemay



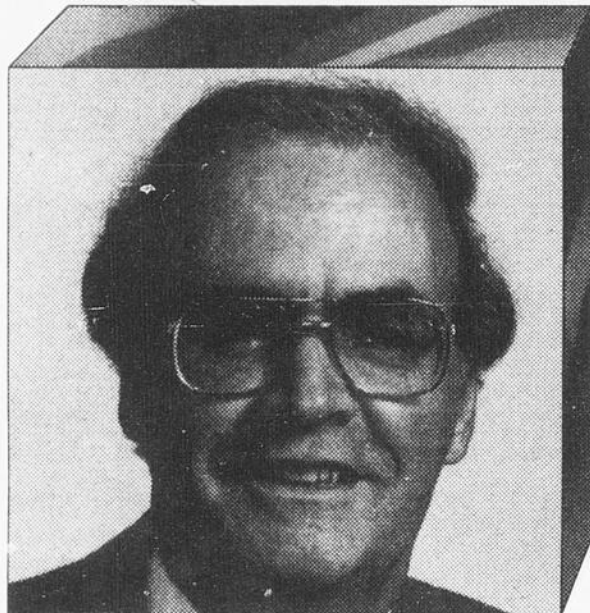
Michel Morin



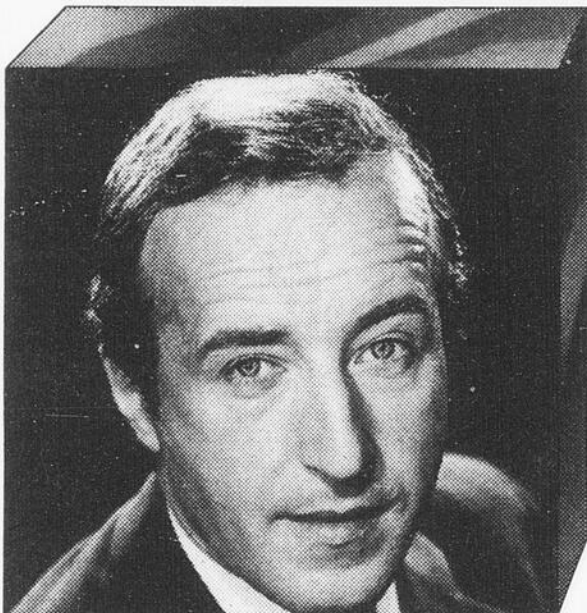
Marie-Claude Lavallée



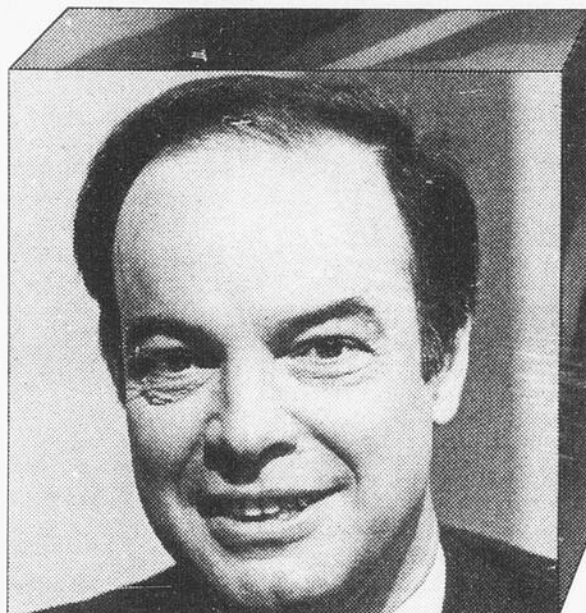
Jean Ducharme



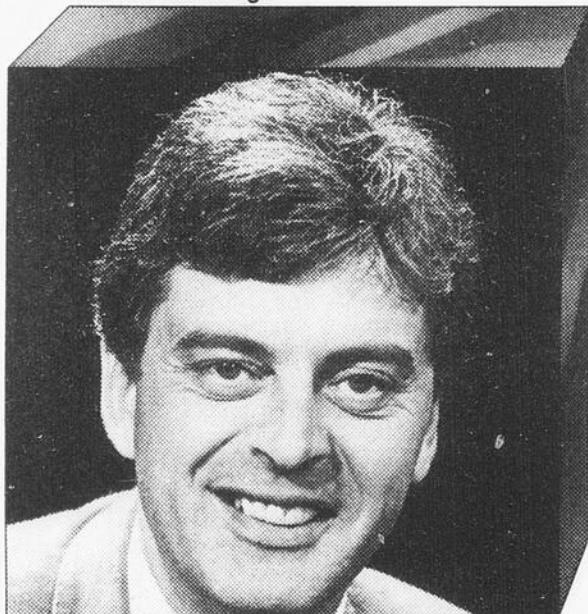
Bernard Derome



Pierre Nadeau



Simon Durivage



Première édition, à 12h00

Un bulletin qui résume les derniers développements sur la scène internationale et nationale. Animateur: Gaétan Lemay. **Au fil de l'actualité** sur la scène régionale suit, avec Michel Morin.

Ce soir, à 18h00

Un résumé des événements survenus sur la scène nationale et internationale, avec Marie-Claude Lavallée, et la deuxième édition des nouvelles régionales d'**Au fil de l'actualité**, avec Jean Ducharme.

Le Téléjournal, à 22h00

Un résumé des nouvelles nationales et internationales, avec Bernard Derome, entouré d'un imposant réseau de journalistes en poste au Canada et dans le monde.

Le Point, à 22h27

Par le biais d'entrevues, de reportages et de débats, une analyse en profondeur de la grande actualité. Animateurs: Pierre Nadeau et Simon Durivage.

Au fil de l'actualité, à 23h15

Jean Ducharme revient pour un dernier bulletin des nouvelles de la région.

CKRS 12-TV  Jonquière
La télévision de Radio-Canada
Vous méritez ce qu'il y a de mieux